

**Acord între România și Statele Unite ale Americii
pentru îmbunătățirea conformării fiscale internaționale și
pentru implementarea FATCA**

Întrucât România și Statele Unite ale Americii (fiecare „Parte” și împreună „Părțile”) doresc să încheie un acord pentru îmbunătățirea conformării fiscale internaționale prin asistență reciprocă în domeniul fiscal, pe baza unei infrastructuri eficiente pentru schimbul automat de informații;

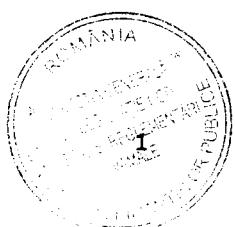
Întrucât Articolul 24 din Convenția dintre Guvernul Republicii Socialiste România și Guvernul Statelor Unite ale Americii privind impozitele pe venit, semnată la Washington la 4 decembrie 1973 (“Convenția”) autorizează schimbul de informații în scopuri fiscale, inclusiv în mod automat;

Întrucât Statele Unite ale Americii au adoptat prevederi cunoscute în mod obișnuit ca Legea privind Conformarea Fiscală aplicabilă Conturilor din Străinătate („FATCA”), care introduc un regim de raportare pentru instituțiile financiare cu privire la anumite conturi;

Întrucât, România susține obiectivul de politică care stă la baza al FATCA de îmbunătățire a conformării fiscale;

Întrucât FATCA a ridicat o serie de probleme, inclusiv faptul că instituțiile financiare din România ar putea să nu fie în măsură să îndeplinească anumite prevederi ale FATCA din cauza unor dificultăți juridice interne;

Întrucât, Statele Unite ale Americii colectează informații cu privire la anumite conturi deținute de rezidenți ai României administrate de instituții financiare ale SUA și se angajează să schimbe astfel de informații cu România și să urmărească niveluri echivalente de schimb, cu condiția implementării măsurilor de siguranță și a infrastructurii adecvate pentru o relație de schimb eficientă;



Întrucât o abordare interguvernamentală a implementării FATCA ar soluționa dificultățile juridice și ar reduce sarcinile instituțiilor financiare din România;

Întrucât Părțile doresc să încheie un acord pentru îmbunătățirea conformării fiscale internaționale și asigurarea implementării FATCA pe baza raportării naționale și a schimbului automat reciproc în conformitate cu Convenția și sub rezerva confidențialității și a altor măsuri de protecție prevăzute de aceasta, inclusiv a prevederilor care limitează utilizarea informațiilor schimbate în baza Convenției;

Părțile au convenit după cum urmează:

Articolul 1 **Definiții**

1. În scopul prezentului acord și al anexelor la acesta („Acordul”), următorii termeni vor avea înțelesul prevăzut mai jos:
 - a) Termenul „**Statele Unite**” înseamnă Statele Unite ale Americii, inclusiv Statele sale, dar nu include Teritoriile Statelor Unite. Orice referire la un „**Stat**” al Statelor Unite include Districtul Columbia.
 - b) Termenul „**Teritoriu al Statelor Unite**” înseamnă Samoa Americană, Federația Insulelor Nordice Mariana, Guam, Federația Puerto Rico sau Insulele Virgine ale Statelor Unite.
 - c) Termenul „**IRS**” înseamnă Serviciul Fiscal al Statelor Unite.
 - d) Termenul „**România**” înseamnă România.
 - e) Termenul „**Jurisdicție Parteneră**” înseamnă o jurisdicție care are în vigoare un acord cu Statele Unite pentru facilitarea implementării FATCA. IRS va publica o listă care să menționeze toate Jurisdicțiile Partenere.
 - f) Termenul „**Autoritate Competentă**” înseamnă:
 - (1) în cazul Statelor Unite, Secretarul Trezoreriei sau delegatul acestuia; și
 - (2) în cazul României, Ministrul Finanțelor Publice sau delegatul acestuia.



- g) Termenul „**Instituție Financiară**” înseamnă o instituție de custodie, o instituție depozitară, o entitate de investiții sau o societate de asigurări specificată.
- h) Termenul „**Instituție de Custodie**” înseamnă orice entitate care deține, ca parte substanțială a activității sale, active financiare în contul unor terți. O entitate deține, ca parte substanțială a activității sale, active financiare în contul unor terți dacă venitul brut al entității atribuibil deținerii de active financiare și prestării serviciilor financiare conexe acestei activități este egal sau mai mare de 20% din venitul brut al entității în perioada mai scurtă dintre următoarele: (i) perioada de trei ani care se încheie la data de 31 decembrie (sau în ultima zi a unei perioade contabile care nu este un an calendaristic) anterior anului în care se efectuează calculul; sau (ii) perioada în cursul căreia a existat entitatea.
- i) Termenul „**Instituție Depozitară**” înseamnă orice entitate care atrage depozite în cursul unei activități bancare obișnuite sau a unei activități similare.
- j) Termenul „**Entitate de Investiții**” înseamnă orice entitate care desfășoară ca activitate (sau este administrată de o entitate care are ca activitate) una sau mai multe dintre următoarele activități sau operațiuni pentru sau în numele unui client:
 - (1) tranzacții cu instrumente de piață monetară (cecuri, bonuri de trezorerie, certificate de depozit, instrumente financiare derivate, etc.); schimb valutar; instrumente în materie de schimb valutar, rata dobânzii și indici bursieri; titluri de valoare transferabile; sau tranzacții la termen cu mărfuri;
 - (2) administrarea individuală și colectivă a portofoliului; sau
 - (3) orice altfel de activități de investiții, de administrare sau de gestionare de fonduri sau bani în numele altor persoane.
- k) Termenul „**Societate de Asigurări Specificată**” înseamnă orice Entitate care este o societate de asigurări (sau societatea holding a unei societăți de asigurări) care emite sau este obligată să efectueze plăți cu privire la un



contract de asigurare cu valoare de răscumpărare sau un contract de rentă viageră.

- l) Termenul „**Instituție Financiară din România**” înseamnă (i) orice Instituție Financiară care este rezidentă în România, dar excluzând orice sucursală a respectivei Instituții Financiare care este localizată în afara României, și (ii) orice sucursală a unei Instituții Financiare care nu este rezidentă în România, dacă sucursala respectivă este localizată în România.
- m) Termenul „**Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră**” înseamnă (i) orice Instituție Financiară înființată într-o Jurisdicție Parteneră, dar excluzând orice sucursală a respectivei Instituții Financiare care este localizată în afara Jurisdicției Partenere, și (ii) orice sucursală a unei Instituții Financiare care nu e înființată în Jurisdicția Parteneră, dacă sucursala respectivă este localizată în Jurisdicția Parteneră.
- n) Termenul „**Instituție Financiară Raportoare**” înseamnă o Instituție Financiară Raportoare din România sau o Instituție Financiară Raportoare din Statele Unite, după cum cere contextul.
- o) Termenul „**Instituție Financiară Raportoare din România**” înseamnă orice Instituție Financiară din România care nu este o Instituție Financiară Neraportoare a României.
- p) Termenul „**Instituție Financiară Raportoare din Statele Unite**” înseamnă (i) orice Instituție Financiară care este rezidentă în Statele Unite, dar excluzând orice sucursală a respectivei Instituții Financiare care este localizată în afara Statelor Unite, și (ii) orice sucursală a unei Instituții Financiare care nu este rezidentă în Statele Unite, dacă respectiva sucursală este focalizată în Statele Unite, cu condiția ca Instituția Financiară sau sucursala să dețină controlul, să primească sau să ia în custodie venitul în legătură cu care sunt solicitate informațiile care urmează a fi schimbată în baza sub-paragraful (2)(b) al Articolului 2 din prezentul Acord.
- q) Termenul „**Instituție Financiară Neraportoare din România**” înseamnă orice Instituție Financiară din România sau altă Entitate rezidentă în România care este descrisă în Anexa II ca Instituție Financiară Neraportoare din România sau care se califică în alt mod ca o Instituție Financiară Străină (IFS) considerată conformă sau ca un beneficiar efectiv scutit, în baza Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite.



- r) Termenul „**Instituție Financiară Neparticipantă**” înseamnă o IFS neparticipantă, aşa cum este definit termenul în Reglementările în domeniul ale Trezoreriei Statelor Unite, dar nu include o Instituție Financiară din România sau altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră, alta decât o Instituție Financiară tratată ca Instituție Financiară Neparticipantă conform sub-paragrafului 2(b) al Articolului 5 din prezentul Acord sau conform prevederii corespunzătoare dintr-un acord încheiat între Statele Unite și o Jurisdicție Parteneră.
- s) Termenul „**Cont Financiar**” înseamnă un cont administrat de o Instituție Financiară și include:
 - (1) în cazul unei entități care este o Instituție Financiară numai pentru că este o entitate de investiții, orice drepturi asupra capitalului sau datoriei Instituției Financiare (altele decât drepturile care sunt tranzacționate în mod regulat pe o piață reglementată de valori mobiliare);
 - (2) în cazul unei Instituții Financiare care nu este prevăzută la subparagraful 1(s)(1) al prezentului Articol, orice drepturi asupra capitalului sau datoriei Instituției Financiare (altele decât drepturile care sunt tranzacționate în mod regulat pe o piață reglementată de valori mobiliare), dacă (i) valoarea drepturilor aferente capitalului sau datoriei este determinată, în mod direct sau indirect, în principal prin referire la active care dau naștere unor plăți care sunt impozabile prin reținere la sursă în Statele Unite, și (ii) categoria de drepturi a fost stabilită cu scopul de a evita raportarea în conformitate cu prezentul Acord; și
 - (3) orice contract de asigurare cu valoare de răscumpărare sau orice contract de rentă viageră emis sau administrat de o Instituție Financiară, altul decât o rentă viageră pe viață imediată, nelegată de investiții, netransferabilă, emisă unei persoane fizice și care corespunde unei pensii sau unei indemnizații de invaliditate furnizate în cadrul unui cont care este exclus din definiția Contului Financiar din Anexa II.

Fără a aduce atingere celor de mai sus, termenul „Cont Financiar” nu include un cont care este exclus din definiția Contului Financiar din Anexa II. Pentru scopul prezentului Acord, drepturile sunt “tranzacționate în mod regulat”



dacă există în permanență un volum semnificativ de tranzacționare cu privire la aceste drepturi, iar "o piață reglementată de valori mobiliare" înseamnă un loc de tranzacționare recunoscut și supravegheat oficial de către o autoritate guvernamentală de unde este localizată piața și o valoare anuală semnificativă a acțiunilor tranzacționate în acel loc. Pentru scopul acestui subparagraf 1(s), un drept într-o Instituție Financiară nu este "tranzacționat în mod regulat" și este tratat ca un Cont Financiar dacă deținătorul dreptului (altul decât o Instituție Financiară care acționează ca un intermediar) este înregistrat în registrele unei astfel de Instituții Financiare. Propoziția anterioară nu se aplică drepturilor care sunt înregistrate pentru prima dată în registrele unei astfel de Instituții Financiare anterior datei de 1 iulie 2014 și cu privire la drepturile înregistrate pentru prima dată în registrele unei astfel de Instituții Financiare la sau după data de 1 iulie 2014, o instituție financiară nu trebuie să aplice prevederile propoziției anterioare. Înainte de 1 ianuarie 2016.

- t) Termenul „**Cont de Depozit**” include orice cont comercial, curent, de economii, la termen sau un cont de consemnațiuni sau un cont evidențiat printr-un certificat de depozit, certificat de consemnațiuni, certificat de investiții, certificat de îndatorare sau alt instrument similar menținut de o Instituție Financiară în cursul unei activități bancare obișnuite sau a unei activități similare. Un Cont de Depozit include de asemenea și o sumă deținută de o societate de asigurări în baza unui contract de investiții garantat sau a unui acord similar care are drept scop plata sau creditarea dobânzii către titular.
- u) Termenul „**Cont de Custodie**” înseamnă un cont (altul decât un Contract de Asigurare sau un Contract de Rentă Viageră) în beneficiul unei alte persoane care deține orice instrument finanțier sau contract deținut pentru investiții (inclusiv, dar fără a se limita la, o parte socială sau acțiune într-o corporație, un titlu de stat, o obligație de stat, un titlu de creație sau un alt titlu de îndatorare, o tranzacție valutară sau cu mărfuri, un contract de asigurare pe riscul incapacității de plată, un contract swap bazat pe un indice nefinanțier, un contract principal național, un Contract de Asigurare sau un Contract de Rentă Viageră și orice opțiune sau alt instrument derivat).
- v) Termenul „**Drepturi asupra Capitalului**” înseamnă, în cazul unui parteneriat care este o Instituție Financiară, fie un drept asupra capitalului,



fie un drept asupra profitului parteneriatului. În cazul unui trust care este o Instituție Financiară, un Drept asupra Capitalului este considerat a fi deținut de orice persoană tratată ca constitutor sau beneficiar al tuturor sau a unei părți din trust, sau orice altă persoană fizică care exercită controlul final efectiv asupra trustului. O Persoană Specificată din Statele Unite va fi tratată ca fiind beneficiarul unui trust străin dacă această Persoană Specificată din Statele Unite are dreptul de a primi în mod direct sau indirect (de exemplu, printr-o persoană desemnată) o distribuire obligatorie sau poate primi direct sau indirect o distribuire discreționară din partea trustului.

- w) Termenul „**Contract de Asigurare**” înseamnă un contract (altul decât un contract de rentă viageră) în baza căruia emitentul convine să plătească o sumă în momentul producerii unui eventual risc specificat care implică mortalitatea, morbiditatea, accidentul, răspunderea sau proprietatea.
- x) Termenul „**Contract de Rentă Viageră**” înseamnă un contract în baza căruia emitentul convine să efectueze plăti pentru o perioadă de timp stabilită în totalitate sau în parte cu privire la durata estimată de viață a uneia sau a mai multor persoane fizice. Termenul include și un contract care este considerat a fi un contract de rentă viageră în conformitate cu legea, reglementarea sau practica din jurisdicția în care a fost emis contractul și în baza căruia emitentul convine să efectueze plăti pentru o perioadă de mai mulți ani.
- y) Termenul „**Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare**” înseamnă un contract de asigurare (altul decât un contract de reasigurare între două societăți de asigurare) care are o valoare de răscumpărare mai mare de 50.000 \$.
- z) Termenul „**Valoare de Răscumpărare**” înseamnă suma cea mai mare dintre (i) suma pe care deținătorul poliței are dreptul să o primească în momentul rezilierii sau încetării contractului (calculată fără a scădea eventualele taxe de reziliere sau împrumuturi de poliță) și (ii) suma pe care deținătorul poliței o poate împrumuta în baza contractului sau în legătură cu acesta. Fără a aduce atingere celor de mai sus, termenul „Valoare de Răscumpărare” nu include o sumă plăabilă în baza unui Contract de Asigurare ca:
 - (1) indemnizație pentru o daună corporală, o boală sau o altă plată reparatorie pentru o pierdere economică ce survine în momentul producerii evenimentului asigurat;



- (2) rambursare către deținătorul poliței a unei prime plătite anterior în baza unui Contract de Asigurare (alta decât în baza unui contact de asigurare de viață) din cauza anulării sau încetării poliței, diminuării expunerii la risc în timpul duratei efective a Contractului de Asigurare sau care decurge dintr-o recalculare a primei datorită corectării unei erori de înscriere sau a altei erori similare; sau
- (3) dividend al deținătorului de poliță bazat pe experiența de subscriere a contractului sau a grupului implicat.
- aa) Termenul „**Cont Raportabil**” înseamnă un Cont Raportabil din Statele Unite sau un Cont Raportabil din România, după cum cere contextul.
- bb) Termenul „**Cont Raportabil din România**” înseamnă un Cont Financiar menținut de o Instituție Financiară Raportoare din Statele Unite, dacă (i) în cazul unui Cont de Depozit, contul este deținut de o persoană fizică rezidentă în România și într-un an calendaristic dat se plătește către un astfel de cont o dobândă mai mare de 10 \$; sau (ii) în cazul unui Cont Financiar, altul decât un Cont de Depozit, Titularul Contului este un rezident al României, inclusiv o entitate care atestă că este rezident al României în scopuri fiscale, pentru care se plătește sau se creditează un venit din surse din Statele Unite care face obiectul raportării în baza capitolului 3 al subtitlului A sau capitolului 61 al sub-titlului F din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.
- cc) Termenul „**Cont Raportabil din Statele Unite**” înseamnă un Cont Financiar menținut de o Instituție Financiară Raportoare din România și deținut de una sau mai multe Persoane Specificate din Statele Unite sau de o Entitate din afara Statelor Unite controlată de una sau mai multe persoane care sunt Persoane Specificate din Statele Unite. Fără a aduce atingere celor de mai sus, un cont nu va fi tratat drept Cont Raportabil din Statele Unite dacă un astfel de cont nu este identificat drept Cont Raportabil din Statele Unite după aplicarea procedurilor de conformare din Anexa I.
- dd) Termenul „**Titular de Cont**” înseamnă persoana menționată sau identificată ca titular al unui Cont Financiar de către Instituție Financiară care menține contul. O persoană, alta decât o Instituție Financiară, care deține un Cont Financiar în beneficiul sau în contul altei persoane în calitate de agent,



custode, împuternicit, semnatar, consultant de investiții sau intermedier, nu este considerată ca fiind deținător al contului în sensul prezentului Acord, cealaltă persoană fiind considerată că deține contul. În scopul propoziției imediat precedente, termenul „Instituție Financiară” nu include o Instituție Financiară organizată sau încorporată într-un Teritoriu din Statele Unite. În cazul unui Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau al unui Contract de Rentă Viageră, Titularul de Cont este orice persoană care are dreptul să acceseze Valoarea de Răscumpărare sau să schimbe beneficiarul contractului. Dacă nicio persoană nu poate accesa Valoarea de Răscumpărare sau nu poate schimba beneficiarul, Titularul de Cont este orice persoană desemnată ca proprietar în contract și orice persoană având un drept legitim la plată în baza termenilor contractului. În momentul ajungerii la maturitate a unui Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau a unui Contract de Rentă Viageră, fiecare persoană îndreptățită să primească o plată în baza contractului este tratată ca Titular de Cont.

- ee) Termenul „**Persoană din Statele Unite**” înseamnă un cetățean sau o persoană fizică rezidentă în Statele Unite, un parteneriat sau o corporație organizată în Statele Unite sau în baza legilor din Statele Unite sau din orice Stat al acestora, un trust dacă (i) o instanță din Statele Unite ar avea autoritatea în baza legii aplicabile de a emite ordine sau hotărâri judecătorești referitoare în mod substanțial la toate aspectele legate de administrarea trustului și (ii) una sau mai multe persoane din Statele Unite au autoritatea de a controla toate deciziile substanțiale ale trustului sau un patrimoniu succesorul al unei persoane decedate care a fost cetățean sau rezident al Statelor Unite. Prezentul sub-paragraf 1(ee) va fi interpretat conform Codului Intern al Veniturilor al Statelor Unite.
- ff) Termenul „**Persoană Specificată din Statele Unite**” înseamnă o Persoană din Statele Unite, alta decât: (i) o societate ale cărei acțiuni sunt tranzacționate în mod regulat pe una sau mai multe piețe reglementate de valori mobiliare; (ii) orice societate care este membră a aceluiași grup afiliat extins, aşa cum este definit în secțiunea 1471(e)(2) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, ca și o societate descrisă în clauza (i); (iii) Statele Unite sau orice agenție sau instituție deținută în totalitate de Statele Unite; (iv) orice Stat al Statelor Unite, orice Teritoriu al Statelor Unite, orice



subdiviziune politică a oricărei dintre cele de mai sus sau orice agenție sau instituție deținută în totalitate de oricare sau de mai multe dintre cele de mai sus; (v) orice organizație scutită de impozitare în baza secțiunii 501(a) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite sau un plan individual de pensionare, aşa cum este definit în secțiunea 7701(a)(37) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite; (vi) orice bancă, aşa cum este definită în secțiunea 581 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite; (vii) orice trust de investiții imobiliare, aşa cum este definit în secțiunea 856 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite; (viii) orice societate reglementată de investiții, aşa cum este definită în secțiunea 851 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite sau orice entitate înregistrată la Comisia pentru Burse de Valori din Statele Unite în baza Legii din 1940 privind Societățile de Investiții (15 U.S.C. 80a-64); (ix) orice fond mutual obișnuit, aşa cum este definit în secțiunea 584(a) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite; (x) orice trust care este scutit de impozit în baza secțiunii 664(c) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite sau care este descris în secțiunea 4947(a)(1) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite; (xi) un dealer de titluri de valoare, mărfuri sau instrumente financiare derivate (inclusiv contracte principale naționale, futures, la termen și opțiuni) care este înregistrat ca atare în baza legislației Statelor Unite sau a oricărui Stat al Statelor Unite; (xii) un broker, aşa cum este definit în secțiunea 6045(c) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite; sau (xiii) orice plan care este derulat printr-un trust scutit de impozit, descris în secțiunea 403(b) sau secțiunea 457(g) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.

- gg) Termenul „**Entitate**” înseamnă o persoană juridică sau un aranjament legal de tipul trustului.
- hh) Termenul „**Entitate care nu este din Statele Unite**” înseamnă o Entitate care nu este o Persoană din Statele Unite.
- ii) Termenul „**Plată care poate fi Impozitată prin reținere la Sursă în Statele Unite**” înseamnă orice plată de dobândă (inclusiv orice reducere la emiterea inițială), dividende, chirii, salarii, prime, rente viagere, compensații, remunerații, onorarii și alte câștiguri anuale sau periodice fixe sau determinabile, profituri și venituri, dacă o astfel de plată provine din surse situate în Statele Unite. Fără a aduce atingere celor de mai sus, o Plată care poate fi Impozitată prin reținere la Sursă în Statele Unite nu include



orice plată care nu este tratată drept plată care poate fi impozitată prin reținere la sursă conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite.

- jj) O Entitate este o „**Entitate afiliată**” a altei Entități dacă oricare dintre Entități o controlează pe celalătă Entitate sau cele două Entități se află sub același control. În acest scop, controlul include detinerea directă sau indirectă a peste 50% din voturile sau valoarea unei Entități. Fără a aduce atingere celor de mai sus, România poate trata o Entitate ca nefiind o Entitate afiliată a altei Entități dacă cele două Entități nu sunt membre ale aceluiași grup afiliat extins, așa cum este definit în secțiunea 1471(e)(2) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.
- kk) Termenul „**TIN din Statele Unite**” înseamnă un număr federal de identificare a contribuabilului din Statele Unite.
- ll) Termenul „**CIF din România**” înseamnă un număr de identificare a contribuabilului din România.
- mm) Termenul „**Persoane care Controlează**” înseamnă persoanele fizice care exercită controlul asupra unei Entități. În cazul unui trust, acest termen înseamnă constititorul, administratorii, protectorul (dacă există), beneficiarii sau clasa de beneficiari și orice altă persoană fizică care exercită controlul final efectiv asupra trustului și în cazul unui aranjament legal, altul decât un trust, acest termen înseamnă persoanele aflate pe poziții echivalente sau similare. Termenul „Persoane care Controlează” va fi interpretat într-o manieră care să respecte Recomandările Grupului de Acțiune Financiară.

2. Orice termen care nu este definit în alt mod în prezentul Acord, cu excepția cazului în care contextul cere o interpretare diferită sau Autoritățile Competente convin asupra unui înțeles comun (permis de legea națională), va avea înțelesul pe care îl are în momentul respectiv conform legislației Părții care aplică prezentul Acord, orice înțeles în baza legislației fiscale aplicabile a acelei Părți prevalând asupra înțelesului dat termenului de alte legi ale acelei Părți.

Articolul 2

Obligații de a obține și de a schimba informații cu privire la conturile raportabile



1. Sub rezerva prevederilor Articolului 3 din prezentul Acord, fiecare Parte va obține informațiile menționate la paragraful 2 din prezentul Articol cu privire la toate Conturile Raportabile și va schimba anual în mod automat aceste informații cu cealaltă Parte, în conformitate cu prevederile Articolului 24 din Convenție.

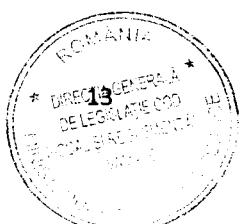
2. Informațiile care se vor obține și schimba sunt:

a) În cazul României, cu privire la fiecare Cont Raportabil din Statele Unite al fiecărei Instituții Financiare Raportoare din România:

- (1) numele, adresa și TIN din Statele Unite ale fiecărei Persoane Specificate din Statele Unite care este Titular de Cont al contului respectiv și, în cazul unei Entități din afara Statelor Unite care, în urma aplicării procedurilor de conformare prevăzute în Anexa I, este identificată ca având una sau mai multe persoane care exercită controlul care sunt Persoane Specificate din Statele Unite, numele, adresa și TIN din Statele Unite (dacă există) ale entității respective și ale fiecărei Persoane Specificate din Statele Unite;
- (2) numărul de cont (sau un echivalent funcțional, în absența unui număr de cont);
- (3) numele și numărul de identificare fiscală al Instituției Financiare Raportoare din România;
- (4) soldul sau valoarea contului (inclusiv, în cazul unui Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau al unui Contract de Rentă Viageră, Valoarea de Răscumpărare sau valoarea de reziliere) la sfârșitul anului calendaristic relevant sau al altei perioade adecvate de raportare sau, dacă respectivul cont a fost închis în timpul anului respectiv, imediat înainte de închidere;
- (5) în cazul oricărui Cont de Custodie:
 - (A) suma totală brută a dobânzilor, suma totală brută a dividendelor și suma totală brută a altor venituri generate cu privire la activele deținute în cont, în fiecare caz plătită sau creditată în cont (sau



- referitor la cont) în cursul anului calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare; și
- (B) câștigurile totale brute din vânzarea sau răscumpărarea de proprietăți plătite sau creditate în cont în cursul anului calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare cu privire la care Instituția Financiară Raportoare din România a acționat în calitate de custode, broker, împuternicit sau în alt mod ca agent al Titularului de Cont;
- (6) în cazul oricărui Cont de Depozit, suma totală brută a dobânzii plătite sau creditate în cont în cursul anului calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare; și
- (7) în cazul oricărui cont care nu a fost menționat la subparagraful 2(a)(5) sau 2(a)(6) din prezentul Articol, suma totală brută plătită sau creditată Titularului de Cont referitor la cont în cursul anului calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare cu privire la care Instituția Financiară Raportoare din România este debitoare sau datoare să o plătească, inclusiv suma totală a oricărora plăți de răscumpărare efectuate către Titularul de Cont în cursul anului calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare.
- b) În cazul Statelor Unite, cu privire la fiecare Cont Raportabil din România al fiecărei Instituții Financiare Raportoare din Statele Unite:
- (1) numele, adresa și CIF din România al oricărei persoane care este rezidentă în România și care este un Titular de Cont;
 - (2) numărul de cont (sau un echivalent funcțional, în absența unui număr de cont);
 - (3) numele și numărul de identificare al Instituției Financiare Raportoare din Statele Unite;
 - (4) suma brută a dobânzii plătite într-un Cont de Depozit;
 - (5) suma brută a dividendelor obținute din surse din Statele Unite plătite sau creditate în cont; și



(6) suma brută a altor venituri din surse din Statele Unite plătite sau creditate în cont, în măsura în care aceasta face obiectul raportării conform capitolului 3 al subtitlului A sau capitolului 61 al subtitlului F din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.

Articolul 3

Perioada și Modalitatea de Efectuare a Schimbului de Informații

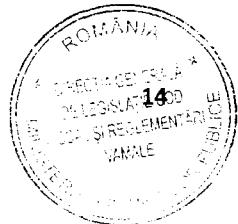
1. În scopul îndeplinirii obligației de efectuare a schimbului de informații prevăzută la Articolul 2 din prezentul Acord, suma și caracterizarea plășilor efectuate cu privire la un Cont Raportabil din Statele Unite pot fi stabilite conform principiilor legislației fiscale din România, iar suma și caracterizarea plășilor efectuate cu privire la un Cont Raportabil din România pot fi stabilite în conformitate cu principiile legilor federale din Statele Unite privind impozitarea veniturilor.

2. În scopul îndeplinirii obligației de efectuare a schimbului de informații prevăzută la Articolul 2 din prezentul Acord, pentru informațiile schimbate se stabilește moneda în care este denominată fiecare sumă vizată.

3. Cu privire la paragraful 2 al Articolului 2 din prezentul Acord, informațiile vor fi obținute și schimbate cu privire la anul 2014 și toți anii ulteriori, exceptând:

a) în cazul României:

- (1) informațiile care se vor obține și se vor schimba cu privire la anul 2014 sunt doar cele descrise la sub-paragrafele de la 2(a)(1) la 2(a)(4) ale Articolului 2 din prezentul Acord;
- (2) informațiile care se vor obține și se vor schimba cu privire la anul 2015 sunt informațiile descrise la sub-paragrafele de la 2(a)(1) la 2(a)(7) ale Articolului 2 din prezentul Acord, cu excepția câștigurilor brute descrise la sub-paragraful 2(a)(5)(B) al Articolului 2 din prezentul Acord; și
- (3) informațiile care se vor obține și se vor schimba cu privire la anul 2016 și anii următori sunt informațiile descrise la sub-paragrafele de la 2(a)(1) la 2(a)(7) ale Articolului 2 din prezentul Acord;



b) în cazul Statelor Unite, informațiile care se vor obține și se vor schimba cu privire la anul 2014 și anii ulteriori sunt toate informațiile identificate la sub-paragraful 2(b) al Articolului 2 din prezentul Acord.

4. Indiferent de prevederile paragrafului 3 al prezentului Articol, cu privire la fiecare Cont Raportabil care este menținut de o Instituție Financiară Raportoare începând cu 30 iunie 2014 și în baza paragrafului 4 al Articolului 6 din prezentul Acord, Părțile nu au obligația să obțină și să includă în cadrul schimbului de informații CIF din România sau TIN din Statele Unite, după caz, al oricărei persoane vizate, dacă numărul de identificare al respectivului contribuabil nu se află în evidențele Instituției Financiare Raportoare. În acest caz, Părțile vor obține și vor include în cadrul schimbului de informații data nașterii persoanei vizate, dacă Instituția Financiară Raportoare deține această dată a nașterii în evidențele sale.

5. În conformitate cu paragrafele 3 și 4 din prezentul Articol, informațiile descrise în Articolul 2 din prezentul Acord vor fi schimbate în termen de nouă luni de la sfârșitul anului calendaristic la care se referă informațiile respective.

6. Autoritățile Competente din România și din Statele Unite vor încheia un acord sau o înțelegere în baza Proceduri amiabile prevăzute la Articolul 23 din Convenție, care:

- a) stabilește procedurile privind obligațiile de efectuare a schimbului automat de informații menționate în Articolul 2 din prezentul Acord;
- b) prevede regulile și procedurile care pot fi necesare pentru punerea în aplicare a prevederilor Articolul 5 din prezentul Acord; și
- c) stabilește, dacă este necesar, procedurile pentru schimbul de informații raportate în conformitate cu sub-paragraful 1(b) al Articolului 4 din prezentul Acord.

7. Toate informațiile schimbate sunt supuse confidențialității și altor măsuri de protecție prevăzute de Convenție, inclusiv a prevederilor care limitează utilizarea informațiilor care fac obiectul schimbului.

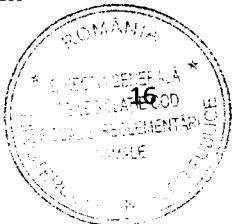


8. După intrarea în vigoare a prezentului Acord, fiecare Autoritate Competentă va furniza o notificare scrisă celeilalte Autorități Competente în momentul când este convinsă că jurisdicția celeilalte Autorități Competente are implementate (i) măsuri de siguranță adecvate pentru a asigura că informațiile primite în baza prezentului Acord vor rămâne confidențiale și vor fi folosite exclusiv în scopuri fiscale și (ii) infrastructura pentru o relație eficientă de schimb de informații (inclusiv procedee stabilite pentru asigurarea unor schimburile de informații la timp, corecte și confidențiale, a unor comunicări eficiente și sigure și a unor capacitați demonstre de a soluționa cu promptitudine întrebările și preocupările cu privire la schimburile sau solicitările de schimburile de informații și de a administra prevederile Articolului 5 din prezentul Acord). Autoritățile Competente se vor strădui cu bună credință să se întâlnească, înainte de septembrie 2015, în vederea stabilirii faptului că fiecare jurisdicție are implementate astfel de măsuri de siguranță și infrastructură.

9. Obligațiile Părților de a obține și de a schimba informații în baza Articolului 2 din prezentul Acord intră în vigoare la data ultimei notificări scrise menționate la paragraful 8 din prezentul Articol. Fără a aduce atingere celor de mai sus, dacă Autoritatea Competentă din România este convinsă de faptul că Statele Unite au implementat măsurile de siguranță și infrastructura menționate la paragraful 8 din prezentul Articol, dar Autoritatea Competentă din Statele Unite solicită timp suplimentar pentru a stabili că România are implementate astfel de măsuri de siguranță și infrastructură, obligația României de a obține și de a schimba informații în baza Articolului 2 din prezentul Acord va intra în vigoare la data notificării scrise transmisă de Autoritatea Competentă din România către Autoritatea Competentă din Statele Unite în conformitate cu paragraful 8 al prezentului Articol.

10. Prezentul Acord își va înceta valabilitatea la 12 luni după intrarea sa în vigoare în cazul în care Articolul 2 din prezentul Acord nu se aplică pentru oricare dintre Părți până la acea dată, în conformitate cu paragraful 9 al prezentului Articol.

Articolul 4 **Aplicarea FATCA pentru Instituțiile Financiare din România**



1. Tratamentul aplicabil Instituțiilor Financiare Raportoare din România.

Fiecare Instituție Financiară Raportoare din România va fi tratată ca și instituție conformă și nu va face obiectul reținerii în baza secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite dacă România își respectă obligațiile prevăzute de Articolele 2 și 3 din prezentul Acord cu privire la respectiva Instituție Financiară Raportoare din România și Instituția Financiară Raportoare din România:

- a) identifică Conturile Raportoare din Statele Unite și raportează anual către Autoritatea Competentă din România informațiile necesare a fi raportate, conform sub-paragrafului 2(a) al Articolului 2 din prezentul Acord, la termenele și în maniera descrise la Articolul 3 din prezentul Acord;
- b) pentru fiecare dintre anii 2015 și 2016, raportează anual către Autoritatea Competentă din România numele fiecărei Instituții Financiare Neparticipante către care a efectuat plăți și suma totală a acestor plăți;
- c) respectă cerințele de înregistrare specifice de pe website-ul de înregistrare FATCA al IRS;
- d) în măsura în care o Instituție Financiară Raportoare din România (i) acționează ca intermedier calificat (în scopul secțiunii 1441 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite) care a ales să-și asume responsabilitatea primară de reținere la sursă, conform capitolului 3 al subtitlului A din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, (ii) este un parteneriat străin care a ales să acționeze ca un parteneriat străin care face reținere la sursă (în scopul secțiunilor 1441 și 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite) sau (iii) este un trust străin care a ales să acționeze ca un trust străin care face reținere la sursă (în scopul secțiunilor 1441 și 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite), reține 30 la sută din orice Plăți care pot fi Impozitate prin reținere la Sursă în Statele Unite către orice Instituție Financiară Neparticipantă; și
- e) în cazul unei Instituții Financiare Raportoare din România care nu este descrisă la sub-paragraful 1(d) din prezentul Articol și care efectuează o plată sau care acționează ca intermediar cu privire la o Plată care poate fi Impozitată prin reținere la Sursă în Statele Unite către orice



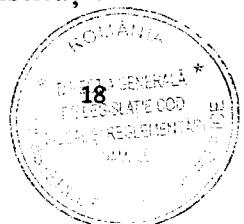
Instituție Financiară Neparticipantă, Instituția Financiară Raportoare din România furnizează oricărui plătitor imediat al respectivei Plăți care poate fi Impozitată prin reținere la Sursă în Statele Unite informațiile necesare pentru ca reținerea la sursă și raportarea să se efectueze în legătură cu plata respectivă.

Fără a aduce atingere celor de mai sus, o Instituție Financiară Raportoare din România cu privire la care condițiile prezentului paragraf 1 nu sunt îndeplinite, nu va face obiectul reținerii la sursă conform secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, cu excepția cazului în care respectiva Instituție Financiară Raportoare din România este tratată de IRS ca o Instituție Financiară Neparticipantă conform sub-paragrafului 2(b) din Articolul 5 din prezentul Acord.

2. Suspendarea regulilor privind conturile recalcitrante. Statele Unite nu vor solicita unei Instituții Financiare Raportoare din România să rețină la sursă impozit conform secțiunii 1471 sau 1472 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite cu privire la un cont deținut de un titular de cont recalcitrant (așa cum este definit în secțiunea 1471(d)(6) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite), sau să închidă un astfel de cont, dacă Autoritatea Competentă din Statele Unite primește informațiile prevăzute la sub-paragraful 2(a) din Articolul 2 din prezentul Acord cu privire la un astfel de cont, cu respectarea prevederilor Articolului 3 din prezentul Acord.

3. Tratamentul specific al planurilor de pensii din România. Statele Unite vor trata ca IFS-uri considerate conforme sau ca beneficiari efectivi scutiți, după caz, în scopul secțiunilor 1471 și 1472 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, planurile de pensii din România descrise în Anexa II. În acest scop, un plan de pensii din România include o Entitate stabilită sau situată în România și reglementată de România sau un aranjament contractual sau juridic predeterminat, administrat pentru a furniza pensii sau beneficii de pensionare sau pentru a obține venituri pentru asigurarea acestor beneficii, în baza legislației României și reglementat în privința contribuțiilor, distribuțiilor, raportărilor, sponsorizării și impozitării.

4. Identificarea și tratamentul altor IFS-uri considerate conforme și a altor beneficiari efectivi scutiți. Statele Unite vor trata fiecare Instituție



Finanțiară Neraportoare din România ca o IFS considerată conformă sau ca un beneficiar efectiv scutit, după caz, în scopul secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.

5. Reguli speciale cu privire la entitățile afiliate și sucursalele care sunt Instituții Financiare Neparticipante. Dacă o Instituție Finanțiară din România, care de altfel îndeplinește cerințele descrise la paragraful 1 din prezentul Articol sau care este descrisă în paragraful 3 sau 4 din prezentul Articol, are o Entitate afiliată sau o sucursală care operează într-o jurisdicție care împiedică respectiva Entitate afiliată sau sucursală să îndeplinească obligațiile unei IFS participante sau ale unei IFS considerată conformă în scopul secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite sau are o Entitate afiliată sau o sucursală tratată ca o Instituție Finanțiară Neparticipantă numai datorită expirării regulii tranzitionale pentru IFS-urile limitate sau sucursalele limitate conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite, respectiva Instituție Finanțiară din România va continua să fie considerată conformă cu termenii prezentului Acord și va continua să fie tratată ca o IFS considerată conformă sau ca un beneficiar efectiv scutit, după caz, în scopul secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, cu condiția ca:

- a) Instituția Finanțiară din România să trateze fiecare astfel de Entitate afiliată sau sucursală ca pe o Instituție Finanțiară Neparticipantă distinctă în scopul tuturor cerințelor de raportare și de reținere la sursă din prezentul Acord și fiecare astfel de Entitate afiliată sau sucursală să se identifice agenților care rețin la sursă ca fiind o Instituție Finanțiară Neparticipantă;
- b) fiecare astfel de Instituție afiliată sau sucursală să-și identifice conturile din Statele Unite și să raporteze informațiile cu privire la acele conturi conform cerințelor din secțiunea 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite în măsura permisă de legislația relevantă cu privire la Entitatea afiliată sau sucursala respectivă; și
- c) Entitatea afiliată sau sucursala respectivă să nu solicite în mod specific conturi din Statele Unite deținute de persoane care nu sunt rezidente în jurisdicția unde este situată respectiva Entitate afiliată sau sucursală sau conturi deținute de Instituții Financiare Neparticipante care nu sunt înființate în jurisdicția unde este situată respectiva



Entitate afiliată sau sucursală, și respectiva Entitate afiliată sau sucursală să nu fie folosită de Instituția Financiară din România sau de orice altă Entitate afiliată pentru a evita obligațiile prevăzute de prezentul Acord sau de secțiunea 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, după caz.

6. Coordonarea sincronizării. Fără a aduce atingere paragrafelor 3 și 5 de la Articolul 3 din prezentul Acord:

- a) România nu va fi obligată să obțină și să schimbe informații cu privire la un an calendaristic care este anterior anului calendaristic în legătură cu care sunt solicitate informații similare pentru a fi raportate către IRS de către IFS-urile participante conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite;
- b) România nu va fi obligată să inițieze schimbul de informații anterior datei până la care IFS-urile participante trebuie să raporteze informații similare către IRS în baza Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite;
- c) Statele Unite nu vor fi obligate să obțină și să schimbe informații cu privire la un an calendaristic care este anterior primului an calendaristic cu privire la care România trebuie să obțină și să schimbe informații; și
- d) Statele Unite nu vor fi obligate să inițieze schimbul de informații anterior datei până la care România trebuie să inițieze schimbul de informații.

7. Coordonarea definițiilor cu Reglementările Trezoreriei Statelor Unite.

Fără a aduce atingere Articolului 1 al prezentului Acord și definițiilor prevăzute în Anexele la prezentul Acord, în implementarea prezentului Acord, România poate folosi și poate permite Instituțiilor Financiare din România să folosească o definiție din Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite în locul definiției corespunzătoare din prezentul Acord, cu condiția ca o astfel de aplicare să nu afecteze scopurile prezentului Acord.

Articolul 5
Colaborarea privind conformarea și implementarea



1. Erori minore și administrative. O Autoritate Competentă va notifica Autoritatea Competentă a celeilalte Părți atunci când prima Autoritate Competentă menționată are motive să credă că erori administrative sau alte erori minore ar fi putut să conducă la raportarea de informații incorecte sau incomplete sau să determine alte încălcări ale prezentului Acord. Autoritatea Competentă a celeilalte Părți va aplica prevederile din legislația sa internă (inclusiv penalitățile aplicabile) pentru a obține informații corectate și/sau complete sau pentru a rezolva alte încălcări ale prezentului Acord.

2. Neconformare semnificativă.

- a) O Autoritate Competentă va notifica Autoritatea Competentă a celeilalte Părți atunci când prima Autoritate Competentă menționată a stabilit că există o neconformare semnificativă față de obligațiile din prezentul Acord cu privire la o Instituție Financiară Raportoare din cealaltă jurisdicție. Autoritatea Competentă a celeilalte Părți va aplica legislația sa internă (inclusiv penalitățile aplicabile) pentru a rezolva neconformarea semnificativă descrisă în notificare.
- b) Dacă, în cazul unei Instituții Financiare Raportoare din România, astfel de acțiuni de implementare nu rezolvă neconformarea într-o perioadă de 18 luni de la prima notificare a neconformării semnificative, Statele Unite vor trata Instituția Financiară Raportoare din România ca fiind o Instituție Financiară Neparticipantă, conform prezentului sub-paragraf 2(b).

3. Folosirea terților ca furnizori de servicii. Fiecare Parte poate permite Instituțiilor Financiare Raportoare să folosească terți ca furnizori de servicii pentru a îndeplini obligațiile impuse Instituțiilor Financiare Raportoare de o Parte, conform prevederilor prezentului Acord, dar aceste obligații vor rămâne responsabilitatea Instituțiilor Financiare Raportoare.

4. Prevenirea evitării. Părțile vor implementa reglementările necesare pentru a preveni adoptarea de către Instituțiile Financiare a unor practici menite să evite raportarea necesară în baza prezentului Acord.



Articolul 6

Angajamentul reciproc de a continua creșterea eficacității schimbului de informații și a transparenței

1. Reciprocitate. Guvernul Statelor Unite recunoaște necesitatea de a atinge niveluri echivalente de schimb automat de informații reciproc cu România. Guvernul Statelor Unite se angajează să îmbunătățească în continuare transparența și să dezvolte relațiile de schimb de informații cu România, prin continuarea adoptării de reglementări și prin susținerea și sprijinirea legislației relevante pentru a atinge astfel de niveluri echivalente de schimb automat de informații reciproc.

2. Tratamentul plășilor intermediare și al câștigurilor brute. Părțile se angajează să lucreze împreună, alături de Jurisdicțiile Partenere, pentru a dezvolta o abordare alternativă practică și eficientă în vederea atingerii obiectivelor de politică privind reținerea la sursă aplicată asupra plășilor intermediare din străinătate și a câștigurilor brute, în scopul de a minimiza povara.

3. Documentația conturilor menținute începând cu 30 iunie 2014. Cu privire la Conturile Raportabile menținute de o Instituție Financiară Raportoare începând cu 30 iunie 2014:

- a) Statele Unite se angajează să stabilească, până la 1 ianuarie 2017, pentru raportarea cu privire la anul 2017 și anii ulteriori, reguli care să impună Instituțiilor Financiare Raportoare din Statele Unite să obțină și să raporteze CIF-ul din România pentru fiecare Titular de Cont al unui Cont Raportabil din România, conform cerințelor prevăzute la sub-paragraful 2(b)(1) al Articolului 2 din prezentul Acord; și
- b) România se angajează să stabilească, până la 1 ianuarie 2017, pentru raportarea cu privire la anul 2017 și anii ulteriori, reguli care să impună Instituțiilor Financiare Raportoare din România să obțină TIN-ul din Statele Unite pentru fiecare persoană specificată din Statele Unite, conform cerințelor prevăzute la sub-paragraful 2(a)(1) al Articolului 2 din prezentul Acord.

Articolul 7

Consecvența în aplicarea FATCA în Jurisdicțiile Partenere



1. România va fi îndreptățită să beneficieze de orice alte condiții mai favorabile în conformitate cu Articolul 4 sau cu Anexa I din prezentul Acord cu privire la aplicarea FATCA Instituțiilor Financiare din România, care sunt acordate unei alte Jurisdictii Partenere în baza unui acord bilateral semnat conform căruia cealaltă Jurisdictie Parteneră se angajează să îndeplinească aceleași obligații ca și România, aşa cum sunt descrise la Articolele 2 și 3 din prezentul Acord și în baza acelorași termeni și condiții care sunt descrise în aceste articole și în Articolele de la 5 la 9 din prezentul Acord.
2. Statele Unite vor notifica România cu privire la orice astfel de condiții mai favorabile, iar astfel de condiții mai favorabile se vor aplica automat în baza prezentului Acord ca și cum aceste condiții ar fi fost menționate în prezentul Acord și vor intra în vigoare de la data semnării accordului care cuprinde condițiile mai favorabile, cu excepția cazului în care România refuză în scris aplicarea acestora.

Articolul 8 **Consultări și Modificări**

1. În cazul în care apar dificultăți în implementarea prezentului Acord, oricare dintre Părți poate solicita consultări pentru a lua măsuri adecvate care să asigure îndeplinirea prezentului Acord.
2. Prezentul Acord poate fi modificat prin acordul reciproc al Părților, exprimat în scris. Dacă nu se convine altfel, o astfel de modificare va intra în vigoare prin aceleași proceduri ca și cele prevăzute la paragraful 1 al Articolului 10 din prezentul Acord.

Articolul 9 **Anexe**

Anexele fac parte integrantă din prezentul Acord.

Articolul 10 **Durata Acordului**

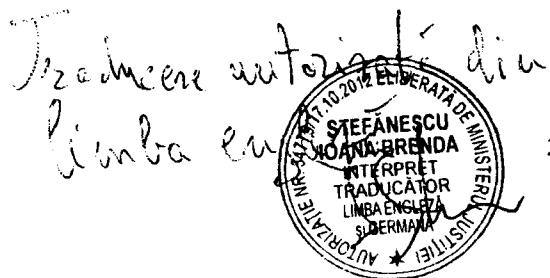


1. Prezentul Acord va intra în vigoare la data notificării transmisă de către România, în scris, pe canale diplomatice Statelor Unite ale Americii, prin care se confirmă că România a îndeplinit procedurile sale interne necesare pentru intrarea în vigoare a prezentului Acord.
2. Oricare dintre Părți poate înceta valabilitatea prezentului Acord prin transmiterea către celalaltă Parte a unei notificări, în scris, de încetare a valabilității. O astfel de încetare a valabilității va deveni efectivă în prima zi a lunii următoare expirării unei perioade de 12 luni de la data primirii notificării de încetare a valabilității.
3. Până la data de 31 decembrie 2016, Părțile se vor consulta cu bună credință pentru a modifica prezentul Acord, după cum este necesar, pentru a reflecta progresul angajamentelor prevăzute la Articolul 6 din prezentul Acord.

Semnat la București, la 28 mai 2015, în două exemplare originale, în limba engleză.

PENTRU ROMÂNIA:

PENTRU STATELE UNITE
ALE AMERICII:

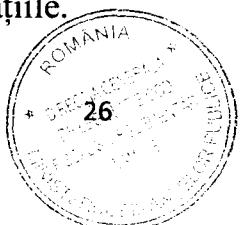


ANEXA I

OBLIGAȚII DE CONFORMARE PENTRU IDENTIFICAREA ȘI RAPORTAREA CONTURILOR RAPORTABILE ALE STATELOR UNITE ȘI A PLĂȚILOR CĂTRE ANUMITE INSTITUȚII FINANCIARE NEPARTICIPANTE

I. Prevederi generale.

- A. România va solicita ca Instituțiile Financiare Raportoare din România să aplice procedurile de conformare cuprinse în prezenta Anexă I pentru a identifica Conturile Raportabile din Statele Unite și conturile deținute de Instituțiile Financiare Neparticipante.
- B. În scopul Acordului,
1. Toate sumele în dolari sunt exprimate în dolari SUA și vor fi interpretate ca incluzând echivalentul în alte valute.
 2. Cu excepția cazului când se prevede altceva în prezenta Anexă, soldul sau valoarea unui cont va fi determinată în ultima zi a anului calendaristic sau a altei perioade adecvate de raportare.
 3. Atunci când un sold sau un prag valoric se determină în data de 30 iunie 2014, conform prezentei Anexe I, soldul sau valoarea relevantă va fi determinată la acea dată sau în ultima zi a perioadei de raportare care se sfărșește imediat înainte de 30 iunie 2014, și dacă un sold sau prag valoric se determină în ultima zi a unui an calendaristic în baza prezentei Anexe I, soldul sau valoarea relevantă va fi determinată în ultima zi a anului calendaristic sau a altei perioade adecvate de raportare.
 4. Sub rezerva sub-paragrafului E(1) din secțiunea II a prezentei Anexe I, un cont va fi tratat drept Cont Raportabil din Statele Unite începând cu data la care este identificat ca atare în conformitate cu procedurile de conformare din prezenta Anexă I.
 5. Cu excepția cazului când se prevede altceva, informațiile cu privire la un Cont Raportabil din Statele Unite vor fi raportate anual în anul calendaristic care urmează anului la care se referă informațiile.



C. Ca alternativă la procedurile descrise în fiecare secțiune a prezentei Anexe I, România poate permite Instituțiilor Financiare Raportoare din România să se bazeze pe procedurile descrise în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite pentru a stabili dacă un cont este un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă. România poate permite Instituțiilor Financiare Raportoare din România să facă o astfel de alegere în mod separat pentru fiecare secțiune a prezentei Anexe I, fie cu privire la toate Conturile Financiare relevante, fie separat cu privire la orice grup de astfel de conturi identificat în mod clar (cum ar fi linia de afaceri sau locul unde este menținut contul).

II. Conturi Individuale Preexistente. Următoarele reguli și proceduri se aplică în scopul identificării Conturilor Raportabile din Statele Unite dintre Conturile Preexistente deținute de persoane fizice („Conturi Individuale Preexistente”).

A. Conturi care nu trebuie verificate, identificate sau raportate.

Cu excepția cazului în care Instituția Financiară Raportoare din România alege altceva, fie cu privire la toate Conturile Individuale Preexistente, fie separat cu privire la orice grup de astfel de conturi identificat în mod clar, atunci când regulile de implementare din România prevăd o astfel de alegere, următoarele Conturi Individuale Preexistente nu trebuie să fie verificate, identificate sau raportate ca fiind Conturi Raportabile din Statele Unite:

1. În baza sub-paragrafului E(2) din prezenta secțiune, un Cont Individual Preexistent cu un sold sau o valoare care nu depășește 50.000 \$ la 30 iunie 2014.
2. În baza sub-paragrafului E(2) din prezenta secțiune, un Cont Individual Preexistent care este un Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau un Contract de Rentă Viageră cu un sold sau o valoare de 250.000 \$ sau mai mică la 30 iunie 2014.
3. Un Cont Individual Preexistent care este un Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau un Contract de Rentă Viageră, cu condiția ca legea sau reglementările din România sau din Statele Unite să împiedice în mod efectiv vânzarea unui astfel de Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau a unui



Contract de Rentă Viageră către rezidenți ai Statelor Unite (de exemplu, dacă Instituția Financiară relevantă nu are înregistrarea necesară în baza legii Statelor Unite și legea din România impune raportare sau reținere la sursă cu privire la produsele de asigurare deținute de rezidenți ai României).

4. Un Cont de Depozit cu un sold de 50.000 \$ sau mai mic.

B. Proceduri de verificare pentru Conturile Individuale Preexistente cu un sold sau o valoare la 30 iunie 2014 care depășește 50.000 \$ (250.000 \$ pentru un Contact de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare sau un Contract de Rentă Viageră), dar care nu depășește 1.000.000 \$ („Conturi cu Valoare mai Mică”).

1. **Căutarea în Evidențele Electronice.** Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să verifice datele care pot fi căutate electronic păstrate de Instituția Financiară Raportoare din România pentru oricare dintre următoarele indicii legate de Statele Unite:

- a) Identificarea Titularului de Cont ca fiind cetățean sau rezident al Statelor Unite;
- b) Indicarea fără ambiguități a unui loc de naștere din Statele Unite;
- c) Adresa actuală de corespondență sau de reședință din Statele Unite (inclusiv o căsuță poștală din Statele Unite);
- d) Numărul de telefon actual din Statele Unite;
- e) Ordinele permanente de transfer de fonduri către un cont menținut în Statele Unite;
- f) Procura sau dreptul de semnătură, cu valabilitate în prezent, acordată unei persoane cu adresă în Statele Unite; sau
- g) O adresă de tipul „în grija” sau „păstrare de corespondență” care este *singura* adresă pe care o are la dosar Instituția Financiară Raportoare din România pentru Titularul de Cont. În cazul unui Cont Individual Preexistent care este un Cont cu Valoare mai Mică, o adresă de tipul „în grija” din afara Statelor Unite sau o adresă de tipul „păstrare de corespondență” nu va fi considerată ca fiind un indiciu legat de Statele Unite.



2. Dacă niciunul dintre indiciile legate de Statele Unite enumerate la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune nu este descoperit prin intermediul căutării electronice, atunci nu mai este necesară o altă acțiune până când nu se modifică circumstanțele care să facă ca unul sau mai multe indicii legate de Statele Unite să fie asociate contului sau până când contul devine un Cont cu Valoare Mare descris la paragraful D din prezenta secțiune.

3. Dacă oricare dintre indiciile legate de Statele Unite enumerate la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune este descoperit prin intermediul căutării electronice sau dacă se modifică circumstanțele care fac ca unul sau mai multe indicii legate de Statele Unite să fie asociate contului, atunci Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite, cu excepția cazului în care alege să aplice sub-paragraful B(4) din prezenta secțiune și una dintre excepțiile din respectivul sub-paragraf se aplică cu privire la contul respectiv.

4. Fără a aduce atingere găsirii unui indice legat de Statele Unite în baza sub-paragrafului B(1) din prezenta secțiune, o Instituție Financiară Raportoare din România nu trebuie să trateze un cont ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite dacă:

a) În situația în care informațiile privind Titularul de Cont indică fără ambiguități ***un loc de naștere din Statele Unite***, Instituția Financiară Raportoare din România obține sau a verificat anterior și păstrează o evidență despre:

(1) O declarație pe proprietate răspundere conform căreia Titularul de Cont nu este nici cetățean al Statelor Unite și nici rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale (care se poate face pe un Formular W-8 al IRS sau pe un alt formular similar agreat);

(2) Un pașaport din afara Statelor Unite sau altă formă de identificare emisă de guvern care dovedește cetățenia sau naționalitatea Titularului de Cont într-o țară alta decât Statele Unite; și



(3) O copie a Certificatului de Pierdere a Naționalității Statelor Unite aparținând Titularului de Cont sau o explicație rezonabilă privind:

(a) Motivul pentru care Titularul de Cont nu deține un astfel de certificat, cu toate că acesta a renunțat la cetățenia Statelor Unite; *sau*

(b) Motivul pentru care Titularul de Cont nu a obținut cetățenia Statelor Unite la naștere.

b) În situația în care informațiile privind Titularul de Cont conțin *o adresă actuală de corespondență sau de reședință din Statele Unite sau unul sau mai multe numere de telefon din Statele Unite care sunt singurele numere de telefon asociate contului*, Instituția Financiară Raportoare din România obține sau a verificat anterior și păstrează o evidență despre:

(1) O declarație pe proprie răspundere conform căreia Titularul de Cont nu este nici cetățean al Statelor Unite și nici rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale (care se poate face pe un Formular W-8 al IRS sau pe un alt formular similar agreat); *și*

(2) Dovezi documentare, aşa cum sunt definite la paragraful D al secțiunii VI din prezenta Anexă I, care stabilesc statutul Titularului de Cont ca fiind din afara Statelor Unite.

c) În situația în care informațiile privind Titularul de Cont conțin *ordine permanente de transfer de fonduri către un cont menținut în Statele Unite*, Instituția Financiară Raportoare din România obține sau a verificat anterior și păstrează o evidență despre:

(1) O declarație pe proprie răspundere conform căreia Titularul de Cont nu este nici cetățean al Statelor Unite și nici rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale (care se poate face pe un Formular W-8 al IRS sau pe un alt formular similar agreat); *și*

(2) Dovezi documentare, aşa cum sunt definite la paragraful D al secțiunii VI din prezenta Anexă I, care



stabilesc statutul Titularului de Cont ca fiind din afara Statelor Unite.

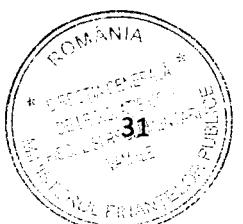
d) În situația în care informațiile privind Titularul de Cont conțin *o procură sau un drept de semnătură, cu valabilitate în prezent, acordată unei persoane cu adresă în Statele Unite, includ o adresă de tipul „în grija” sau „păstrare de corespondență” care este singura adresă identificată pentru Titularul de Cont, includ unul sau mai multe numere de telefon din Statele Unite (dacă un număr de telefon din afara Statelor Unite este de asemenea asociat contului)*, Instituția Financiară Raportoare din România obține sau a verificat anterior și păstrează o evidență despre:

- (1) O declarație pe proprie răspundere conform căreia Titularul de Cont nu este nici cetățean al Statelor Unite și nici rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale (care se poate face pe un Formular W-8 al IRS sau pe un alt formular similar agreat); *sau*
- (2) Dovezi documentare, aşa cum sunt definite la paragraful D al secțiunii VI din prezenta Anexă I, care stabilesc statutul Titularului de Cont ca fiind din afara Statelor Unite.

C. Proceduri suplimentare aplicabile Conturilor Individuale Preexistente care sunt Conturi cu Valoare mai Mică.

1. Verificarea Conturilor Individuale Preexistente care sunt Conturi cu Valoare mai Mică pentru indicii legate de Statele Unite trebuie să fie finalizată până la 30 iunie 2016.

2. Dacă există o schimbare a circumstanțelor cu privire la un Cont Individual Preexistent care este un Cont cu Valoare mai Mică care face ca unul sau mai multe indicii legate de Statele Unite descrise la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune să fie asociate contului, atunci Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite, cu excepția cazului în care se aplică sub-paragraful B(4) din prezenta secțiune.



3. Cu excepția Conturilor de Depozit descrise la sub-paragraful A(4) din prezenta secțiune, orice Cont Individual Preexistent care a fost identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite în baza prezentei secțiuni va fi tratat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite în toți anii ulteriori, cu excepția cazului în care Titularul de Cont începează să mai fie o Persoană Specificată din Statele Unite.

D. Proceduri extinse de verificare pentru Conturile Individuale Preexistente cu un sold sau o valoare care depășește 1.000.000 \$ la 30 iunie 2014 sau la 31 decembrie 2015 sau în orice an ulterior („Conturi cu Valoare Mare”).

1. **Căutarea în Evidențele Electronice.** Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să verifice datele care pot fi căutate electronic păstrate de Instituția Financiară Raportoare din România pentru oricare dintre indiciile legate de Statele Unite descrise în sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune.

2. **Căutarea în Evidențele Înregistrate pe Hârtie.** În cazul în care bazele de date care pot fi căutate electronic aparținând Instituției Financiare Raportoare din România includ câmpuri pentru și captează toate informațiile descrise în sub-paragraful D(3) din prezenta secțiune, atunci nu mai este necesară nicio căutare în evidențele înregistrate pe hârtie. Dacă bazele de date electronice nu captează toate aceste informații, atunci Instituția Financiară Raportoare din România trebuie cu privire la un Cont cu Valoare Mare să verifice și dosarul master la zi al clientului și, în măsură în care nu se regăseșc în dosarul master la zi al clientului, următoarele documente asociate contului și obținute de Instituția Financiară Raportoare din România pe parcursul ultimilor cinci ani pentru oricare dintre indiciile legate de Statele Unite descrise la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune:

- a) Cele mai recente dovezi documentare colectate cu privire la cont;
- b) Contractul sau documentația cea mai recentă privind deschiderea contului;

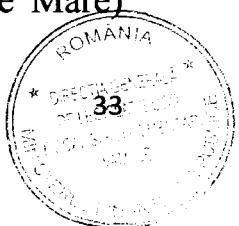


- c) Cea mai recentă documentație obținută de Instituția Financiară Raportoare din România conform Procedurilor AML/KYC sau în alte scopuri de reglementare;
- d) Orice formulare de procură sau de drept de semnătură valabile în prezent; și
- e) Orice ordine permanente de transfer de fonduri valabile în prezent.

3. **Excepții în cazul în care bazele de date conțin informații suficiente.** O Instituție Financiară Raportoare din România nu trebuie să efectueze căutarea în evidențele înregistrate pe hârtie descrisă la sub-paragraful D(2) din prezenta secțiune dacă informațiile care pot fi căutate electronic aparținând Instituției Financiare Raportoare din România includ următoarele:

- a) Statutul privind naționalitatea sau rezidența Titularului de Cont;
- b) Adresa de reședință și adresa de corespondență a Titularului de Cont aflată în prezent la dosarul Instituției Financiare Raportoare din România;
- c) Numărul sau numerele de telefon ale Titularului de Cont aflate în prezent la dosarul Instituției Financiare Raportoare din România, dacă există;
- d) Dacă există ordine permanente de transfer de fonduri din cont către un alt cont (inclusiv un cont la o altă sucursală a Instituției Financiare Raportoare din România sau la o altă Instituție Financiară);
- e) Dacă există o adresă curentă de tipul „în grija” sau „păstrare de corespondență” pentru Titularul de Cont; și
- f) Dacă există vreo procură sau drept de semnătură pentru cont.

4. **Ancheta managerului de relații pentru informații reale.** În plus față de căutările în evidențele electronice și în cele înregistrate pe hârtie descrise mai sus, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite orice Cont cu Valoare Mare alocat unui manager de relații (inclusiv orice Conturi Financiare aggregate cu respectivul Cont cu Valoare Mare)



dacă managerul de relații deține informații reale conform cărora Titularul de Cont este o Persoană Specificată din Statele Unite.

5. Efectul descoperirii indiciilor legate de Statele Unite.

a) Dacă niciunul dintre indiciile legate de Statele Unite enumerate la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune nu este descoperit în cadrul verificării extinse a Conturilor cu Valoare Mare descrise mai sus, iar contul nu este identificat ca fiind deținut de o Persoană Specificată din Statele Unite conform sub-paragrafului D(4) din prezenta secțiune, atunci nu mai este necesară o altă acțiune până când nu se modifică circumstanțele care să facă ca unul sau mai multe indicii legate de Statele Unite să fie asociate contului.

b) Dacă oricare dintre indiciile legate de Statele Unite enumerate la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune este descoperit în cadrul verificării extinse a Conturilor cu Valoare Mare descrise mai sus sau dacă se produce o modificare ulterioară a circumstanțelor care fac ca unul sau mai multe indicii legate de Statele Unite să fie asociate contului, atunci Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite, cu excepția cazului în care alege să aplice sub-paragraful B(4) din prezenta secțiune și una dintre excepțiile din respectivul sub-paragraf se aplică cu privire la contul respectiv.

c) Cu excepția Conturilor de Depozit descrise la sub-paragraful A(4) din prezenta secțiune, orice Cont Individual Preexistent care a fost identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite conform prezentei secțiuni va fi tratat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite în toți anii următori, cu excepția cazului în care Titularul de Cont încetează să fie o Persoană Specificată din Statele Unite.

E. Proceduri suplimentare aplicabile Conturilor cu Valoare Mare.

1. Dacă un Cont Individual Preexistent este un Cont cu Valoare Mare la 30 iunie 2014, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să finalizeze procedurile extinse de verificare descrise la



paragraful D din prezenta secțiune cu privire la contul respectiv până la 30 iunie 2015. Dacă în baza acestei verificări contul respectiv este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite la sau înainte de 31 decembrie 2014, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să raporteze informațiile necesare despre contul respectiv în primul raport referitor la cont pentru anul 2014 și pe bază anuală în anii următori. În cazul unui cont identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite după 31 decembrie 2014 și la sau înainte de 30 iunie 2015, Instituția Financiară Raportoare din România nu este obligată să raporteze informații cu privire la un astfel de cont pentru anul 2014, însă trebuie să raporteze informații cu privire la cont pe bază anuală în anii următori .

2. Dacă un Cont Individual Preexistent nu este un Cont cu Valoare Mare la 30 iunie 2014, însă devine un Cont cu Valoare Mare începând cu ultima zi a anului 2015 sau a oricărui an calendaristic următor, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să finalizeze procedurile extinse de verificare descrise la paragraful D din prezenta secțiune cu privire la contul respectiv în termen de șase luni de la ultima zi a anului calendaristic în care contul devine un Cont cu Valoare Mare. Dacă în baza acestei verificări contul respectiv este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să raporteze informațiile necesare despre contul respectiv pentru anul în care este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite și pentru anii următori, pe bază anuală, cu excepția cazului în care Titularul de Cont încetează să fie o Persoană Specificată din Statele Unite.

3. Atunci când o Instituție Financiară Raportoare din România aplică procedurile extinse de verificare descrise la paragraful D din prezenta secțiune unui Cont cu Valoare Mare, Instituția Financiară Raportoare din România nu trebuie să aplice din nou procedurile respective în orice an următor pentru același Cont cu Valoare Mare, cu excepția anchetei managerului de relații descrisă la sub-paragraful D(4) din prezenta secțiune.

4. Dacă există o schimbare de circumstanțe cu privire la un Cont cu Valoare Mare care face ca unul sau mai multe indicii legate de



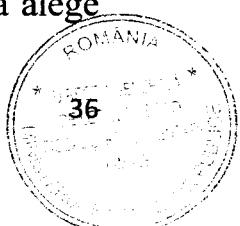
Statele Unite descrise la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune să fie asociate contului, atunci Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite, cu excepția cazului în care alege să aplice sub-paragraful B(4) din prezenta secțiune și una dintre excepțiile din respectivul paragraf se aplică cu privire la contul respectiv.

5. O Instituție Financiară Raportoare din România trebuie să implementeze proceduri pentru a se asigura de faptul că un manager de relații identifică orice schimbare de circumstanțe a unui cont. De exemplu, dacă un manager de relații este notificat că Titularul de Cont are o nouă adresă de corespondență în Statele Unite, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze noua adresă ca fiind o schimbare de circumstanțe și, dacă alege să aplice sub-paragraful B(4) din prezenta secțiune, aceasta trebuie să obțină documentația adecvată din partea Titularului de Cont.

F. Conturi Individuale Preexistente care au fost documentate pentru anumite alte scopuri. O Instituție Financiară Raportoare din România care a obținut anterior documentația din partea unui Titular de Cont pentru a stabili statutul Titularului de Cont ca nefiind nici cetățean și nici rezident al Statelor Unite pentru a-și respecta obligațiile față de IRS în calitate de intermedier calificat, de parteneriat străin care reține la sursă sau de trust străin care reține la sursă sau pentru a-și îndeplini obligațiile prevăzute de capitolul 61 al Titlului 26 din Codul Statelor Unite, nu trebuie să aplice procedurile descrise la sub-paragraful B(1) din prezenta secțiune cu privire la Conturile cu Valoare mai Mică sau la sub-paragrafele de la D(1) la D(3) din prezenta secțiune cu privire la Conturile cu Valoare Mare.

III. Conturi Individuale Noi. Următoarele reguli și proceduri se aplică în scopul identificării Conturilor Raportabile din Statele Unite dintre Conturile Financiare deținute de persoane fizice și deschise la sau după 1 iulie 2014 („Conturi Individuale Noi”).

A. Conturi care nu trebuie verificate, identificate sau raportate. Cu excepția cazului în care Instituția Financiară Raportoare din România alege



altfel, fie cu privire la toate Conturile Individuale Noi, fie separat cu privire la orice grup de astfel de conturi identificat în mod clar, atunci când regulile de implementare din România prevăd o astfel de alegere, următoarele Conturi Individuale Noi nu trebuie să fie verificate, identificate sau raportate ca fiind Conturi Raportabile din Statele Unite:

1. Un Cont de Depozit, cu excepția cazului în care soldul contului depășește 50.000 \$ la sfârșitul oricărui an calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare.
2. Un Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare, cu excepția cazului în care Valoarea de Răscumpărare depășește 50.000 \$ la sfârșitul oricărui an calendaristic sau al altei perioade adecvate de raportare.

B. Alte Conturi Individuale Noi. Cu privire la Conturile Individuale Noi care nu sunt descrise la paragraful A al prezentei secțiuni, în momentul deschiderii contului (sau în termen de 90 de zile de la sfârșitul anului calendaristic în care contul începează să mai fie unul descris la alineatul A al prezentei secțiuni), Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să obțină o declarație pe propria răspundere, care poate face parte din documentația de deschidere a contului, care să-i permită Instituției Financiare Raportoare din România să stabilească dacă Titularul de Cont este rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale (în acest scop, un cetățean al Statelor Unite este considerat a fi rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale chiar dacă Titularul de Cont este rezident fiscal și în altă jurisdicție) și să confirme rezonabilitatea unei astfel de declarații pe propria răspundere în baza informațiilor obținute de Instituția Financiară Raportoare din România în legătură cu deschiderea contului, inclusiv orice documentație colectată în baza Procedurilor AML/KYC.

1. Dacă în urma declarației pe propria răspundere se stabilește faptul că Titularul de Cont este rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite și să obțină o declarație pe propria răspundere care să includă TIN-ul din Statele Unite al Titularului de Cont (care se poate face pe un Formular W-9 al IRS sau pe un alt formular similar agreat).



2. Dacă există o schimbare de circumstanțe cu privire la un Cont Individual Nou care face ca Instituția Financiară Raportoare din România să cunoască sau să aibă motive să cunoască faptul că declarația pe propria răspundere inițială nu este corectă sau nu este de încredere, Instituția Financiară Raportoare din România nu se poate baza pe declarația pe propria răspundere inițială și trebuie să obțină o declarație pe propria răspundere valabilă care să stabilească dacă Titularul de Cont este un cetățean al Statelor Unite sau un rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale. Dacă Instituția Financiară Raportoare din România nu poate obține o declarație pe propria răspundere valabilă, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite.

IV. Conturi Preexistente ale Entităților. Următoarele reguli și proceduri se aplică în scopul identificării Conturilor Raportabile din Statele Unite și a conturilor deținute de Instituții Financiare Neparticipante dintre Conturile Preexistente deținute de Entități („Conturi Preexistente ale Entităților”).

A. Conturi ale Entităților care nu trebuie verificate, identificate sau raportate. Cu excepția cazului în care Instituția Financiară Raportoare din România alege altfel, fie cu privire la toate Conturile Preexistente ale Entităților, fie separat cu privire la orice grup de astfel de conturi identificat în mod clar, atunci când regulile de implementare din România prevăd o astfel de alegere, un Cont Preexistent al Entității cu un sold sau o valoare a contului care nu depășește 250.000 \$ la 30 iunie 2014 nu trebuie să fie verificat, identificat sau raportat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite până când soldul sau valoarea contului nu depășește 1.000.000 \$.

B. Conturi ale Entităților care fac obiectul verificării. Un Cont Preexistent al Entității care are un sold sau o valoare a contului care depășește 250.000 \$ la 30 iunie 2014 și un Cont Preexistent al Entității care nu depășește 250.000 \$ la 30 iunie 2014, însă soldul sau valoarea contului depășește 1.000.000 \$ în ultima zi a anului 2015 sau a oricărui an calendaristic următor, trebuie să fie verificat în conformitate cu procedurile prevăzute la paragraful D din prezenta secțiune.



C. Conturi ale Entităților pentru care este necesară raportarea. Cu privire la Conturile Preexistente ale Entităților descrise la paragraful B din prezenta secțiune, numai conturile care sunt deținute de una sau mai multe Entități care sunt Persoane Specificate din Statele Unite sau NFFE-uri Pasive cu una sau mai multe Persoane care Controlează care sunt cetăteni sau rezidenți ai Statelor Unite, vor fi tratate ca fiind Conturi Raportabile din Statele Unite. În plus, conturile deținute de Instituții Financiare Neparticipante vor fi tratate ca fiind conturi pentru care plățile cumulate aşa cum sunt descrise la sub-paragraful 1(b) al Articolului 4 din Acord sunt raportate către Autoritatea Competentă din România.

D. Proceduri de verificare în vederea identificării Conturilor Entităților pentru care este necesară raportarea. Pentru Conturile Preexistente ale Entităților descrise la paragraful B din prezenta secțiune, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să aplice următoarele proceduri de verificare pentru a stabili dacă contul este deținut de una sau mai multe Persoane Specificate din Statele Unite, de NFFE-uri Pasive cu una sau mai multe Persoane care Controlează care sunt cetăteni sau rezidenți ai Statelor Unite sau de Instituții Financiare Neparticipante:

1. Să stabilească dacă Entitatea este o Persoană Specificată din Statele Unite.

a) Să verifice informațiile păstrate în scopuri de reglementare sau de relații cu clienții (inclusiv informațiile colectate conform Procedurilor AML/KYC) pentru a stabili dacă informațiile indică faptul că Titularul de Cont este o Persoană din Statele Unite. În acest scop, informațiile care indică faptul că Titularul de Cont este o Persoană din Statele Unite includ un loc de încorporare sau de organizare din Statele Unite sau o adresă din Statele Unite.

b) Dacă informațiile indică faptul că Titularul de Cont este o Persoană din Statele Unite, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite, cu excepția cazului în care obține o declarație pe propria răspundere din partea Titularului de Cont (care se



poate face pe un Formular W-8 sau W-9 al IRS sau pe un formular similar agreat) sau stabilește în mod rezonabil, pe baza informațiilor pe care le deține sau care sunt disponibile public, faptul că Titularul de Cont nu este o Persoană Specificată din Statele Unite.

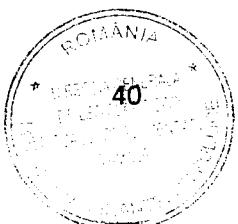
2. Să stabilească dacă o Entitate care nu este din Statele Unite este o Instituție Financiară.

a) Să verifice informațiile păstrate în scopuri de reglementare sau de relații cu clienții (inclusiv informațiile colectate conform Procedurilor AML/KYC) pentru a stabili dacă informațiile indică faptul că Titularul de Cont este o Instituție Financiară.

b) Dacă informațiile indică faptul că Titularul de Cont este o Instituție Financiară sau Instituția Financiară Raportoare din România verifică Numărul Global de Identificare ca Intermediar al Titularului de Cont pe lista IFS-urilor publicată de IRS, atunci contul nu este un Cont Raportabil din Statele Unite.

3. Să stabilească dacă o Instituție Financiară este o Instituție Financiară Neparticipantă în condițiile în care Plățile făcute către aceasta fac obiectul Raportării Cumulate conform Subparagrafului 1(b) al Articolului 4 din Acord.

a) Sub rezerva sub-paragrafului D(3)(b) din prezenta secțiune, o Instituție Financiară Raportoare din România poate stabili faptul că Titularul de Cont este o Instituție Financiară Raportoare din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră dacă Instituția Financiară Raportoare din România stabilește în mod rezonabil faptul că Titularul de Cont are un astfel de statut în baza Numărului Global de Identificare ca Intermediar al Titularului de Cont din lista IFS-urilor publicată de IRS sau a altor informații disponibile public sau aflate în posesia Instituției Financiare Raportoare din România, după caz. În acest caz, nu mai este necesară nicio altă verificare, identificare sau raportare cu privire la cont.



b) Dacă Titularul de Cont este o Instituție Financiară din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră tratată de IRS ca fiind o Instituție Financiară Neparticipantă, atunci contul nu este un Cont Raportabil din Statele Unite, însă plățile către Titularul de Cont trebuie să fie raportate conform prevederilor sub-paragrafului 1(b) al Articolului 4 din Acord.

c) Dacă Titularul de Cont nu este o Instituție Financiară din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră, atunci Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze Titularul de Cont ca fiind o Instituție Financiară Neparticipantă către care plățile sunt raportabile conform sub-paragrafului 1(b) al Articolului 4 din Acord, cu excepția cazului în care Instituția Financiară Raportoare din România:

(1) Obține o declarație pe propria răspundere (care se poate face pe un Formular W-8 al IRS sau pe un formular similar agreat) din partea Titularului de Cont că este o IFS certificată considerată conformă sau un beneficiar efectiv scutit, așa cum sunt definiți acești termeni în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite; *sau*

(2) În cazul unei IFS participantă sau a unei IFS înregistrată considerată conformă, verifică Numărul Global de Identificare ca Intermediar al Titularului de Cont pe lista IFS-urilor publicată de IRS.

4. Să stabilească dacă un Cont deținut de o NFFE este un Cont Raportabil din Statele Unite. În ceea ce privește un Titular de Cont al unui Cont Preexistent al unei Entități care nu este identificat nici ca Persoană a Statelor Unite și nici ca Instituție Financiară, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să identifice (i) dacă Titularul de Cont are Persoane care Controlează, (ii) dacă Titularul de Cont este o NFFE Pasivă, și (iii) dacă oricare dintre Persoanele care Controlează ale Titularului de Cont este un cetățean sau un rezident al Statelor Unite. În efectuarea acestor determinări, Instituția Financiară



Rapoportoare din România trebuie să urmărească instrucțiunile de la sub-paragrafele de la D(4)(a) la D(4)(d) din prezenta secțiune în ordinea cea mai potrivită în funcție de circumstanțe.

- a) În scopul stabilirii Persoanelor care Controlează un Titular de Cont, o Instituție Financiară Raportoare din România se poate baza pe informațiile colectate și menținute conform Procedurilor AML/KYC.
- b) În scopul stabilirii măsurii în care Titularul de Cont este o NFFE Pasivă, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să obțină o declarație pe propria răspundere (care se poate face pe un Formular W-8 sau W-9 al IRS sau pe un formular similar agreat) din partea Titularului de Cont pentru a-i stabili statutul, cu excepția cazului în care deține informații sau există informații publice în baza cărora poate stabili în mod rezonabil faptul că Titularul de Cont este o NFFE Activă.
- c) În scopul stabilirii măsurii în care o Persoană care Controlează unei NFFE Passive este un cetățean sau un rezident al Statelor Unite în scopuri fiscale, o Instituție Financiară Raportoare din România se poate baza pe:
 - (1) Informațiile colectate și menținute conform Procedurilor AML/KYC în cazul unui Cont Preexistent al unei Entități deținut de una sau mai multe NFFE-uri, având un sold sau o valoare a contului care nu depășește 1.000.000 \$; sau
 - (2) O declarație pe propria răspundere (care se poate face pe un Formular W-8 sau W-9 al IRS sau pe un formular similar agreat) din partea Titularului de Cont sau a unei astfel de Persoane care Controlează, în cazul Contului Preexistent al Entității deținut de una sau mai multe NFFE-uri cu un sold sau o valoare a contului care depășește 1.000.000 \$.
- d) Dacă orice Persoană care Controlează unei NFFE Passive este un cetățean sau un rezident al Statelor Unite, contul va fi tratat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite.



E. Calendarul Verificării și Procedurile Suplimentare aplicabile Conturilor Preexistente ale Entităților.

1. Verificarea Conturilor Preexistente ale Entităților cu un sold sau o valoare a contului care depășește 250.000 \$ la 30 iunie 2014 trebuie să fie finalizată până la 30 iunie 2016.
2. Verificarea Conturilor Preexistente ale Entităților cu un sold sau o valoare a contului care nu depășește 250.000 \$ la 30 iunie 2014, dar care depășește 1.000.000 \$ la 31 decembrie 2015 sau a oricărui an următor, trebuie să fie finalizată în termen de șase luni de la ultima zi a anului calendaristic în care soldul sau valoarea contului depășește 1.000.000 \$.
3. Dacă există o schimbare de circumstanțe cu privire la un Cont Preexistent al unei Entități care face ca Instituția Financiară Raportoare din România să cunoască sau să aibă motive să cunoască faptul că declarația pe propria răspundere sau o altă documentație asociată unui cont nu este corectă sau nu este de încredere, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să stabilească din nou situația contului în conformitate cu procedurile prevăzute la paragraful D din prezenta secțiune.

V. Conturi Noi ale Entităților. Următoarele reguli și proceduri se aplică în scopul identificării Conturilor Raportabile din Statele Unite și a conturilor deținute de Instituții Financiare Neparticipante dintre Conturile Financiare deținute de Entități și deschise la sau după 1 iulie 2014 („Conturi Noi ale Entităților”).

A. Conturi ale Entităților care nu trebuie verificate, identificate sau raportate. Cu excepția cazului în care Instituția Financiară Raportoare din România alege altfel, fie cu privire la toate Conturile Noi ale Entităților, fie separat cu privire la orice grup de astfel de conturi identificat în mod clar, atunci când regulile de implementare din România prevăd o astfel de alegere, un cont de card de credit sau o linie de credit de tip revolving care este tratată ca fiind un Cont Nou al unei Entități nu trebuie să fie verificat, identificat sau raportat, cu condiția ca Instituția Financiară Raportoare din România care menține un astfel de cont să implementeze politici și proceduri



pentru prevenirea unui sold al contului datorat Titularului de Cont care să depășească 50.000 \$.

B. Alte Conturi Noi ale Entităților. În ceea ce privește Conturile Noi ale Entităților care nu sunt descrise la paragraful A din prezenta secțiune, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să stabilească dacă Titularul de Cont este: (i) o Persoană Specificată din Statele Unite; (ii) o Instituție Financiară din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră; (iii) o IFS participantă, o IFS considerată conformă sau un beneficiar efectiv scutit, așa cum sunt definiți acești termeni în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite; sau (iv) o NFFE Activă sau o NFFE Pasivă.

1. Sub rezerva sub-paragrafului B(2) din prezenta secțiune, o Instituție Financiară Raportoare din România poate stabili faptul că Titularul de Cont este o NFFE Activă, o Instituție Financiară din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră dacă Instituția Financiară Raportoare din România stabilește în mod rezonabil faptul că Titularul de Cont are un astfel de statut în baza Numărului Global de Identificare ca Intermediar al Titularului de Cont sau a altor informații care sunt disponibile public sau care se află în posesia Instituției Financiare Raportoare din România, după caz.

2. Dacă Titularul de Cont este o Instituție Financiară din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră tratată de IRS ca fiind o Instituție Financiară Neparticipantă, atunci contul nu este un Cont Raportabil din Statele Unite, însă plățile către Titularul de Cont trebuie să fie raportate conform prevederilor sub-paragrafului 1(b) al Articolului 4 din Acord.

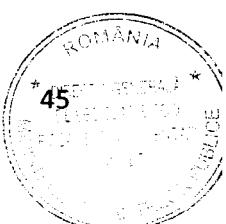
3. În toate celelalte cazuri, o Instituție Financiară Raportoare din România trebuie să obțină o declarație pe propria răspundere din partea Titularului de Cont pentru a stabili statutul Titularului de Cont. În baza declarației pe propria răspundere, se aplică următoarele reguli:

a) Dacă Titularul de Cont este o *Persoană Specificată din Statele Unite*, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite.



- b) Dacă Titularul de Cont este *o NFFE Pasivă*, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să identifice Persoanele care Controlează, aşa cum este stabilit în Procedurile AML/KYC și trebuie să stabilească dacă orice astfel de persoană este un cetățean sau un rezident al Statelor Unite în baza unei declarații pe propria răspundere din partea Titularului de Cont sau a unei astfel de persoane. Dacă orice astfel de persoană este un cetățean sau un rezident al Statelor Unite, Instituția Financiară Raportoare din România trebuie să trateze contul ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite.
- c) În cazul în care Titularul de Cont este: (i) o Persoană din Statele Unite care nu este o Persoană Specificată din Statele Unite; (ii) sub rezerva sub-paragrafului B(3)(d) din prezenta secțiune, o Instituție Financiară Raportoare din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră; (iii) o IFS participantă, o IFS considerată conformă sau un beneficiar efectiv scutit, aşa cum sunt definiți acești termeni în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite; (iv) o NFFE Activă; sau (v) o NFFE Pasivă care nu are nicio Persoană care Controlează care să fie un cetățean sau un rezident al Statelor Unite, atunci contul nu este un Cont Raportabil din Statele Unite și nu trebuie făcută o raportare cu privire la contul respectiv.
- d) Dacă Titularul de Cont este o Instituție Financiară Neparticipantă (inclusiv o Instituție Financiară din România sau o altă Instituție Financiară dintr-o Jurisdicție Parteneră tratată de IRS ca fiind o Instituție Financiară Neparticipantă), atunci contul nu este un Cont Raportabil din Statele Unite, însă plățile către Titularul de Cont trebuie să fie raportate conform prevederilor sub-paragrafului 1(b) al Articolului 4 din Acord.

VI. Reguli și Definiții Speciale. Următoarele reguli și definiții suplimentare se aplică în implementarea procedurilor de conformare descrise mai sus:



A. Utilizarea declarațiilor pe propria răspundere și a dovezilor documentare. O Instituție Financiară Raportoare din România nu se poate baza pe o declarație pe propria răspundere sau pe o dovadă documentară dacă Instituția Financiară Raportoare din România cunoaște sau are motive să cunoască faptul că declarația pe propria răspundere sau dovada documentară nu este corectă sau nu este de încredere.

B. Definiții. Următoarele definiții se aplică în scopul prezentei Anexe I.

1. **Procedurile AML/KYC.** „Procedurile AML/KYC” înseamnă procedurile de conformare privind clientul ale unei Instituții Financiare Raportoare din România, conform cerințelor din România privind prevenirea spălării banilor sau a unor cerințe similare pe care trebuie să le aplice respectiva Instituție Financiară Raportoare din România.

2. **NFFE.** O „NFFE” înseamnă orice Entitate care nu este din Statele Unite care nu este o IFS, aşa cum este definită în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite sau este o Entitate descrisă la sub-paragraful B(4)(j) din prezenta secțiune și include de asemenea orice Entitate care nu este din Statele Unite care este înființată în România sau în altă Jurisdicție Parteneră și care nu este o Instituție Financiară.

3. **NFFE Pasivă.** O „NFFE Pasivă” înseamnă orice NFFE care nu este (i) o NFFE Activă, sau (ii) un parteneriat străin care reține la sursă sau un trust străin care reține la sursă conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite.

4. **NFFE Activă.** O „NFFE Activă” înseamnă orice NFFE care îndeplinește oricare dintre următoarele criterii:

- mai puțin de 50% din venitul brut al NFFE pentru anul calendaristic precedent sau pentru altă perioadă adecvată de raportare este venit pasiv și mai puțin de 50% din activele deținute de NFFE în timpul anului calendaristic precedent sau al altrei perioade adecvate de raportare sunt active care produc sau care sunt deținute pentru producția de venit pasiv;
- Acțiunile NFFE sunt tranzacționate în mod regulat pe o piață reglementată de valori mobiliare sau NFFE este o Entitate



Afiliată a unei Entități ale cărei acțiuni sunt tranzacționate în mod regulat pe o piață reglementată de valori mobiliare;

c) NFFE este organizată într-un Teritoriu al Statelor Unite și toți proprietarii primitorului sunt rezidenți de bună credință ai acelui Teritoriu al Statelor Unite;

d) NFFE este un guvern (altul decât guvernul Statelor Unite), o subdiviziune politică a unui astfel de guvern (care, pentru evitarea dubiilor, include un stat, o regiune, un județ sau o municipalitate) sau un organism public care îndeplinește o funcție a aceluiași guvern sau a unei subdiviziuni politice a acestuia, un guvern al unui Teritoriu al Statelor Unite, o organizație internațională, o bancă centrală de emisiune care nu este din Statele Unite sau o Entitate deținută în totalitate de una sau de mai multe dintre cele de mai sus;

e) În mod substanțial, toate activitățile NFFE constau în deținerea (în totalitate sau în parte) a acțiunilor aflate în circulație ale uneia sau mai multor filiale care activează în domeniul comerțului sau al afacerilor, altul decât activitatea de afaceri a unei Instituții Financiare, precum și în asigurarea finanțării și a unor servicii pentru acele filiale, exceptând situația în care o entitate nu se califică pentru statutul de NFFE dacă entitatea funcționează (sau se prezintă) ca un fond de investiții, cum ar fi un fond de investiții private, un fond de capital de risc, un fond de achiziție integrală cu finanțare pe datorie sau orice vehicul de investiții al cărui scop este să achiziționeze sau să finanțeze societăți și ulterior să dețină drepturi în acele companii ca și active de capital cu scopul de a investi;

f) NFFE nu desfășoară încă o activitate de afaceri și nu are un istoric operațional anterior, dar investește capital în active cu intenția de a-și desfășura activitatea, alta decât cea a unei Instituții Financiare, cu condiția ca NFFE să nu se califice pentru această excepție după 24 de luni de la data organizării inițiale a NFFE;



- g) NFFE nu a fost o Instituție Financiară în ultimii cinci ani și se află în proces de lichidare a activelor sale sau se reorganizează cu intenția de a continua sau de a relua operațiunile unei activități de afaceri, alta decât cea a unei Instituții Financiare;
- h) NFFE este angajată în special în tranzacții de finanțare și de acoperire cu sau pentru Entitățile afiliate care nu sunt Instituții Financiare și care nu asigură servicii de finanțare sau de acoperire oricărei Entități care nu este o Entitate afiliată, cu condiția ca grupul oricărora astfel de Entități afiliate să fie angajat în special într-o activitate de afaceri, alta decât cea a unei Instituții Financiare;
- i) NFFE este o „NFFE exceptată”, așa cum este descris în Reglementările în domeniul ale Trezoreriei Statelor Unite; *sau*
- j) NFFE îndeplinește toate cerințele de mai jos:
- i. Este înființată și operată în jurisdicția sa de rezidență exclusiv în scopuri religioase, caritabile, științifice, artistice, culturale, atletice sau educaționale; sau este înființată și operată în jurisdicția sa de rezidență și este o organizație profesională, ligă de afaceri, cameră de comerț, organizație sindicală, organizație agricolă sau horticolă, ligă civică sau o organizație operată exclusiv pentru promovarea asistenței sociale;
 - ii. Este scutită de impozit pe venit în jurisdicția sa de rezidență;
 - iii. Nu are acționari sau membri care să dețină drepturi în ceea ce privește proprietatea sau beneficiile în veniturile sau activele acesteia;
 - iv. Legislația aplicabilă a jurisdicției de rezidență a NFFE sau documentele de înființare ale NFFE nu permit oricărora venituri sau active ale NFFE să fie distribuite sau să se solicite acordarea lor în beneficiul unei persoane private sau al unei Entități necaritabile, în alte condiții decât cele conforme desfășurării activităților caritabile ale NFFE sau ca plată a unei compensații rezonabile



pentru serviciile prestate sau ca plată reprezentând valoarea corectă de piață a proprietății pe care NFFE a achiziționat-o; și

v. Legislația aplicabilă a jurisdicției de rezidență a NFFE sau documentele de înființare ale NFFE necesită ca, în momentul lichidării sau dizolvării NFFE, toate activele sale să fie distribuite unei entități guvernamentale sau altei organizații non-profit sau să fie acordată ca moștenire vacanță guvernului din jurisdicția de rezidență a NFFE sau oricarei subdiviziuni politice a acesteia.

5. **Contul Preexistent.** Un "Cont Preexistent" înseamnă un Cont Financiar menținut de o Instituție Financiară Raportoare la 30 iunie 2014.

C. Cumularea Soldului Contului și Reguli de Transformare a Valutei.

1. **Cumularea Conturilor Individuale.** În scopul determinării soldului sau a valorii cumulate a Conturilor Financiare deținute de o persoană fizică, o Instituție Financiară Raportoare din România trebuie să cumuleze toate Conturile Financiare menținute de Instituția Financiară Raportoare din România sau de o Entitate afiliată, însă numai în măsura în care sistemele informatiche ale Instituției Financiare Raportoare din România asociază Conturile Financiare cu un element de date cum ar fi numărul de client sau numărul de identificare a contribuabilului și permit cumularea soldurilor sau valorilor conturilor. Fiecărui titular al unui Cont Financiar deținut în comun i se va atribui întregul sold sau întreaga valoare a Contului Financiar deținut în comun în scopul aplicării cerințelor de cumulare descrise în prezentul paragraf 1.

2. **Cumularea Conturilor Entităților.** În scopul determinării soldului sau a valorii cumulate a Conturilor Financiare deținute de o Entitate, o Instituție Financiară Raportoare din România trebuie să țină cont de toate Conturile Financiare care sunt menținute de Instituția Financiară Raportoare din România sau de o Entitate afiliată,



însă numai în măsura în care sistemele informatiche ale Instituției Financiare Raportoare din România asociază Conturile Financiare cu un element de date cum ar fi numărul de client sau numărul de identificare a contribuabilului și permit cumularea soldurilor sau valorilor conturilor.

3. Regula Specială de Cumulare aplicabilă Managerilor de Relații. În scopul determinării soldului sau a valorii cumulate a Conturilor Financiare deținute de o persoană pentru a stabili dacă un Cont Financiar este un Cont cu Valoare Mare, o Instituție Financiară Raportoare din România trebuie de asemenea, în cazul oricăror Conturi Financiare despre care un manager de relații are cunoștință sau are motive să cunoască faptul că acestea sunt deținute, controlate sau deschise (altfel decât într-o capacitate fiduciară), direct sau indirect, de aceeași persoană, să cumuleze toate aceste conturi.

4. Regula de Transformare a Valutei. În scopul determinării soldului sau a valorii Conturilor Financiare denuminate într-o altă valută decât dolarul SUA, o Instituție Financiară Raportoare din România trebuie să transforme sumele plafoanelor în dolari SUA descrise în prezenta Anexă I în valuta respectivă folosind un curs de schimb la vedere publicat care este stabilit în ultima zi a anului calendaristic anterior anului în care Instituția Financiară Raportoare din România determină soldul sau valoarea.

D. Dovezile documentare. În scopul prezentei Anexe I, dovezile documentare care sunt acceptate includ oricare dintre următoarele:

1. Un certificat de rezidență emis de un organism guvernamental autorizat (de exemplu, un guvern sau o agenție a acestuia sau o municipalitate) din jurisdicția în care primitorul pretinde a fi rezident.

2. Cu privire la o persoană fizică, orice document de identificare valabil emis de un organism guvernamental autorizat (de exemplu, un guvern sau o agenție a acestuia sau o municipalitate) care include numele persoanei fizice și care este folosit de obicei în scopul identificării.

3. Cu privire la o Entitate, orice documentație oficială emisă de un organism guvernamental autorizat (de exemplu, un guvern sau o



agenție a acestuia sau o municipalitate) care include numele Entității și fie adresa sediului său principal din jurisdicție (sau din Teritoriul Statelor Unite) în care pretinde că este rezidentă, fie jurisdicția (sau Teritoriul Statelor Unite) în care Entitatea a fost încorporată sau organizată.

4. Cu privire la un Cont Financiar menținut într-o jurisdicție cu reguli privind prevenirea spălării banilor care au fost aprobate de IRS în legătură cu un acord privind un intermedian calificat (așa cum este descris în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite), oricare dintre documentele, altele decât un Formular W-8 sau W-9, la care se face referire în anexa referitoare la jurisdicție din acordul privind un intermedian calificat pentru identificarea persoanelor fizice sau a Entităților.

5. Orice situație financiară, raport de credit al unui terț, solicitare de intrare în faliment sau raport al Comisiei pentru Burse de Valori din Statele Unite.

E. Procedurile alternative pentru Conturile Financiare deținute de Beneficiarii Individuali ai unui Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare. O Instituție Financiară Raportoare din România poate presupune faptul că un beneficiar individual (altul decât proprietarul) al unui Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare care primește un beneficiu ca urmare a unui deces nu este o Persoană Specificată din Statele Unite și poate trata respectivul Cont Financiar altfel decât un Cont Raportabil din Statele Unite, cu excepția cazului în care Instituția Financiară Raportoare din România are cunoștințe reale sau are motive să cunoască faptul că beneficiarul este o Persoană Specificată din Statele Unite. O Instituție Financiară Raportoare din România are motive să cunoască faptul că un beneficiar al unui Contract de Asigurare cu Valoare de Răscumpărare este o Persoană Specificată din Statele Unite dacă informațiile colectate de Instituția Financiară Raportoare din România și asociate beneficiarului conțin indicii legate de Statele Unite, așa cum sunt descrise în sub-paragraful (B)(1) din secțiunea II din prezenta Anexă I. Dacă o Instituție Financiară Raportoare din România are cunoștințe reale sau are motive să cunoască faptul că beneficiarul este o Persoană Specificată din Statele Unite, Instituția



Financiară Raportoare din România trebuie să urmeze procedurile de la sub-paragraful B(3) din secțiunea II din prezenta Anexă I.

F. Utilizarea Terților. Indiferent dacă se face o alegere conform paragrafului C din secțiunea I din prezenta Anexă I, România poate permite Instituțiilor Financiare Raportoare din România să se bazeze pe procedurile de conformare îndeplinite de terți, aşa cum este prevăzut în Reglementările în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite.

G. Procedurile alternative pentru Conturile Noi deschise înainte de intrarea în vigoare a Acordului.

1. **Aplicabilitatea.** Dacă România a transmis o notificare scrisă către Statele Unite înainte de data intrării în vigoare a Acordului, conform căreia, începând cu 1 iulie 2014, România nu are autoritatea legală să solicite Instituțiilor Financiare Raportoare din România: (i) să solicite deținătorilor de Conturi Individuale Noi să furnizeze declarația pe propria răspundere menționată în secțiunea III a prezentei Anexe I sau (ii) să aplique toate procedurile de conformare legate de Conturile Noi ale Entităților menționate în secțiunea V a prezentei Anexe I, atunci Instituțiile Financiare Raportoare din România pot aplica procedurile alternative descrise în sub-paragraful G(2) al prezentei secțiuni, după caz, unor astfel de Conturi Noi, în locul procedurilor prevăzute de prezenta Anexă I. Procedurile alternative descrise în sub-paragraful G(2) al prezentei secțiuni vor fi aplicabile numai pentru acele Conturi Individuale Noi sau pentru Conturile Noi ale Entităților, după caz, care sunt deschise înainte de data cea mai recentă dintre: (i) data la care România va obține autoritatea de a solicita Instituțiilor Financiare Raportoare din România să aplique procedurile de conformare descrise în secțiunea III sau V din prezenta Anexă I, după caz, dată la care România va informa în scris Statele Unite cu privire la data intrării în vigoare a Acordului, sau (ii) data intrării în vigoare a Acordului. Dacă procedurile alternative pentru Conturile Noi ale Entităților deschise la sau după 1 iulie 2014 și înainte de 1 ianuarie 2015, descrise în paragraful H al prezentei secțiuni, sunt aplicate tuturor Conturilor Noi



ale Entităților sau unui grup de astfel de conturi identificat în mod clar, procedurile alternative descrise în prezentul paragraf G nu pot fi aplicate unor astfel de Conturi Noi ale Entităților. Pentru toate celelalte Conturi Noi, Instituțiile Financiare Raportoare din România trebuie să aplique procedura de conformare descrisă în secțiunea III sau V a prezentei Anexe I, după caz, pentru a determina dacă contul este un Cont Raportabil din Statele Unite sau dacă este un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă.

2. Procedurile alternative.

a) În decurs de un an de la data intrării în vigoare a Acordului, Instituțiile Financiare Raportoare din România trebuie: (i) cu privire la un Cont Individual Nou descris în sub-paragraful G(1) al prezentei secțiuni, să solicite declarația pe propria răspundere menționată în secțiunea III a prezentei Anexe I și să confirme că o astfel de declarație pe propria răspundere este în mod rezonabil conformă cu procedurile descrise în secțiunea III a prezentei Anexe I și (ii) cu privire la un Cont Nou al unei Entități descris în sub-paragraful G(1) al prezentei secțiuni, să îndeplinească procedurile de conformare menționate în secțiunea V a prezentei Anexe I, incluzând orice declarație pe propria răspundere solicitată conform secțiunii V a prezentei Anexe I.

b) România trebuie să raporteze în legătură cu orice Cont Nou care este identificat conform sub-paragrafului G(2)(a) al prezentei secțiuni ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz, până la data cea mai târzie dintre: (i) 30 septembrie imediat următor datei la care contul este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz sau (ii) 90 de zile după ce contul este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz. Informația solicitată în vederea raportării pentru un astfel de Cont Nou este orice informație care ar fi fost raportabilă conform Acordului dacă Contul Nou



ar fi fost identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz, la data deschiderii contului.

c) De la data la care se împlinește un an de la data intrării în vigoare a Acordului, Instituțiile Financiare Raportoare din România trebuie să închidă orice Cont Nou descris în sub-paragraful G(1) al prezentei secțiuni pentru care nu a putut obține declarația pe propria răspundere sau altă documentație conform procedurilor descrise în sub-paragraful G(2)(a) al prezentei secțiuni. În plus, de la data la care se împlinește un an de la data intrării în vigoare a Acordului, Instituțiile Financiare Raportoare din România trebuie: (i) cu privire la astfel de conturi închise care înainte de închidere au fost Conturi Individuale Noi (indiferent dacă astfel de conturi au fost Conturi cu Valoare Mare), să îndeplinească procedurile de conformare menționate în paragraful D al secțiunii II din prezenta Anexă I sau (ii) cu privire la astfel de conturi închise care înainte de închidere au fost Conturi Noi ale Entităților, să îndeplinească procedurile de conformare menționate în secțiunea IV a prezentei Anexe I.

d) România trebuie să raporteze în legătură cu orice cont închis identificat conform sub-paragrafului G(2)(c) al prezentei secțiuni ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz, până la data cea mai târzie dintre: (i) 30 septembrie imediat următor datei la care contul este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz sau (ii) 90 de zile după ce contul este identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz. Informația solicitată în vederea raportării pentru un astfel de cont închis este orice informație care ar fi fost raportabilă conform Acordului dacă contul ar fi fost identificat ca fiind un Cont Raportabil din Statele Unite sau



un cont deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă, după caz, la data deschiderii contului.

H. Procedurile alternative pentru Conturile Noi ale Entităților deschise la sau după 1 iulie 2014 și înainte de 1 ianuarie 2015. Pentru Conturile Noi ale Entităților deschise la sau după 1 iulie 2014 și înainte de 1 ianuarie 2015, fie cu privire la toate Conturile Noi ale Entităților, fie separat cu privire la orice grup de astfel de conturi identificat în mod clar, România poate permite Instituțiilor Financiare Raportoare din România să trateze astfel de conturi ca fiind Conturi Preexistente ale Entităților și să aplique procedurile de conformare legate de Conturile Preexistente ale Entităților menționate în secțiunea IV a prezentei Anexe I, în locul procedurilor de conformare menționate în secțiunea V a prezentei Anexe 1. În acest caz, procedurile de conformare ale secțiunii IV din prezenta Anexă I trebuie aplicate fără a ține cont de soldul contului sau de pragul valoric menționat în paragraful A al secțiunii IV din prezenta Anexa 1.

ANEXA II

Următoarele Entități vor fi tratate ca fiind beneficiari efectivi scutiți sau IFS-uri considerate conforme, după caz, iar conturile următoare sunt excluse din definiția Conturilor Financiare.

Prezenta Anexă II poate fi modificată printr-o decizie comună în scris convenită de Autoritățile Competente din România și din Statele Unite: (1) pentru a include Entitățile și conturile suplimentare care prezintă un risc scăzut de a fi folosite de Persoane din Statele Unite pentru a evita plata impozitelor din Statele Unite și care au caracteristici similare cu Entitățile și conturile descrise în prezenta Anexă II la data semnării Acordului; sau (2) pentru a elimina Entitățile și conturile care datorită modificării circumstanțelor nu mai prezintă un risc scăzut de a fi folosite de Persoane din Statele Unite pentru a evita plata impozitelor din Statele Unite. Orice astfel de completare sau eliminare va intra în vigoare la data semnării deciziei comune, cu excepția cazului în care este prevăzut altceva în aceasta. Procedurile prin care se ajunge la o astfel de decizie comună pot fi incluse în acordul sau înțelegerea reciprocă descrisă la paragraful 6 al Articolului 3 din Acord.

I. Beneficiarii Efectivi Scutiți, alții decât Fondurile. Următoarele Entități vor fi tratate ca fiind Instituții Financiare Neraportoare din România și beneficiari efectivi scutiți în scopul secțiunilor 1471 și 1472 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite, *mai puțin* cu privire la o plată care rezultă dintr-o obligație deținută în legătură cu o activitate financiară comercială de tipul celei desfășurate de o Societate de Asigurări Specificată, o Instituție de Custodie sau o Instituție Depozitară.

A. Entitatea Guvernamentală. Guvernul României, orice subdiviziune politică a României (care, pentru evitarea dubiilor, include un stat, o regiune, un județ sau o municipalitate) sau orice agenție sau instituție deținută în totalitate de România sau oricare sau mai multe dintre cele de mai sus (fiecare o „Entitate Guvernamentală din România”). Această categorie este formată din părțile integrante, entitățile controlate și subdiviziunile politice din România.



1. O parte integrantă din România înseamnă orice persoană, organizație, agenție, birou, fond, instituție sau alt organism, indiferent de abilitare, care constituie o autoritate de guvernare din România. Câștigurile nete ale autorității de guvernare trebuie să fie creditate în propriul cont sau în alte conturi ale României, fără ca vreo parte a acestora să ajungă în posesia unei persoane private. O parte integrantă nu include orice persoană fizică care este un suveran, oficial sau administrator care acționează în calitate privată sau personală.

2. O entitate controlată înseamnă o Entitate care este separată în formă de România sau care reprezintă în alt mod o entitate juridică separată, cu condiția ca:

- a) Entitatea să fie deținută și controlată în totalitate de una sau de mai multe Entități Guvernamentale din România, direct sau prin intermediul uneia sau a mai multor entități controlate;
- b) Câștigurile nete ale Entității să fie creditate în propriul cont sau în conturile uneia sau ale mai multor Entități Guvernamentale din România, fără ca vreo parte din veniturile sale să ajungă în posesia unei persoane private; și
- c) Activele Entității să fie transferate către una sau mai multe Entități Guvernamentale din România în momentul dizolvării.

3. Veniturile nu se consideră că ajung în posesia unei persoane private dacă aceste persoane sunt beneficiarii desemnați ai unui program guvernamental și activitățile programului sunt desfășurate pentru publicul larg cu privire la asistența generală sau sunt legate de administrarea unei etape de guvernare. Totuși, fără a aduce atingere celor de mai sus, veniturile se consideră că ajung în posesia unei persoane private dacă veniturile sunt obținute din utilizarea unei entități guvernamentale pentru a desfășura o activitate de afaceri comercială, cum ar fi activitatea de afaceri comercială din sectorul bancar, care asigură servicii financiare persoanelor private.

B. Organizația Internațională. Orice organizație internațională sau agenție sau instituție deținută în totalitate de aceasta. Această categorie include orice organizație interguvernamentală (inclusiv o organizație



supranatională) (1) care este formată în principal din guverne care nu sunt din Statele Unite; (2) care are în vigoare un acord de sediu central cu România; și (3) ale cărei venituri nu ajung în posesia unor persoane private.

C. Banca Centrală. O instituție care este o autoritate principală în baza legii sau a unei hotărâri guvernamentale, alta decât guvernul României, care emite instrumente al căror scop este de a circula ca monedă. O astfel de instituție poate include o instituție care este separată de guvernul României, indiferent dacă este sau nu este deținută în totalitate sau în parte de România.

II. Fonduri care se califică ca fiind Beneficiari Efectivi Scutiți. Următoarele Entități sunt tratate ca Instituții Financiare Neraportoare din România și ca beneficiari efectivi scutiți în scopul secțiunilor 1471 și 1472 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.

A. Fond de Pensii Calificat conform Tratatului. Un fond înființat în România, cu condiția ca fondul să aibă drepturi la beneficii în baza unui tratat privind impozitul pe venit încheiat între România și Statele Unite privind veniturile pe care le obține din surse din interiorul Statelor Unite (sau ar avea dreptul la astfel de beneficii dacă ar obține orice astfel de venituri), ca rezident al României care îndeplinește orice cerință aplicabilă privind limitarea beneficiilor și care este folosit în principal pentru a administra sau furniza pensii sau beneficii de pensionare.

B. Fond de Pensii cu Participare Largă. Un fond înființat în România pentru a furniza beneficii de pensionare, pentru dizabilități sau ca urmare a decesului sau orice combinație a acestora, către beneficiari care sunt angajați sau foști angajați (sau persoane desemnate de astfel de angajați) ai unuia sau mai multor angajatori în urma serviciilor prestate, cu condiția ca fondul:

1. Să nu aibă niciun beneficiar cu dreptul la mai mult de cinci la sută din activele fondului;
2. Să facă obiectul reglementărilor guvernamentale și să furnizeze informări anuale cu privire la beneficiarii săi către autoritățile relevante din România; și



3. Să îndeplinească cel puțin una dintre următoarele cerințe:
 - a) În general, fondul este scutit în România de impozit pe veniturile din investiții datorită statutului său de plan de pensii, conform legilor din România;
 - b) Fondul primește cel puțin 50% din contribuțiile sale totale (altele decât transferurile de active din alte planuri descrise la paragrafele de la A la D din prezenta secțiune sau din conturi de pensii descrise la sub-paragraful A(1) al secțiunii V din prezenta Anexă II) din partea angajatorilor care le finanțează;
 - c) Distribuirile sau retragerile din fond sunt permise doar în momentul producerii anumitor evenimente legate de pensionare, dezabilitate sau deces (cu excepția plășilor periodice către alte fonduri de pensii descrise la paragrafele de la A la D din prezenta secțiune sau către conturi de pensii descrise la sub-paragraful A(1) al secțiunii V din prezenta Anexă II) sau se aplică penalități asupra distribuirilor sau retragerilor efectuate înainte de producerea evenimentelor specificate; sau
 - d) Contribuțiile angajaților (altele decât anumite contribuții autorizate) la fond sunt limitate prin referire la veniturile obținute de angajat sau nu pot depăși 50.000 \$ anual, aplicând regulile prevăzute în Anexa I pentru cumularea conturilor și transformarea valutei.

C. Fond de Pensii cu Participare Restrânsă. Un fond înființat în România pentru a furniza beneficii de pensionare, pentru dizabilități sau ca urmare a decesului către beneficiari care sunt angajați sau foști angajați (sau persoane desemnate de astfel de angajați) ai unuia sau mai multor angajatori în urma serviciilor prestate, cu condiția ca:

1. Fondul să aibă mai puțin de 50 de participanți;
2. Fondul să fie finanțat de unul sau mai mulți angajatori care nu sunt Entități de Investiții sau NFFE-uri Pasive;
3. Contribuțiile angajatului și angajatorului la fond (altele decât transferurile de active din fonduri de pensii calificate conform



tratatului descrise în paragraful A al acestei secțiuni și conturile de pensii descrise la sub-paragraful A(1) al secțiunii V din prezenta Anexă II) sunt limitate în funcție de veniturile obținute și, respectiv, de remunerarea angajatului;

4. Participanții care nu sunt rezidenți în România nu au dreptul la mai mult de 20% din activele fondului; și

5. Fondul face obiectul reglementărilor guvernamentale și furnizează informări anuale cu privire la beneficiarii săi către autoritățile relevante din România.

D. Fond de Pensii al unui Beneficiar Efectiv Scutit. Un fond înființat în România de un beneficiar efectiv scutit pentru furnizarea de beneficii de pensionare, pentru dizabilități sau ca urmare a decesului către beneficiari sau participanți care sunt angajați sau foști angajați ai beneficiarului efectiv scutit (sau persoane desemnate de astfel de angajați) sau care nu sunt angajați sau foști angajați, dacă beneficiile oferite unor asemenea beneficiari sau participanți sunt ca urmare a serviciilor personale prestate pentru beneficiarul efectiv scutit.

E. Entitate de Investiții deținută în totalitate de Beneficiari Efectivi Scutiți. O Entitate care este o Instituție Financiară din România doar pentru că este o Entitate de Investiții, cu condiția ca fiecare deținător direct de drepturi aferente titlurilor de participare deținute în Entitate să fie un beneficiar efectiv scutit și fiecare deținător direct al unui drept de creață într-o asemenea Entitate să fie o Instituție Depozitară (cu privire la un împrumut acordat unei asemenea Entități) sau un beneficiar efectiv scutit.

III. Instituții Financiare mici sau cu scop limitat care se califică drept IFS-uri Considerate Conforme. Următoarele Instituții Financiare sunt Instituții Financiare Neraportoare din România care sunt tratate ca IFS-uri considerate conforme în înțelesul secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite.

A. Instituție Financiară cu Bază de Clienti Locali. O Instituție Financiară care îndeplinește următoarele cerințe:



1. Instituția Financiară trebuie să fie licențiată și reglementată ca instituție financiară conform legilor din România;
2. Instituția Financiară nu trebuie să aibă un loc fix de afaceri în afara României. În acest scop, un loc fix de afaceri nu include o locație care nu este promovată publicului și din care Instituția Financiară îndeplinește doar funcții de suport administrativ;
3. Instituția Financiară nu trebuie să deservească clienți sau Titulari de Cont din afara României. În acest scop, o Instituție Financiară nu va fi considerată că deservește clienți sau Titulari de Cont din afara României doar pentru că Instituția Financiară (a) administrează un site web, cu condiția ca site-ul web să nu indice în mod specific faptul că Instituția Financiară oferă Conturi Financiare sau servicii pentru nerezidenți și nu are ca obiectiv în alt mod sau nu deservește clienți sau Titulari de Cont din Statele Unite, sau (b) promovează în media scrisă sau la un post de radio sau televiziune care este distribuit sau difuzat în special în România, dar este distribuit sau difuzat accidental și în alte țări, cu condiția ca reclama publicitară să nu indice în mod specific că Instituția Financiară oferă Conturi Financiare sau servicii către nerezidenți și nu are ca obiectiv în alt mod sau nu deservește clienți sau Titulari de Cont din Statele Unite;
4. Instituția Financiară trebuie să fie obligată conform legislației din România să identifice Titularii de Cont rezidenți fie în scopul raportării informațiilor, fie al reținerii la sursă a impozitelor în legătură cu Conturile Financiare deținute de rezidenți sau în scopul respectării cerințelor de conformare din legislația privind prevenirea spălării banilor din România;
5. Cel puțin 98% din Conturile Financiare, din punct de vedere al valorii, menținute de Instituția Financiară trebuie să fie deținute de rezidenți (inclusiv rezidenți care sunt Entități) din România sau dintr-un Stat Membru al Uniunii Europene;
6. Începând cu sau înapoi de 1 iulie 2014, Instituția Financiară trebuie să aibă politici și proceduri, conforme cu cele prevăzute în Anexa I, pentru a împiedica Instituția Financiară să ofere un Cont Financiar oricărei Instituții Financiare Neparticipante și să



supravegheze dacă Instituția Financiară deschide sau menține un Cont Financiar pentru orice Persoană Specificată din Statele Unite care nu este rezidentă a României (inclusiv o Persoană din Statele Unite care a fost rezidentă în România atunci când s-a deschis Contul Financiar, dar ulterior încetează să mai fie rezidentă a României) sau orice NFFE Pasivă cu Persoane care Controlează care sunt rezidenți sau cetăteni ai Statelor Unite și care nu sunt rezidenți ai României;

7. Astfel de politici și proceduri trebuie să prevadă că dacă este identificat orice Cont Financiar deținut de o Persoană Specificată din Statele Unite care nu este rezidentă în România sau de o NFFE Pasivă cu Persoane care Controlează care sunt rezidenți sau cetăteni ai Statelor Unite și care nu sunt rezidenți ai României, Instituția Financiară trebuie să raporteze un astfel de Cont Financiar aşa cum ar fi fost necesar dacă Instituția Financiară ar fi fost o Instituție Financiară Raportoare din România (inclusiv prin respectarea cerințelor de înregistrare aplicabile de pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS) sau să închidă un astfel de Cont Financiar;

8. Cu privire la un Cont Preexistent deținut de o persoană fizică care nu este rezidentă în România sau de o Entitate, Instituția Financiară trebuie să verifice acele Conturi Preexistente în conformitate cu procedurile prevăzute în Anexa I aplicabile Conturilor Preexistente pentru a identifica orice Cont Raportabil din Statele Unite sau Cont Financiar deținut de o Instituție Financiară Neparticipantă și trebuie să raporteze un astfel de Cont Financiar aşa cum ar fi fost necesar dacă Instituția Financiară ar fi fost o Instituție Financiară Raportoare din România (inclusiv prin respectarea cerințelor de înregistrare aplicabile de pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS) sau să închidă un astfel de Cont Financiar;

9. Fiecare Entitate Afiliată a Instituției Financiare care este o Instituție Financiară trebuie să fie încorporată sau organizată în România și, cu excepția oricărei Entități Afiliate care este un fond de pensii descris la paragrafele de la A la D ale secțiunii II din prezenta Anexă II, să îndeplinească cerințele prevăzute în prezentul paragraf A; și



10. Instituția Financiară nu trebuie să aibă politici sau practici care discriminează față de deschiderea sau menținerea de Conturi Financiare pentru persoane fizice care sunt Persoane Specificate din Statele Unite și rezidenți ai României.

B. Banca Locală. O Instituție Financiară care îndeplinește următoarele cerințe:

1. Instituția Financiară funcționează exclusiv ca (și este autorizată și reglementată conform legislației din România) (a) o bancă sau ca (b) o uniune de credit sau ca o organizație cooperativă de credit similară care funcționează fără profit;
2. Activitatea de afaceri a Instituției Financiare constă în principal, în cazul unei bănci, din primirea de depozite de la și acordarea de împrumuturi către clienți neafiliați și, în cazul unei uniuni de credit sau a unei organizații cooperativiste de credit similară, către membri, cu condiția ca niciun membru să nu aibă o participare mai mare de 5% într-o astfel de uniune de credit sau organizație cooperativă de credit;
3. Instituția Financiară îndeplinește cerințele prevăzute la sub-paragrafele A(2) și A(3) din prezenta secțiune, cu condiția ca, în plus față de limitările de pe site-ul web descrise la sub-paragraful A(3) din prezenta secțiune, site-ul web să nu permită deschiderea unui Cont Financiar;
4. Instituția Financiară nu are mai mult de 175 milioane \$ în active în bilanțul său și Instituția Financiară și orice Entități Afiliate, luate împreună, nu au mai mult de 500 milioane \$ în active totale în bilanțurile lor consolidate sau combinate; și
5. Orice Entitate Afiliată trebuie să fie încorporată sau organizată în România și orice Entitate Afiliată care este o Instituție Financiară trebuie să îndeplinească cerințele prevăzute în prezentul paragraf B, cu excepția oricărei Entități Afiliate care este un fond de pensii descris la paragrafele de la A la D ale secțiunii II din prezenta Anexă II sau o Instituție Financiară care are doar conturi cu valoare mică descrise în paragraful C al prezentei secțiuni.



C. Instituție Financiară numai cu Conturi cu Valoare Mică. O Instituție Financiară din România care îndeplinește următoarele cerințe:

1. Instituția Financiară nu este o Entitate de Investiții;
2. Niciun Cont Financiar menținut de Instituția Financiară sau de orice Entitate Afiliată nu are un sold sau o valoare mai mare de 50.000 \$, aplicând regulile prevăzute în Anexa I pentru cumularea conturilor și transformarea valutei; și
3. Instituția Financiară nu are mai mult de 50 de milioane \$ în active în bilanțul său și Instituția Financiară și orice Entități Afiliate, luate împreună, nu au mai mult de 50 de milioane \$ în active totale în bilanțurile lor consolidate sau combinate.

D. Emitent de Carduri de Credit Calificat. O Instituție Financiară din România care îndeplinește următoarele cerințe:

1. Instituția Financiară este o Instituție Financiară numai pentru faptul că este un emitent de carduri de credit care acceptă depozite doar atunci când un client face o plată în plus față de soldul datorat cu privire la card și plata în exces nu este returnată imediat clientului; și
2. Începând cu sau înainte de 1 iulie 2014, Instituția Financiară implementează politici și proceduri fie pentru a preveni un depozit de client care depășește 50.000 \$, fie pentru a asigura faptul că orice depozit de client care depășește 50.000 \$, aplicând pentru fiecare caz regulile prevăzute în Anexa I pentru cumularea conturilor și transformarea valutei, este returnat clientului în termen de 60 de zile. În acest scop, un depozit de client nu se referă la soldurile creditoare aferente comisioanelor contestate, dar include soldurile creditoare aferente mărfurilor returnate.

IV. Entități de Investiții care se califică ca fiind IFS-uri Considerate Conforme și alte Reguli Speciale. Instituțiile Financiare descrise la alineatele de la A la E din prezenta secțiune sunt Instituții Financiare Neraportoare din România care sunt tratate ca IFS-uri considerate conforme în scopul secțiunii 1471 din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite. În plus, paragraful F din prezenta secțiune prevede reguli speciale aplicabile unei Entități de Investiții.



A. Trust Documentat de Administratori. Un trust înființat în baza legislației din România în măsura în care administratorul trustului este o Instituție Financiară Raportoare din Statele Unite, o IFS Raportoare după Modelul 1 sau o IFS Participantă și raportează toate informațiile care trebuie raportate conform Acordului cu privire la toate Conturile Raportabile din Statele Unite ale trustului.

B. Entitate de Investiții Finanțată și Corporație Straină Controlată. O Instituție Financiară descrisă la sub-paragraful B(1) sau B(2) din prezenta secțiune având o entitate finanțatoare care respectă cerințele prevăzute la sub-paragraful B(3) din prezenta secțiune.

1. O Instituție Financiară este o entitate de investiții finanțată dacă (a) este o Entitate de Investiții înființată în România care nu este un intermediar calificat, un parteneriat străin care reține la sursă sau un trust străin care reține la sursă conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite; și (b) o Entitate a convenit cu Instituția Financiară să acționeze ca entitate finanțatoare pentru Instituția Financiară.

2. O Instituție Financiară este o corporație străină controlată finanțată dacă (a) Instituția Financiară este o corporație străină controlată¹ organizată în baza legislației din România care nu este un intermediar calificat, un parteneriat străin care reține la sursă sau un trust străin care reține la sursă conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite; (b) Instituția Financiară este deținută în totalitate, direct sau indirect, de o Instituție Financiară Raportoare din Statele Unite care convine să acționeze sau care solicită unui afiliat al Instituției Financiare să acționeze ca entitate finanțatoare pentru Instituția Financiară; și (c) Instituția Financiară partajează un sistem comun de conturi electronice cu entitatea finanțatoare care-i permite entității finanțatoare să identifice toți Titularii de Cont și primitorii

¹ O „corporație străină controlată” înseamnă orice corporație străină, dacă mai mult de 50% din puterea de vot combinată totală a tuturor claselor de acțiuni cu drept de vot ale unei astfel de corporații sau dacă valoarea totală a acțiunilor unei astfel de corporații este deținută sau este considerată ca fiind deținută de „acționari din Statele Unite” în orice zi din timpul anului fiscal al unei astfel de corporații străine. Termenul „acționar din Statele Unite” înseamnă, cu privire la orice corporație străină, o persoană din Statele Unite care deține sau care se consideră că deține 10% sau mai mult din puterea de vot combinată totală a tuturor claselor de acțiuni cu drept de vot ale unei astfel de corporații străine.



Instituției Financiare și să acceseze toate informațiile despre conturi și clienți menținute de Instituția Financiară care includ dar nu se limitează la informațiile de identificare a clientului, documentația clientului, soldul contului și toate plășile efectuate către Titularul de Cont sau către primitor.

3. Entitatea finanțatoare respectă următoarele cerințe:

- a) Entitatea finanțatoare este autorizată să acționeze în numele Instituției Financiare (ca un manager de fond, administrator, director al corporației sau partener cu funcție de manager) pentru a îndeplini cerințele de înregistrare aplicabile de pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS;
- b) Entitatea finanțatoare s-a înregistrat ca o entitate finanțatoare la IRS pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS;
- c) Dacă Entitatea finanțatoare identifică orice Conturi Raportabile din Statele Unite cu privire la Instituția Financiară, entitatea finanțatoare înregistrează Instituția Financiară conform cerințelor de înregistrare aplicabile de pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS la sau înainte de data care este cea mai târzie dintre data de 31 decembrie 2015 și data aflată la 90 de zile distanță de la prima identificare a unui astfel de Cont Raportabil din Statele Unite;
- d) Entitatea finanțatoare convine să îndeplinească, în numele Instituției Financiare, toate cerințele de conformare, reținere la sursă, raportare și alte cerințe pe care Instituția Financiară ar fi trebuit să le îndeplinească dacă ar fi fost o Instituție Financiară Raportoare din România;
- e) Entitatea finanțatoare identifică Instituția Financiară și include numărul de identificare al Instituției Financiare (obținut prin respectarea cerințelor de înregistrare aplicabile de pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS) în toate raportările complete în numele Instituției Financiare; și
- f) Entității finanțatoare nu i s-a revocat statutul de finanțator.



C. Vehicul de Investiții Finanțat deținut de un număr limitat de persoane. O Instituție Financiară din România care îndeplinește următoarele cerințe:

1. Instituția Financiară este o Instituție Financiară numai pentru faptul că este o Entitate de Investiții și nu este un intermedier calificat, un parteneriat străin care reține la sursă sau un trust străin care reține la sursă conform Reglementărilor în domeniul ale Trezoreriei Statelor Unite;
2. Entitatea finanțatoare este o Instituție Financiară Raportoare din Statele Unite, o IFS Raportoare după Modelul 1 sau o IFS Participantă, este autorizată să acționeze în numele Instituției Financiare (ca un manager profesionist, administrator sau partener cu funcție de manager) și convine să îndeplinească în numele Instituției Financiare toate cerințele de conformare, reținere la sursă, raportare și alte cerințe pe care Instituția Financiară ar fi trebuit să le îndeplinească dacă ar fi fost o Instituție Financiară Raportoare din România;
3. Instituția Financiară nu se prezintă ca un vehicul de investiții pentru părți neafiliate;
4. Douăzeci sau mai puține persoane fizice dețin toate drepturile asupra datoriei și drepturile asupra capitalului în Instituția Financiară (fără a ține cont de drepturile asupra datoriei deținute de IFS-uri Participante și IFS-uri considerate conforme și de drepturile asupra capitalului deținute de o Entitate dacă acea Entitate deține 100% din drepturile asupra capitalului în Instituția Financiară și este ea însăși o Instituție Financiară finanțată descrisă în prezentul paragraf C); și
5. Entitatea finanțatoare respectă următoarele cerințe:
 - a) Entitatea finanțatoare s-a înregistrat ca o entitate finanțatoare la IRS pe site-ul web de înregistrare FATCA al IRS;
 - b) Entitatea finanțatoare convine să îndeplinească, în numele Instituției Financiare, toate cerințele de conformare, reținere la sursă, raportare și alte cerințe pe care Instituția Financiară ar fi trebuit să le îndeplinească dacă ar fi fost o Instituție Financiară Raportoare din România și păstrează



documentația colectată cu privire la Instituția Financiară pentru o perioadă de șase ani;

c) Entitatea finanțatoare identifică Instituția Financiară în toate raportările completate în numele Instituției Financiare; și

d) Entității finanțatoare nu i s-a revocat statutul de finanțator.

D. Consilieri de Investiții și Manageri de Investiții. O Entitate de Investiții înființată în România care este o Instituție Financiară numai pentru faptul că (1) oferă consultanță de investiții către și acționează în numele sau (2) gestionează portofolii pentru și acționează în numele unui client în scopul investirii, gestionării sau administrării de fonduri depozitate în numele clientului la o Instituție Financiară alta decât o Instituție Financiară Neparticipantă.

E. Vehicul Colectiv de Investiții. O Entitate de Investiții înființată în România care este reglementată ca un vehicul colectiv de investiții cu condiția ca toate drepturile în vehiculul colectiv de investiții (inclusiv drepturile asupra datoriei care depășesc 50.000 \$) să fie deținute de sau prin intermediul unuia sau a mai multor beneficiari efectivi scuțiți, NFFE-uri Active descrise la sub-paragraful B(4) din secțiunea VI din Anexa I, Persoane din Statele Unite care nu sunt Persoane Specificate din Statele Unite sau Instituții Financiare care nu sunt Instituții Financiare Neparticipante.

F. Reguli Speciale. Următoarele reguli se aplică unei Entități de Investiții:

1. Cu privire la drepturile într-o Entitate de Investiții care este un vehicul colectiv de investiții descris la paragraful E din prezenta secțiune, obligațiile de raportare ale oricărei Entități de Investiții (alta decât o Instituție Financiară prin care sunt deținute drepturile în vehiculul colectiv de investiții) se consideră a fi îndeplinite.

2. Cu privire la drepturile într-o:

a) Entitate de Investiții înființată într-o Jurisdicție Parteneră care este reglementată ca fiind un vehicul colectiv de investiții,



toate drepturile în aceasta (inclusiv drepturile asupra datoriei care depășesc 50.000 \$) fiind deținute de sau prin intermediul unuia sau a mai multor beneficiari efectivi scuțiți, NFFE-uri Active descrise la sub-paragraful B(4) din secțiunea VI a Anexei I, Persoane din Statele Unite care nu sunt Persoane Specificate din Statele Unite sau Instituții Financiare care nu sunt Instituții Financiare Neparticipante; sau

b) Entitate de Investiții care este un vehicul colectiv de investiții calificat, conform Reglementărilor în domeniu ale Trezoreriei Statelor Unite;

obligațiile de raportare ale oricărei Entități de Investiții care este o Instituție Financiară din România (alta decât o Instituție Financiară prin intermediul căreia sunt deținute drepturile în vehiculul colectiv de investiții) se consideră a fi îndeplinite.

3. Cu privire la drepturile într-o Entitate de Investiții înființată în România care nu este descrisă la paragraful E sau sub-paragraful F(2) din prezenta secțiune, în conformitate cu paragraful 3 al Articolului 5 din Acord, obligațiile de raportare ale tuturor celorlalte Entități de Investiții cu privire la astfel de drepturi se consideră a fi îndeplinite dacă informațiile care trebuie raportate de prima Entitate de Investiții menționată conform Acordului cu privire la astfel de drepturi sunt raportate de o astfel de Entitate de Investiții sau de o altă persoană.

4. O Entitate de Investiții înființată în România care este reglementată ca fiind un vehicul colectiv de investiții nu se va considera că nu se califică conform paragrafului E sau sub-paragrafului F(2) din prezenta secțiune sau în alt mod ca o IFS considerată conformă numai pentru faptul că vehiculul colectiv de investiții a emis acțiuni la purtător, cu condiția ca:

- a) Vehiculul colectiv de investiții să nu fi emis și să nu emită nicio acțiune la purtător după 31 decembrie 2012;
- b) Vehiculul colectiv de investiții să retragă toate aceste acțiuni în momentul restituirii;
- c) Vehiculul colectiv de investiții (sau o Instituție Financiară Raportoare din România) îndeplinește procedurile de conformare prevăzute în Anexa I și raportează orice



informații care trebuie raportate cu privire la orice astfel de acțiuni atunci când aceste acțiuni sunt prezentate pentru răscumpărare sau pentru altă plată; și

d) Vehiculul colectiv de investiții are implementate politici și proceduri pentru a se asigura că astfel de acțiuni sunt răscumpărate sau imobilizate cât mai curând posibil și în orice caz înainte de 1 ianuarie 2017.

V. Conturi Excluse din Conturile Financiare.

Următoarele conturi sunt excluse din definiția Conturilor Financiare și ca urmare nu vor fi tratate ca fiind Conturi Raportabile din Statele Unite.

A. Anumite Conturi de Economii.

1. **Cont de Pensii.** Un cont de pensii menținut în România care îndeplinește următoarele cerințe în baza legislației din România.

a) Contul este reglementat ca fiind un cont personal de pensii sau face parte dintr-un plan de pensii înregistrat sau reglementat pentru asigurarea de beneficii de pensionare (inclusiv beneficii pentru dizabilități sau ca urmare a decesului);

b) Contul beneficiază de facilități fiscale (de exemplu, contribuțiile la cont care altfel ar face obiectul impozitării în baza legislației din România sunt deductibile sau excluse din venitul brut al titularului de cont sau sunt impozitate cu o cotă redusă sau impozitarea veniturilor din investiții din cont este amânată sau este făcută cu o cotă redusă);

c) Autoritățile fiscale din România trebuie să raporteze anual informațiile referitoare la cont;

d) Retragerile sunt condiționate de atingerea unei anumite vîrste de pensionare, de o dizabilitate sau de un deces sau se aplică penalități pentru retragerile efectuate înainte de producerea unor astfel de evenimente specificate; și

e) Fie (i) contribuțiile anuale sunt limitate la 50.000 \$ sau mai puțin, fie (ii) există o limită maximă a contribuției la cont pe timpul vieții de 1.000.000 \$ sau mai puțin, aplicând pentru



fiecare caz regulile prevăzute în Anexa I pentru cumularea conturilor și transformarea valutei.

2. **Conturi de Economii care nu sunt pentru Pensii.** Un cont menținut în România (altul decât un Contract de Asigurare sau de Rentă Viageră) care îndeplinește următoarele cerințe în baza legislației din România.

- a) Contul este reglementat ca fiind un vehicul de economisire în alte scopuri decât pensiile;
- b) Contul beneficiază de facilități fiscale (de exemplu, contribuțiile la cont care altfel ar face obiectul impozitării în baza legislației din România sunt deductibile sau excluse din venitul brut al titularului de cont sau sunt impozitate cu o cotă redusă sau impozitarea veniturilor din investiții din cont este amânată sau este făcută cu o cotă redusă);
- c) Retragerile sunt condiționate de îndeplinirea anumitor criterii legate de scopul contului de economii (de exemplu, asigurarea de beneficii educaționale sau medicale) sau se aplică penalități pentru retragerile efectuate înainte de îndeplinirea unor astfel de criterii; și
- d) Contribuțiile anuale sunt limitate la 50.000 \$ sau mai puțin, aplicând regulile prevăzute în Anexa I pentru cumularea conturilor și transformarea valutei.

3. **Produse de economisire** – produse aprobate și supravegheate de Banca Națională a României (BNR), așa cum sunt emise de Băncile de Economisire și Creditare în Domeniul Locativ autorizate conform legislației române, emise pentru a servi ca produse de economisire pe termen lung, care sunt menținute în România de Banca de Economisire și Creditare în Domeniul Locativ autorizată conform legislației române privind băncile de economisire și creditare în domeniul locativ, dacă contribuțiile anuale la cont sunt de 50.000 \$ sau mai puțin, aplicând regulile prevăzute în Anexa I pentru cumularea conturilor și transformarea valutei.

B. **Anumite Contracte de Asigurare de Viață la Termen.** Un contract de asigurare de viață menținut în România cu o perioadă de acoperire care se



va încheia înainte de împlinirea de către asigurat a vîrstei de 90 de ani, cu condiția ca acel contract să îndeplinească următoarele cerințe:

1. Primele periodice, care nu scad în timp, sunt plătibile cel puțin anual în perioada de valabilitate a contractului sau până când asiguratul ajunge la vîrsta de 90 de ani, oricare este mai scurtă;
2. Contractul nu are nicio valoare contractuală pe care să o poată încasa vreo persoană (prin retragere, împrumut sau în alt mod) fără încetarea contractului;
3. Suma (alta decât un beneficiu ca urmare a decesului) plătibilă în momentul anulării sau încetării contractului nu poate depăși primele cumulate plătite pentru contract, minus suma pentru mortalitate, morbiditate și cheltuielile cu comisioanele (fie că sunt sau nu sunt efectiv percepute) pentru perioada sau perioadele existenței contractului și orice sume plătite înainte de anularea sau încetarea contractului; și
4. Contractul nu este deținut de un cessionar pentru valoare.

C. Cont Deținut de o Proprietate. Un cont menținut în România care este deținut exclusiv de o proprietate, dacă documentația unui astfel de cont include o copie a testamentului sau a certificatului de deces al defuncțului.

D. Conturi Escrow. Un cont menținut în România care este deschis în legătură cu oricare dintre următoarele:

1. Un ordin sau o hotărâre judecătoarească.
2. O vânzare, un schimb sau o închiriere de proprietate imobiliară sau personală, cu condiția ca acel cont să îndeplinească următoarele cerințe:
 - a) Contul să fie finanțat exclusiv cu un avans, un depozit de garantare, un depozit cu o sumă adecvată pentru a garanta o obligație care este direct legată de tranzacție sau o plată similară sau să fie finanțat cu un activ financiar care este depus în cont în legătură cu vânzarea, schimbul sau închirierea proprietății;
 - b) Contul să fie deschis și folosit exclusiv pentru a garanta obligația cumpărătorului de a plăti pretul de cumpărare pentru



proprietate, a vânzătorului de a plăti orice obligație potențială sau a locatorului sau a locatarului de a plăti orice daune legate de proprietatea închiriată, conform celor convenite în contractul de închiriere;

- c) Activele contului, inclusiv venitul obținut din acestea, să fie plătite sau distribuite în alt mod în beneficiul cumpărătorului, vânzătorului, locatorului sau locatarului (inclusiv pentru a îndeplini obligația unei astfel de persoane) atunci când proprietatea este vândută, schimbată sau predată sau atunci când încetează contractul de închiriere;
- d) Contul să nu fie un cont cu marjă sau unul similar deschis în legătură cu o vânzare sau cu un schimb al unui activ finanțier; și
- e) Contul să nu fie asociat unui cont de card de credit.

3. O obligație a unei Instituții Financiare care deservește un împrumut garantat cu o proprietate imobiliară de a pune deoparte o parte din plată doar pentru a facilita plata impozitelor sau a asigurării legată de proprietatea imobiliară la un moment ulterior.
4. O obligație a unei Instituții Financiare doar pentru a facilita plata impozitelor la un moment ulterior.

E. Conturi ale Jurisdicției Parteneră. Un cont menținut în România și exclus din definiția Contului Finanțier în baza unui acord între Statele Unite și altă Jurisdicție Parteneră pentru a facilita implementarea FATCA, cu condiția ca un astfel de cont să facă obiectul acelorași cerințe și supravegheri în baza legislației acelei Jurisdicții Parteneră, ca și cum un astfel de cont ar fi fost deschis în acea Jurisdicție Parteneră și menținut în acea Jurisdicție Parteneră de o Instituție Finanțieră din Jurisdicția Parteneră.

VI. Definiții. Următoarele definiții suplimentare se aplică descrierilor de mai sus:

A. IFS Raportoare după Modelul 1. Termenul IFS Raportoare după Modelul 1 înseamnă o Instituție Finanțieră cu privire la care un guvern din afara Statelor Unite sau o agenție a acestuia convine să obțină și să schimbe



informații conform Acordului Interguvernamental Modelul 1 (IGA Modelul 1), alta decât o Instituție Financiară tratată ca fiind o Instituție Financiară Neparticipantă conform IGA Modelul 1. În scopul acestei definiții, termenul IGA Modelul 1 înseamnă un acord între Statele Unite sau Departamentul Trezoreriei și un guvern din afara Statelor Unite sau una sau mai multe agenții ale acestuia pentru implementarea FATCA prin raportarea de către Instituțiile Financiare către un astfel de guvern din afara Statelor Unite sau agenție a acestuia, urmată de schimbul automat cu IRS al unor astfel de informații raportate.

B. IFS Participantă. Termenul IFS Participantă înseamnă o Instituție Financiară care a convenit să respecte cerințele unui Acord IFS, inclusiv o Instituție Financiară descrisă în Acordul Interguvernamental Modelul 2 (IGA Modelul 2) care a convenit să respecte cerințele unui Acord IFS. Termenul IFS Participantă include și o sucursală care este un intermedier calificat al unei Instituții Financiare Raportoare din Statele Unite, cu excepția cazului în care o astfel de sucursală este o IFS Raportoare după Modelul 1. În scopul acestei definiții, termenul Acord IFS înseamnă un acord care stabilește cerințele pentru ca o Instituție Financiară să fie tratată ca respectând cerințele secțiunii 1471(b) din Codul Intern al Veniturilor al Statelor Unite. În plus, în scopul acestei definiții, termenul IGA Modelul 2 înseamnă un acord între Statele Unite sau Departamentul Trezoreriei și un guvern din afara Statelor Unite sau una sau mai multe agenții ale acestuia pentru a facilita implementarea FATCA prin raportarea de către Instituțiile Financiare direct către IRS în conformitate cu cerințele unui Acord IFS, completat de schimbul de informații dintre un astfel de guvern din afara Statelor Unite sau agenție a acestuia și IRS.

Trebuie autorizată
în limba engleză



**Agreement between Romania and the United States of America to Improve
International Tax Compliance and to Implement FATCA**

Whereas, Romania and the United States of America (each, a "Party," and together, the "Parties") desire to conclude an agreement to improve international tax compliance through mutual assistance in tax matters based on an effective infrastructure for the automatic exchange of information;

Whereas, Article 24 of the Convention between the Government of the Socialist Republic of Romania and the Government of the United States of America with Respect to Taxes on Income, done at Washington on December 4, 1973 (the "Convention") authorizes the exchange of information for tax purposes, including on an automatic basis;

Whereas, the United States of America enacted provisions commonly known as the Foreign Account Tax Compliance Act ("FATCA"), which introduce a reporting regime for financial institutions with respect to certain accounts;

Whereas, Romania is supportive of the underlying policy goal of FATCA to improve tax compliance;

Whereas, FATCA has raised a number of issues, including that Romanian financial institutions may not be able to comply with certain aspects of FATCA due to domestic legal impediments;

Whereas, the United States of America collects information regarding certain accounts maintained by U.S. financial institutions held by residents of Romania and is committed to exchanging such information with Romania and pursuing equivalent levels of exchange, provided that the appropriate safeguards and infrastructure for an effective exchange relationship are in place;

Whereas, an intergovernmental approach to FATCA implementation would address legal impediments and reduce burdens for Romanian financial institutions;

Whereas, the Parties desire to conclude an agreement to improve international tax compliance and provide for the implementation of FATCA based on domestic reporting and reciprocal automatic exchange pursuant to the Convention, and subject to the confidentiality and other protections provided for therein, including the provisions limiting the use of the information exchanged under the Convention;

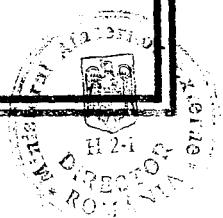
Now, therefore, the Parties have agreed as follows:

**Article 1
Definitions**

1. For purposes of this agreement and any annexes thereto ("Agreement"), the following terms shall have the meanings set forth below:



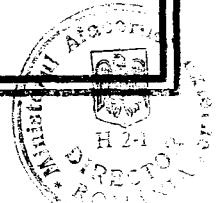
- a) The term “**United States**” means the United States of America, including the States thereof, but does not include the U.S. Territories. Any reference to a “**State**” of the United States includes the District of Columbia.
- b) The term “**U.S. Territory**” means American Samoa, the Commonwealth of the Northern Mariana Islands, Guam, the Commonwealth of Puerto Rico, or the U.S. Virgin Islands.
- c) The term “**IRS**” means the U.S. Internal Revenue Service.
- d) The term “**Romania**” means **Romania**.
- e) The term “**Partner Jurisdiction**” means a jurisdiction that has in effect an agreement with the United States to facilitate the implementation of FATCA. The IRS shall publish a list identifying all Partner Jurisdictions.
- f) The term “**Competent Authority**” means:
 - (1) in the case of the United States, the Secretary of the Treasury or his delegate; and
 - (2) in the case of Romania, the Minister of Public Finance or his delegate.
- g) The term “**Financial Institution**” means a Custodial Institution, a Depository Institution, an Investment Entity, or a Specified Insurance Company.
- h) The term “**Custodial Institution**” means any Entity that holds, as a substantial portion of its business, financial assets for the account of others. An entity holds financial assets for the account of others as a substantial portion of its business if the entity’s gross income attributable to the holding of financial assets and related financial services equals or exceeds 20 percent of the entity’s gross income during the shorter of: (i) the three-year period that ends on December 31 (or the final day of a non-calendar year accounting period) prior to the year in which the determination is being made; or (ii) the period during which the entity has been in existence.
- i) The term “**Depository Institution**” means any Entity that accepts deposits in the ordinary course of a banking or similar business.
- j) The term “**Investment Entity**” means any Entity that conducts as a business (or is managed by an entity that conducts as a business) one or more of the following activities or operations for or on behalf of a customer:
 - (1) trading in money market instruments (cheques, bills, certificates of deposit, derivatives, etc.); foreign exchange; exchange, interest rate and index instruments; transferable securities; or commodity futures trading;
 - (2) individual and collective portfolio management; or



- (3) otherwise investing, administering, or managing funds or money on behalf of other persons.

This subparagraph 1(j) shall be interpreted in a manner consistent with similar language set forth in the definition of "financial institution" in the Financial Action Task Force Recommendations.

- k) The term "**Specified Insurance Company**" means any Entity that is an insurance company (or the holding company of an insurance company) that issues, or is obligated to make payments with respect to, a Cash Value Insurance Contract or an Annuity Contract.
- l) The term "**Romanian Financial Institution**" means (i) any Financial Institution resident in Romania, but excluding any branch of such Financial Institution that is located outside Romania, and (ii) any branch of a Financial Institution not resident in Romania, if such branch is located in Romania.
- m) The term "**Partner Jurisdiction Financial Institution**" means (i) any Financial Institution established in a Partner Jurisdiction, but excluding any branch of such Financial Institution that is located outside the Partner Jurisdiction, and (ii) any branch of a Financial Institution not established in the Partner Jurisdiction, if such branch is located in the Partner Jurisdiction.
- n) The term "**Reporting Financial Institution**" means a Reporting Romanian Financial Institution or a Reporting U.S. Financial Institution, as the context requires.
- o) The term "**Reporting Romanian Financial Institution**" means any Romanian Financial Institution that is not a Non-Reporting Romanian Financial Institution.
- p) The term "**Reporting U.S. Financial Institution**" means (i) any Financial Institution that is resident in the United States, but excluding any branch of such Financial Institution that is located outside the United States, and (ii) any branch of a Financial Institution not resident in the United States, if such branch is located in the United States, provided that the Financial Institution or branch has control, receipt, or custody of income with respect to which information is required to be exchanged under subparagraph (2)(b) of Article 2 of this Agreement.
- q) The term "**Non-Reporting Romanian Financial Institution**" means any Romanian Financial Institution, or other Entity resident in Romania, that is described in Annex II as a Non-Reporting Romanian Financial Institution or that otherwise qualifies as a deemed-compliant FFI or an exempt beneficial owner under relevant U.S. Treasury Regulations.
- r) The term "**Nonparticipating Financial Institution**" means a nonparticipating FFI, as that term is defined in relevant U.S. Treasury Regulations, but does not include a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction



Financial Institution other than a Financial Institution treated as a Nonparticipating Financial Institution pursuant to subparagraph 2(b) of Article 5 of this Agreement or the corresponding provision in an agreement between the United States and a Partner Jurisdiction.

- s) The term “**Financial Account**” means an account maintained by a Financial Institution, and includes:
- (1) in the case of an Entity that is a Financial Institution solely because it is an Investment Entity, any equity or debt interest (other than interests that are regularly traded on an established securities market) in the Financial Institution;
 - (2) in the case of a Financial Institution not described in subparagraph 1(s)(1) of this Article, any equity or debt interest in the Financial Institution (other than interests that are regularly traded on an established securities market), if (i) the value of the debt or equity interest is determined, directly or indirectly, primarily by reference to assets that give rise to U.S. Source Withholdable Payments, and (ii) the class of interests was established with a purpose of avoiding reporting in accordance with this Agreement; and
 - (3) any Cash Value Insurance Contract and any Annuity Contract issued or maintained by a Financial Institution, other than a noninvestment-linked, nontransferable immediate life annuity that is issued to an individual and monetizes a pension or disability benefit provided under an account that is excluded from the definition of Financial Account in Annex II.

Notwithstanding the foregoing, the term “Financial Account” does not include any account, that is excluded from the definition of Financial Account in Annex II. For purposes of this Agreement, interests are “regularly traded” if there is a meaningful volume of trading with respect to the interests on an ongoing basis, and an “established securities market” means an exchange that is officially recognized and supervised by a governmental authority in which the market is located and that has a meaningful annual value of shares traded on the exchange. For purposes of this subparagraph 1(s), an interest in a Financial Institution is not “regularly traded” and shall be treated as a Financial Account if the holder of the interest (other than a Financial Institution acting as an intermediary) is registered on the books of such Financial Institution. The preceding sentence will not apply to interests first registered on the books of such Financial Institution prior to July 1, 2014, and with respect to interests first registered on the books of such Financial Institution on or after July 1, 2014, a Financial Institution is not required to apply the preceding sentence prior to January 1, 2016.

- t) The term “**Depository Account**” includes any commercial, checking, savings, time, or thrift account, or an account that is evidenced by a certificate of deposit, thrift certificate, investment certificate, certificate of indebtedness, or other similar instrument maintained by a Financial Institution in the ordinary

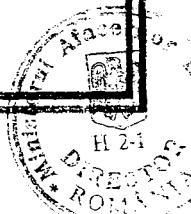
course of a banking or similar business. A Depository Account also includes an amount held by an insurance company pursuant to a guaranteed investment contract or similar agreement to pay or credit interest thereon.

- u) The term "**Custodial Account**" means an account (other than an Insurance Contract or Annuity Contract) for the benefit of another person that holds any financial instrument or contract held for investment (including, but not limited to, a share or stock in a corporation, a note, bond, debenture, or other evidence of indebtedness, a currency or commodity transaction, a credit default swap, a swap based upon a nonfinancial index, a notional principal contract, an Insurance Contract or Annuity Contract, and any option or other derivative instrument).
- v) The term "**Equity Interest**" means, in the case of a partnership that is a Financial Institution, either a capital or profits interest in the partnership. In the case of a trust that is a Financial Institution, an Equity Interest is considered to be held by any person treated as a settlor or beneficiary of all or a portion of the trust, or any other natural person exercising ultimate effective control over the trust. A Specified U.S. Person shall be treated as being a beneficiary of a foreign trust if such Specified U.S. Person has the right to receive directly or indirectly (for example, through a nominee) a mandatory distribution or may receive, directly or indirectly, a discretionary distribution from the trust.
- w) The term "**Insurance Contract**" means a contract (other than an Annuity Contract) under which the issuer agrees to pay an amount upon the occurrence of a specified contingency involving mortality, morbidity, accident, liability, or property risk.
- x) The term "**Annuity Contract**" means a contract under which the issuer agrees to make payments for a period of time determined in whole or in part by reference to the life expectancy of one or more individuals. The term also includes a contract that is considered to be an Annuity Contract in accordance with the law, regulation, or practice of the jurisdiction in which the contract was issued, and under which the issuer agrees to make payments for a term of years.
- y) The term "**Cash Value Insurance Contract**" means an Insurance Contract (other than an indemnity reinsurance contract between two insurance companies) that has a Cash Value greater than \$50,000.
- z) The term "**Cash Value**" means the greater of (i) the amount that the policyholder is entitled to receive upon surrender or termination of the contract (determined without reduction for any surrender charge or policy loan), and (ii) the amount the policyholder can borrow under or with regard to the contract. Notwithstanding the foregoing, the term "Cash Value" does not include an amount payable under an Insurance Contract as:
 - (1) a personal injury or sickness benefit or other benefit providing indemnification of an economic loss incurred upon the occurrence of

- the event insured against;
- (2) a refund to the policyholder of a previously paid premium under an Insurance Contract (other than under a life insurance contract) due to policy cancellation or termination, decrease in risk exposure during the effective period of the Insurance Contract, or arising from a redetermination of the premium due to correction of posting or other similar error; or
- (3) a policyholder dividend based upon the underwriting experience of the contract or group involved.
- aa) The term "**Reportable Account**" means a U.S. Reportable Account or a Romanian Reportable Account, as the context requires.
- bb) The term "**Romanian Reportable Account**" means a Financial Account maintained by a Reporting U.S. Financial Institution if: (i) in the case of a Depository Account, the account is held by an individual resident in Romania and more than \$10 of interest is paid to such account in any given calendar year; or (ii) in the case of a Financial Account other than a Depository Account, the Account Holder is a resident of Romania, including an Entity that certifies that it is resident in Romania for tax purposes, with respect to which U.S. source income that is subject to reporting under chapter 3 of subtitle A or chapter 61 of subtitle F of the U.S. Internal Revenue Code is paid or credited.
- cc) The term "**U.S. Reportable Account**" means a Financial Account maintained by a Reporting Romanian Financial Institution and held by one or more Specified U.S. Persons or by a Non-U.S. Entity with one or more Controlling Persons that is a Specified U.S. Person. Notwithstanding the foregoing, an account shall not be treated as a U.S. Reportable Account if such account is not identified as a U.S. Reportable Account after application of the due diligence procedures in Annex I.
- dd) The term "**Account Holder**" means the person listed or identified as the holder of a Financial Account by the Financial Institution that maintains the account. A person, other than a Financial Institution, holding a Financial Account for the benefit or account of another person as agent, custodian, nominee, signatory, investment advisor, or intermediary, is not treated as holding the account for purposes of this Agreement, and such other person is treated as holding the account. For purposes of the immediately preceding sentence, the term "Financial Institution" does not include a Financial Institution organized or incorporated in a U.S. Territory. In the case of a Cash Value Insurance Contract or an Annuity Contract, the Account Holder is any person entitled to access the Cash Value or change the beneficiary of the contract. If no person can access the Cash Value or change the beneficiary, the Account Holder is any person named as the owner in the contract and any person with a vested entitlement to payment under the terms of the contract. Upon the maturity of a Cash Value Insurance Contract or an Annuity Contract, each person entitled to receive a payment under the contract is treated as an Account Holder.



- ee) The term “**U.S. Person**” means a U.S. citizen or resident individual, a partnership or corporation organized in the United States or under the laws of the United States or any State thereof, a trust if (i) a court within the United States would have authority under applicable law to render orders or judgments concerning substantially all issues regarding administration of the trust, and (ii) one or more U.S. persons have the authority to control all substantial decisions of the trust, or an estate of a decedent that is a citizen or resident of the United States. This subparagraph 1(ee) shall be interpreted in accordance with the U.S. Internal Revenue Code.
- ff) The term “**Specified U.S. Person**” means a U.S. Person, other than: (i) a corporation the stock of which is regularly traded on one or more established securities markets; (ii) any corporation that is a member of the same expanded affiliated group, as defined in section 1471(e)(2) of the U.S. Internal Revenue Code, as a corporation described in clause (i); (iii) the United States or any wholly owned agency or instrumentality thereof; (iv) any State of the United States, any U.S. Territory, any political subdivision of any of the foregoing, or any wholly owned agency or instrumentality of any one or more of the foregoing; (v) any organization exempt from taxation under section 501(a) of the U.S. Internal Revenue Code or an individual retirement plan as defined in section 7701(a)(37) of the U.S. Internal Revenue Code; (vi) any bank as defined in section 581 of the U.S. Internal Revenue Code; (vii) any real estate investment trust as defined in section 856 of the U.S. Internal Revenue Code; (viii) any regulated investment company as defined in section 851 of the U.S. Internal Revenue Code or any entity registered with the U.S. Securities and Exchange Commission under the Investment Company Act of 1940 (15 U.S.C. 80a-64); (ix) any common trust fund as defined in section 584(a) of the U.S. Internal Revenue Code; (x) any trust that is exempt from tax under section 664(c) of the U.S. Internal Revenue Code or that is described in section 4947(a)(1) of the U.S. Internal Revenue Code; (xi) a dealer in securities, commodities, or derivative financial instruments (including notional principal contracts, futures, forwards, and options) that is registered as such under the laws of the United States or any State; (xii) a broker as defined in section 6045(c) of the U.S. Internal Revenue Code; or (xiii) any tax-exempt trust under a plan that is described in section 403(b) or section 457(g) of the U.S. Internal Revenue Code.
- gg) The term “**Entity**” means a legal person or a legal arrangement such as a trust.
- hh) The term “**Non-U.S. Entity**” means an Entity that is not a U.S. Person.
- ii) The term “**U.S. Source Withholdable Payment**” means any payment of interest (including any original issue discount), dividends, rents, salaries, wages, premiums, annuities, compensations, remunerations, emoluments, and other fixed or determinable annual or periodical gains, profits, and income, if such payment is from sources within the United States. Notwithstanding the foregoing, a U.S. Source Withholdable Payment does not include any payment that is not treated as a withholdable payment in relevant U.S. Treasury Regulations.



- jj) An Entity is a “**Related Entity**” of another Entity if either Entity controls the other Entity, or the two Entities are under common control. For this purpose control includes direct or indirect ownership of more than 50 percent of the vote or value in an Entity. Notwithstanding the foregoing, Romania may treat an Entity as not a Related Entity of another Entity if the two Entities are not members of the same expanded affiliated group as defined in section 1471(e)(2) of the U.S. Internal Revenue Code.
- kk) The term “**U.S. TIN**” means a U.S. federal taxpayer identifying number.
- ll) The term “**Romanian TIN**” means a Romanian taxpayer identifying number.
- mm) The term “**Controlling Persons**” means the natural persons who exercise control over an Entity. In the case of a trust, such term means the settlor, the trustees, the protector (if any), the beneficiaries or class of beneficiaries, and any other natural person exercising ultimate effective control over the trust, and in the case of a legal arrangement other than a trust, such term means persons in equivalent or similar positions. The term “Controlling Persons” shall be interpreted in a manner consistent with the Financial Action Task Force Recommendations.
2. Any term not otherwise defined in this Agreement shall, unless the context otherwise requires or the Competent Authorities agree to a common meaning (as permitted by domestic law), have the meaning that it has at that time under the law of the Party applying this Agreement, any meaning under the applicable tax laws of that Party prevailing over a meaning given to the term under other laws of that Party.

Article 2

Obligations to Obtain and Exchange Information with Respect to Reportable Accounts

1. Subject to the provisions of Article 3 of this Agreement, each Party shall obtain the information specified in paragraph 2 of this Article with respect to all Reportable Accounts and shall annually exchange this information with the other Party on an automatic basis pursuant to the provisions of Article 24 of the Convention.
2. The information to be obtained and exchanged is:
- a) In the case of Romania with respect to each U.S. Reportable Account of each Reporting Romanian Financial Institution:
- (1) the name, address, and U.S. TIN of each Specified U.S. Person that is an Account Holder of such account and, in the case of a Non-U.S. Entity that, after application of the due diligence procedures set forth in Annex I, is identified as having one or more Controlling Persons that is a Specified U.S. Person, the name, address, and U.S. TIN (if any) of such entity and each such Specified U.S. Person;
- (2) the account number (or functional equivalent in the absence of an account number);



- (3) the name and identifying number of the Reporting Romanian Financial Institution;
- (4) the account balance or value (including, in the case of a Cash Value Insurance Contract or Annuity Contract, the Cash Value or surrender value) as of the end of the relevant calendar year or other appropriate reporting period or, if the account was closed during such year, immediately before closure;
- (5) in the case of any Custodial Account:
 - (A) the total gross amount of interest, the total gross amount of dividends, and the total gross amount of other income generated with respect to the assets held in the account, in each case paid or credited to the account (or with respect to the account) during the calendar year or other appropriate reporting period; and
 - (B) the total gross proceeds from the sale or redemption of property paid or credited to the account during the calendar year or other appropriate reporting period with respect to which the Reporting Romanian Financial Institution acted as a custodian, broker, nominee, or otherwise as an agent for the Account Holder;
- (6) in the case of any Depository Account, the total gross amount of interest paid or credited to the account during the calendar year or other appropriate reporting period; and
- (7) in the case of any account not described in subparagraph 2(a)(5) or 2(a)(6) of this Article, the total gross amount paid or credited to the Account Holder with respect to the account during the calendar year or other appropriate reporting period with respect to which the Reporting Romanian Financial Institution is the obligor or debtor, including the aggregate amount of any redemption payments made to the Account Holder during the calendar year or other appropriate reporting period.

b) In the case of the United States, with respect to each Romanian Reportable Account of each Reporting U.S. Financial Institution:

- (1) the name, address, and Romanian TIN of any person that is a resident of Romania and is an Account Holder of the account;
- (2) the account number (or the functional equivalent in the absence of an account number);
- (3) the name and identifying number of the Reporting U.S. Financial Institution;



- (4) the gross amount of interest paid on a Depository Account;
- (5) the gross amount of U.S. source dividends paid or credited to the account; and
- (6) the gross amount of other U.S. source income paid or credited to the account, to the extent subject to reporting under chapter 3 of subtitle A or chapter 61 of subtitle F of the U.S. Internal Revenue Code.

Article 3 **Time and Manner of Exchange of Information**

1. For purposes of the exchange obligation in Article 2 of this Agreement, the amount and characterization of payments made with respect to a U.S. Reportable Account may be determined in accordance with the principles of the tax laws of Romania, and the amount and characterization of payments made with respect to a Romanian Reportable Account may be determined in accordance with principles of U.S. federal income tax law.

2. For purposes of the exchange obligation in Article 2 of this Agreement, the information exchanged shall identify the currency in which each relevant amount is denominated.

3. With respect to paragraph 2 of Article 2 of this Agreement, information is to be obtained and exchanged with respect to 2014 and all subsequent years, except that:

a) In the case of Romania:

- (1) the information to be obtained and exchanged with respect to 2014 is only the information described in subparagraphs 2(a)(1) through 2(a)(4) of Article 2 of this Agreement;
- (2) the information to be obtained and exchanged with respect to 2015 is the information described in subparagraphs 2(a)(1) through 2(a)(7) of Article 2 of this Agreement, except for gross proceeds described in subparagraph 2(a)(5)(B) of Article 2 of this Agreement; and
- (3) the information to be obtained and exchanged with respect to 2016 and subsequent years is the information described in subparagraphs 2(a)(1) through 2(a)(7) of Article 2 of this Agreement;

b) In the case of the United States, the information to be obtained and exchanged with respect to 2014 and subsequent years is all of the information identified in subparagraph 2(b) of Article 2 of this Agreement.

4. Notwithstanding paragraph 3 of this Article, with respect to each Reportable Account that is maintained by a Reporting Financial Institution as of June 30, 2014, and subject to paragraph 4 of Article 6 of this Agreement, the Parties are not required to obtain and include in the exchanged information the Romanian TIN or the U.S. TIN, as applicable, of any relevant person if such taxpayer identifying number is not in the records of the Reporting Financial Institution. In such a case, the Parties shall obtain and include in the exchanged



information the date of birth of the relevant person, if the Reporting Financial Institution has such date of birth in its records.

5. Subject to paragraphs 3 and 4 of this Article, the information described in Article 2 of this Agreement shall be exchanged within nine months after the end of the calendar year to which the information relates.

6. The Competent Authorities of Romania and the United States shall enter into an agreement or arrangement under the mutual agreement procedure provided for in Article 23 of the Convention, which shall:

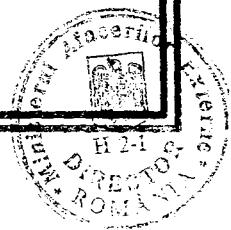
- a) establish the procedures for the automatic exchange obligations described in Article 2 of this Agreement;
- b) prescribe rules and procedures as may be necessary to implement Article 5 of this Agreement; and
- c) establish as necessary procedures for the exchange of the information reported under subparagraph 1(b) of Article 4 of this Agreement.

7. All information exchanged shall be subject to the confidentiality and other protections provided for in the Convention, including the provisions limiting the use of the information exchanged.

8. Following entry into force of this Agreement, each Competent Authority shall provide written notification to the other Competent Authority when it is satisfied that the jurisdiction of the other Competent Authority has in place (i) appropriate safeguards to ensure that the information received pursuant to this Agreement shall remain confidential and be used solely for tax purposes, and (ii) the infrastructure for an effective exchange relationship (including established processes for ensuring timely, accurate, and confidential information exchanges, effective and reliable communications, and demonstrated capabilities to promptly resolve questions and concerns about exchanges or requests for exchanges and to administer the provisions of Article 5 of this Agreement). The Competent Authorities shall endeavor in good faith to meet, prior to September 2015, to establish that each jurisdiction has such safeguards and infrastructure in place.

9. The obligations of the Parties to obtain and exchange information under Article 2 of this Agreement shall take effect on the date of the later of the written notifications described in paragraph 8 of this Article. Notwithstanding the foregoing, if the Romanian Competent Authority is satisfied that the United States has the safeguards and infrastructure described in paragraph 8 of this Article in place, but additional time is necessary for the U.S. Competent Authority to establish that Romania has such safeguards and infrastructure in place, the obligation of Romania to obtain and exchange information under Article 2 of this Agreement shall take effect on the date of the written notification provided by the Romanian Competent Authority to the U.S. Competent Authority pursuant to paragraph 8 of this Article.

10. This Agreement shall terminate 12 months following entry into force if Article 2 of this Agreement is not in effect for either Party pursuant to paragraph 9 of this Article by that date.



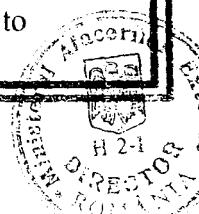
Article 4
Application of FATCA to Romanian Financial Institutions

1. **Treatment of Reporting Romanian Financial Institutions.** Each Reporting Romanian Financial Institution shall be treated as complying with, and not subject to withholding under, section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code if Romania complies with its obligations under Articles 2 and 3 of this Agreement with respect to such Reporting Romanian Financial Institution, and the Reporting Romanian Financial Institution:

- a) identifies U.S. Reportable Accounts and reports annually to the Romanian Competent Authority the information required to be reported in subparagraph 2(a) of Article 2 of this Agreement in the time and manner described in Article 3 of this Agreement;
- b) for each of 2015 and 2016, reports annually to the Romanian Competent Authority the name of each Nonparticipating Financial Institution to which it has made payments and the aggregate amount of such payments;
- c) complies with the applicable registration requirements on the IRS FATCA registration website;
- d) to the extent that a Reporting Romanian Financial Institution is (i) acting as a qualified intermediary (for purposes of section 1441 of the U.S. Internal Revenue Code) that has elected to assume primary withholding responsibility under chapter 3 of subtitle A of the U.S. Internal Revenue Code, (ii) a foreign partnership that has elected to act as a withholding foreign partnership (for purposes of both sections 1441 and 1471 of the U.S. Internal Revenue Code), or (iii) a foreign trust that has elected to act as a withholding foreign trust (for purposes of both sections 1441 and 1471 of the U.S. Internal Revenue Code), withholds 30 percent of any U.S. Source Withholdable Payment to any Nonparticipating Financial Institution; and
- e) in the case of a Reporting Romanian Financial Institution that is not described in subparagraph 1(d) of this Article and that makes a payment of, or acts as an intermediary with respect to, a U.S. Source Withholdable Payment to any Nonparticipating Financial Institution, the Reporting Romanian Financial Institution provides to any immediate payor of such U.S. Source Withholdable Payment the information required for withholding and reporting to occur with respect to such payment.

Notwithstanding the foregoing, a Reporting Romanian Financial Institution with respect to which the conditions of this paragraph 1 are not satisfied shall not be subject to withholding under section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code unless such Reporting Romanian Financial Institution is treated by the IRS as a Nonparticipating Financial Institution pursuant to subparagraph 2(b) of Article 5 of this Agreement.

2. **Suspension of Rules Relating to Recalcitrant Accounts.** The United States shall not require a Reporting Romanian Financial Institution to withhold tax under section 1471 or 1472 of the U.S. Internal Revenue Code with respect to an account held by a recalcitrant account holder (as defined in section 1471(d)(6) of the U.S. Internal Revenue Code), or to



close such account, if the U.S. Competent Authority receives the information set forth in subparagraph 2(a) of Article 2 of this Agreement, subject to the provisions of Article 3 of this Agreement, with respect to such account.

3. **Specific Treatment of Romanian Retirement Plans.** The United States shall treat as deemed-compliant FFIs or exempt beneficial owners, as appropriate, for purposes of sections 1471 and 1472 of the U.S. Internal Revenue Code, Romanian retirement plans described in Annex II. For this purpose, a Romanian retirement plan includes an Entity established or located in, and regulated by, Romania, or a predetermined contractual or legal arrangement, operated to provide pension or retirement benefits or earn income for providing such benefits under the laws of Romania and regulated with respect to contributions, distributions, reporting, sponsorship, and taxation.

4. **Identification and Treatment of Other Deemed-Compliant FFIs and Exempt Beneficial Owners.** The United States shall treat each Non-Reporting Romanian Financial Institution as a deemed-compliant FFI or as an exempt beneficial owner, as appropriate, for purposes of section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code.

5. **Special Rules Regarding Related Entities and Branches That Are Nonparticipating Financial Institutions.** If a Romanian Financial Institution, that otherwise meets the requirements described in paragraph 1 of this Article or is described in paragraph 3 or 4 of this Article, has a Related Entity or branch that operates in a jurisdiction that prevents such Related Entity or branch from fulfilling the requirements of a participating FFI or deemed-compliant FFI for purposes of section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code or has a Related Entity or branch that is treated as a Nonparticipating Financial Institution solely due to the expiration of the transitional rule for limited FFIs and limited branches under relevant U.S. Treasury Regulations, such Romanian Financial Institution shall continue to be in compliance with the terms of this Agreement and shall continue to be treated as a deemed-compliant FFI or exempt beneficial owner, as appropriate, for purposes of section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code, provided that:

- a) the Romanian Financial Institution treats each such Related Entity or branch as a separate Nonparticipating Financial Institution for purposes of all the reporting and withholding requirements of this Agreement and each such Related Entity or branch identifies itself to withholding agents as a Nonparticipating Financial Institution;
- b) each such Related Entity or branch identifies its U.S. accounts and reports the information with respect to those accounts as required under section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code to the extent permitted under the relevant laws pertaining to the Related Entity or branch; and
- c) such Related Entity or branch does not specifically solicit U.S. accounts held by persons that are not resident in the jurisdiction where such Related Entity or branch is located or accounts held by Nonparticipating Financial Institutions that are not established in the jurisdiction where such Related Entity or branch is located, and such Related Entity or branch is not used by the Romanian Financial Institution or any other Related Entity to circumvent the obligations under this Agreement or under section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code, as appropriate.

6. **Coordination of Timing.** Notwithstanding paragraphs 3 and 5 of Article 3 of this Agreement:

- a) Romania shall not be obligated to obtain and exchange information with respect to a calendar year that is prior to the calendar year with respect to which similar information is required to be reported to the IRS by participating FFIs pursuant to relevant U.S. Treasury Regulations;
- b) Romania shall not be obligated to begin exchanging information prior to the date by which participating FFIs are required to report similar information to the IRS under relevant U.S. Treasury Regulations;
- c) the United States shall not be obligated to obtain and exchange information with respect to a calendar year that is prior to the first calendar year with respect to which Romania is required to obtain and exchange information; and
- d) the United States shall not be obligated to begin exchanging information prior to the date by which Romania is required to begin exchanging information.

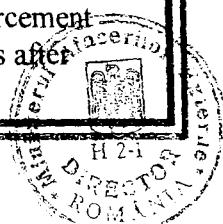
7. **Coordination of Definitions with U.S. Treasury Regulations.** Notwithstanding Article 1 of this Agreement and the definitions provided in the Annexes to this Agreement, in implementing this Agreement, Romania may use, and may permit Romanian Financial Institutions to use, a definition in relevant U.S. Treasury Regulations in lieu of a corresponding definition in this Agreement, provided that such application would not frustrate the purposes of this Agreement.

Article 5 Collaboration on Compliance and Enforcement

1. **Minor and Administrative Errors.** A Competent Authority shall notify the Competent Authority of the other Party when the first-mentioned Competent Authority has reason to believe that administrative errors or other minor errors may have led to incorrect or incomplete information reporting or resulted in other infringements of this Agreement. The Competent Authority of such other Party shall apply its domestic law (including applicable penalties) to obtain corrected and/or complete information or to resolve other infringements of this Agreement.

2. **Significant Non-Compliance.**

- a) A Competent Authority shall notify the Competent Authority of the other Party when the first-mentioned Competent Authority has determined that there is significant non-compliance with the obligations under this Agreement with respect to a Reporting Financial Institution in the other jurisdiction. The Competent Authority of such other Party shall apply its domestic law (including applicable penalties) to address the significant non-compliance described in the notice.
- b) If, in the case of a Reporting Romanian Financial Institution, such enforcement actions do not resolve the non-compliance within a period of 18 months after



notification of significant non-compliance is first provided, the United States shall treat the Reporting Romanian Financial Institution as a Nonparticipating Financial Institution pursuant to this subparagraph 2(b).

3. **Reliance on Third Party Service Providers.** Each Party may allow Reporting Financial Institutions to use third party service providers to fulfill the obligations imposed on Reporting Financial Institutions by a Party, as contemplated in this Agreement, but these obligations shall remain the responsibility of the Reporting Financial Institutions.
4. **Prevention of Avoidance.** The Parties shall implement as necessary requirements to prevent Financial Institutions from adopting practices intended to circumvent the reporting required under this Agreement.

Article 6

Mutual Commitment to Continue to Enhance the Effectiveness of Information Exchange and Transparency

1. **Reciprocity.** The Government of the United States acknowledges the need to achieve equivalent levels of reciprocal automatic information exchange with Romania. The Government of the United States is committed to further improve transparency and enhance the exchange relationship with Romania by pursuing the adoption of regulations and advocating and supporting relevant legislation to achieve such equivalent levels of reciprocal automatic information exchange.
2. **Treatment of Passthru Payments and Gross Proceeds.** The Parties are committed to work together, along with Partner Jurisdictions, to develop a practical and effective alternative approach to achieve the policy objectives of foreign passthru payment and gross proceeds withholding that minimizes burden.
3. **Documentation of Accounts Maintained as of June 30, 2014.** With respect to Reportable Accounts maintained by a Reporting Financial Institution as of June 30, 2014:
 - a) The United States commits to establish, by January 1, 2017, for reporting with respect to 2017 and subsequent years, rules requiring Reporting U.S. Financial Institutions to obtain and report the Romanian TIN of each Account Holder of a Romanian Reportable Account as required pursuant to subparagraph 2(b)(1) of Article 2 of this Agreement; and
 - b) Romania commits to establish, by January 1, 2017, for reporting with respect to 2017 and subsequent years, rules requiring Reporting Romanian Financial Institutions to obtain the U.S. TIN of each Specified U.S. Person as required pursuant to subparagraph 2(a)(1) of Article 2 of this Agreement.

Article 7

Consistency in the Application of FATCA to Partner Jurisdictions

1. Romania shall be granted the benefit of any more favorable terms under Article 4 or Annex I of this Agreement relating to the application of FATCA to Romanian Financial Institutions afforded to another Partner Jurisdiction under a signed bilateral agreement pursuant to which the other Partner Jurisdiction commits to undertake the same obligations as



Romania described in Articles 2 and 3 of this Agreement, and subject to the same terms and conditions as described therein and in Articles 5 through 9 of this Agreement.

2. The United States shall notify Romania of any such more favorable terms, and such more favorable terms shall apply automatically under this Agreement as if such terms were specified in this Agreement and effective as of the date of signing of the agreement incorporating the more favorable terms, unless Romania declines in writing the application thereof.

Article 8 Consultations and Amendments

1. In case any difficulties in the implementation of this Agreement arise, either Party may request consultations to develop appropriate measures to ensure the fulfillment of this Agreement.

2. This Agreement may be amended by written mutual agreement of the Parties. Unless otherwise agreed upon, such an amendment shall enter into force through the same procedures as set forth in paragraph 1 of Article 10 of this Agreement.

Article 9 Annexes

The Annexes form an integral part of this Agreement.

Article 10 Term of Agreement

1. This Agreement shall enter into force on the date of Romania's written notification sent through diplomatic channels to the United States of America, confirming that Romania has completed its necessary internal procedures for entry into force of this Agreement.

2. Either Party may terminate this Agreement by giving notice of termination in writing to the other Party. Such termination shall become effective on the first day of the month following the expiration of a period of 12 months after the date of the notice of termination.

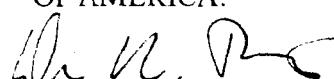
3. The Parties shall, prior to December 31, 2016, consult in good faith to amend this Agreement as necessary to reflect progress on the commitments set forth in Article 6 of this Agreement.

Done at BUCHAREST, in duplicate, in the English language, this 28 day of MAY, 2015.

FOR ROMANIA:



FOR THE UNITED STATES
OF AMERICA:




ALINA GRIGORE

COPIE CONFORMĂ SU ORIGINALUL

DIRECTOR
ROMÂNIA

ANNEX I

DUE DILIGENCE OBLIGATIONS FOR IDENTIFYING AND REPORTING ON U.S. REPORTABLE ACCOUNTS AND ON PAYMENTS TO CERTAIN NONPARTICIPATING FINANCIAL INSTITUTIONS

I. **General.**

A. Romania shall require that Reporting Romanian Financial Institutions apply the due diligence procedures contained in this Annex I to identify U.S. Reportable Accounts and accounts held by Nonparticipating Financial Institutions.

B. For purposes of the Agreement,

1. All dollar amounts are in U.S. dollars and shall be read to include the equivalent in other currencies.

2. Except as otherwise provided herein, the balance or value of an account shall be determined as of the last day of the calendar year or other appropriate reporting period.

3. Where a balance or value threshold is to be determined as of June 30, 2014 under this Annex I, the relevant balance or value shall be determined as of that day or the last day of the reporting period ending immediately before June 30, 2014, and where a balance or value threshold is to be determined as of the last day of a calendar year under this Annex I, the relevant balance or value shall be determined as of the last day of the calendar year or other appropriate reporting period.

4. Subject to subparagraph E(1) of section II of this Annex I, an account shall be treated as a U.S. Reportable Account beginning as of the date it is identified as such pursuant to the due diligence procedures in this Annex I.

5. Unless otherwise provided, information with respect to a U.S. Reportable Account shall be reported annually in the calendar year following the year to which the information relates.

C. As an alternative to the procedures described in each section of this Annex I, Romania may permit Reporting Romanian Financial Institutions to rely on the procedures described in relevant U.S. Treasury Regulations to establish whether an account is a U.S. Reportable Account or an account held by a Nonparticipating Financial Institution. Romania may permit Reporting Romanian Financial Institutions to make such election separately for each section of this Annex I either with respect to all relevant Financial Accounts or, separately, with respect to any clearly identified group of such accounts (such as by line of business or the location of where the account is maintained).

II. **Preexisting Individual Accounts.** The following rules and procedures apply for purposes of identifying U.S. Reportable Accounts among Preexisting Accounts held by individuals ("Preexisting Individual Accounts").

A. Accounts Not Required to Be Reviewed, Identified, or Reported. Unless the Reporting Romanian Financial Institution elects otherwise, either with respect to all Preexisting Individual Accounts or, separately, with respect to any clearly identified group of such accounts, where the implementing rules in Romania provide for such an election, the following Preexisting Individual Accounts are not required to be reviewed, identified, or reported as U.S. Reportable Accounts:

1. Subject to subparagraph E(2) of this section, a Preexisting Individual Account with a balance or value that does not exceed \$50,000 as of June 30, 2014.
2. Subject to subparagraph E(2) of this section, a Preexisting Individual Account that is a Cash Value Insurance Contract or an Annuity Contract with a balance or value of \$250,000 or less as of June 30, 2014.
3. A Preexisting Individual Account that is a Cash Value Insurance Contract or an Annuity Contract, provided the law or regulations of Romania or the United States effectively prevent the sale of such a Cash Value Insurance Contract or an Annuity Contract to U.S. residents (e.g., if the relevant Financial Institution does not have the required registration under U.S. law, and the law of Romania requires reporting or withholding with respect to insurance products held by residents of Romania).
4. A Depository Account with a balance of \$50,000 or less.

B. Review Procedures for Preexisting Individual Accounts With a Balance or Value as of June 30, 2014, that Exceeds \$50,000 (\$250,000 for a Cash Value Insurance Contract or Annuity Contract), But Does Not Exceed \$1,000,000 (“Lower Value Accounts”).

1. **Electronic Record Search.** The Reporting Romanian Financial Institution must review electronically searchable data maintained by the Reporting Romanian Financial Institution for any of the following U.S. indicia:

- a) Identification of the Account Holder as a U.S. citizen or resident;
- b) Unambiguous indication of a U.S. place of birth;
- c) Current U.S. mailing or residence address (including a U.S. post office box);
- d) Current U.S. telephone number;
- e) Standing instructions to transfer funds to an account maintained in the United States;
- f) Currently effective power of attorney or signatory authority

granted to a person with a U.S. address; or

g) An “in-care-of” or “hold mail” address that is the *sole* address the Reporting Romanian Financial Institution has on file for the Account Holder. In the case of a Preexisting Individual Account that is a Lower Value Account, an “in-care-of” address outside the United States or “hold mail” address shall not be treated as U.S. indicia.

2. If none of the U.S. indicia listed in subparagraph B(1) of this section are discovered in the electronic search, then no further action is required until there is a change in circumstances that results in one or more U.S. indicia being associated with the account, or the account becomes a High Value Account described in paragraph D of this section.

3. If any of the U.S. indicia listed in subparagraph B(1) of this section are discovered in the electronic search, or if there is a change in circumstances that results in one or more U.S. indicia being associated with the account, then the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account unless it elects to apply subparagraph B(4) of this section and one of the exceptions in such subparagraph applies with respect to that account.

4. Notwithstanding a finding of U.S. indicia under subparagraph B(1) of this section, a Reporting Romanian Financial Institution is not required to treat an account as a U.S. Reportable Account if:

a) Where the Account Holder information unambiguously indicates a *U.S. place of birth*, the Reporting Romanian Financial Institution obtains, or has previously reviewed and maintains a record of:

(1) A self-certification that the Account Holder is neither a U.S. citizen nor a U.S. resident for tax purposes (which may be on an IRS Form W-8 or other similar agreed form);

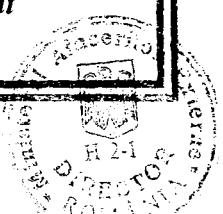
(2) A non-U.S. passport or other government-issued identification evidencing the Account Holder’s citizenship or nationality in a country other than the United States; *and*

(3) A copy of the Account Holder’s Certificate of Loss of Nationality of the United States or a reasonable explanation of:

(a) The reason the Account Holder does not have such a certificate despite relinquishing U.S. citizenship; *or*

(b) The reason the Account Holder did not obtain U.S. citizenship at birth.

b) Where the Account Holder information contains a *current*



U.S. mailing or residence address, or one or more U.S. telephone numbers that are the only telephone numbers associated with the account, the Reporting Romanian Financial Institution obtains, or has previously reviewed and maintains a record of:

(1) A self-certification that the Account Holder is neither a U.S. citizen nor a U.S. resident for tax purposes (which may be on an IRS Form W-8 or other similar agreed form); *and*

(2) Documentary evidence, as defined in paragraph D of section VI of this Annex I, establishing the Account Holder's non-U.S. status.

c) Where the Account Holder information contains *standing instructions to transfer funds to an account maintained in the United States*, the Reporting Romanian Financial Institution obtains, or has previously reviewed and maintains a record of:

(1) A self-certification that the Account Holder is neither a U.S. citizen nor a U.S. resident for tax purposes (which may be on an IRS Form W-8 or other similar agreed form); *and*

(2) Documentary evidence, as defined in paragraph D of section VI of this Annex I, establishing the Account Holder's non-U.S. status.

d) Where the Account Holder information contains *a currently effective power of attorney or signatory authority granted to a person with a U.S. address, has an "in-care-of" address or "hold mail" address that is the sole address identified for the Account Holder, or has one or more U.S. telephone numbers (if a non-U.S. telephone number is also associated with the account)*, the Reporting Romanian Financial Institution obtains, or has previously reviewed and maintains a record of:

(1) A self-certification that the Account Holder is neither a U.S. citizen nor a U.S. resident for tax purposes (which may be on an IRS Form W-8 or other similar agreed form); *or*

(2) Documentary evidence, as defined in paragraph D of section VI of this Annex I, establishing the Account Holder's non-U.S. status.

C. Additional Procedures Applicable to Preexisting Individual Accounts That Are Lower Value Accounts.

1. Review of Preexisting Individual Accounts that are Lower Value Accounts for U.S. indicia must be completed by June 30, 2016.
2. If there is a change of circumstances with respect to a Preexisting

Individual Account that is a Lower Value Account that results in one or more U.S. indicia described in subparagraph B(1) of this section being associated with the account, then the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account unless subparagraph B(4) of this section applies.

3. Except for Depository Accounts described in subparagraph A(4) of this section, any Preexisting Individual Account that has been identified as a U.S. Reportable Account under this section shall be treated as a U.S. Reportable Account in all subsequent years, unless the Account Holder ceases to be a Specified U.S. Person.

D. Enhanced Review Procedures for Preexisting Individual Accounts With a Balance or Value That Exceeds \$1,000,000 as of June 30, 2014 or December 31 of 2015 or Any Subsequent Year (“High Value Accounts”).

1. **Electronic Record Search.** The Reporting Romanian Financial Institution must review electronically searchable data maintained by the Reporting Romanian Financial Institution for any of the U.S. indicia described in subparagraph B(1) of this section.

2. **Paper Record Search.** If the Reporting Romanian Financial Institution's electronically searchable databases include fields for, and capture all of the information described in, subparagraph D(3) of this section, then no further paper record search is required. If the electronic databases do not capture all of this information, then with respect to a High Value Account, the Reporting Romanian Financial Institution must also review the current customer master file and, to the extent not contained in the current customer master file, the following documents associated with the account and obtained by the Reporting Romanian Financial Institution within the last five years for any of the U.S. indicia described in subparagraph B(1) of this section:

- a) The most recent documentary evidence collected with respect to the account;
- b) The most recent account opening contract or documentation;
- c) The most recent documentation obtained by the Reporting Romanian Financial Institution pursuant to AML/KYC Procedures or for other regulatory purposes;
- d) Any power of attorney or signature authority forms currently in effect; and
- e) Any standing instructions to transfer funds currently in effect.

3. **Exception Where Databases Contain Sufficient Information.** A Reporting Romanian Financial Institution is not required to perform the paper record search described in subparagraph D(2) of this section if the Reporting

Romanian Financial Institution's electronically searchable information includes the following:

- a) The Account Holder's nationality or residence status;
- b) The Account Holder's residence address and mailing address currently on file with the Reporting Romanian Financial Institution;
- c) The Account Holder's telephone number(s) currently on file, if any, with the Reporting Romanian Financial Institution;
- d) Whether there are standing instructions to transfer funds in the account to another account (including an account at another branch of the Reporting Romanian Financial Institution or another Financial Institution);
- e) Whether there is a current "in-care-of" address or "hold mail" address for the Account Holder; *and*
- f) Whether there is any power of attorney or signatory authority for the account.

4. **Relationship Manager Inquiry for Actual Knowledge.** In addition to the electronic and paper record searches described above, the Reporting Romanian Financial Institution must treat as a U.S. Reportable Account any High Value Account assigned to a relationship manager (including any Financial Accounts aggregated with such High Value Account) if the relationship manager has actual knowledge that the Account Holder is a Specified U.S. Person.

5. **Effect of Finding U.S. Indicia.**

- a) If none of the U.S. indicia listed in subparagraph B(1) of this section are discovered in the enhanced review of High Value Accounts described above, and the account is not identified as held by a Specified U.S. Person in subparagraph D(4) of this section, then no further action is required until there is a change in circumstances that results in one or more U.S. indicia being associated with the account.
- b) If any of the U.S. indicia listed in subparagraph B(1) of this section are discovered in the enhanced review of High Value Accounts described above, or if there is a subsequent change in circumstances that results in one or more U.S. indicia being associated with the account, then the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account unless it elects to apply subparagraph B(4) of this section and one of the exceptions in such subparagraph applies with respect to that account.
- c) Except for Depository Accounts described in subparagraph A(4) of this section, any Preexisting Individual Account that has been



identified as a U.S. Reportable Account under this section shall be treated as a U.S. Reportable Account in all subsequent years, unless the Account Holder ceases to be a Specified U.S. Person.

E. **Additional Procedures Applicable to High Value Accounts.**

1. If a Preexisting Individual Account is a High Value Account as of June 30, 2014, the Reporting Romanian Financial Institution must complete the enhanced review procedures described in paragraph D of this section with respect to such account by June 30, 2015. If based on this review such account is identified as a U.S. Reportable Account on or before December 31, 2014, the Reporting Romanian Financial Institution must report the required information about such account with respect to 2014 in the first report on the account and on an annual basis thereafter. In the case of an account identified as a U.S. Reportable Account after December 31, 2014 and on or before June 30, 2015, the Reporting Romanian Financial Institution is not required to report information about such account with respect to 2014, but must report information about the account on an annual basis thereafter.
2. If a Preexisting Individual Account is not a High Value Account as of June 30, 2014, but becomes a High Value Account as of the last day of 2015 or any subsequent calendar year, the Reporting Romanian Financial Institution must complete the enhanced review procedures described in paragraph D of this section with respect to such account within six months after the last day of the calendar year in which the account becomes a High Value Account. If based on this review such account is identified as a U.S. Reportable Account, the Reporting Romanian Financial Institution must report the required information about such account with respect to the year in which it is identified as a U.S. Reportable Account and subsequent years on an annual basis, unless the Account Holder ceases to be a Specified U.S. Person.
3. Once a Reporting Romanian Financial Institution applies the enhanced review procedures described in paragraph D of this section to a High Value Account, the Reporting Romanian Financial Institution is not required to re-apply such procedures, other than the relationship manager inquiry described in subparagraph D(4) of this section, to the same High Value Account in any subsequent year.
4. If there is a change of circumstances with respect to a High Value Account that results in one or more U.S. indicia described in subparagraph B(1) of this section being associated with the account, then the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account unless it elects to apply subparagraph B(4) of this section and one of the exceptions in such subparagraph applies with respect to that account.
5. A Reporting Romanian Financial Institution must implement procedures to ensure that a relationship manager identifies any change in circumstances of an account. For example, if a relationship manager is notified that the Account Holder has a new mailing address in the United

States, the Reporting Romanian Financial Institution is required to treat the new address as a change in circumstances and, if it elects to apply subparagraph B(4) of this section, is required to obtain the appropriate documentation from the Account Holder.

F. Preexisting Individual Accounts That Have Been Documented for Certain Other Purposes. A Reporting Romanian Financial Institution that has previously obtained documentation from an Account Holder to establish the Account Holder's status as neither a U.S. citizen nor a U.S. resident in order to meet its obligations under a qualified intermediary, withholding foreign partnership, or withholding foreign trust agreement with the IRS, or to fulfill its obligations under chapter 61 of Title 26 of the United States Code, is not required to perform the procedures described in subparagraph B(1) of this section with respect to Lower Value Accounts or subparagraphs D(1) through D(3) of this section with respect to High Value Accounts.

III. New Individual Accounts. The following rules and procedures apply for purposes of identifying U.S. Reportable Accounts among Financial Accounts held by individuals and opened on or after July 1, 2014 ("New Individual Accounts").

A. Accounts Not Required to Be Reviewed, Identified, or Reported. Unless the Reporting Romanian Financial Institution elects otherwise, either with respect to all New Individual Accounts or, separately, with respect to any clearly identified group of such accounts, where the implementing rules in Romania provide for such an election, the following New Individual Accounts are not required to be reviewed, identified, or reported as U.S. Reportable Accounts:

1. A Depository Account unless the account balance exceeds \$50,000 at the end of any calendar year or other appropriate reporting period.
2. A Cash Value Insurance Contract unless the Cash Value exceeds \$50,000 at the end of any calendar year or other appropriate reporting period.

B. Other New Individual Accounts. With respect to New Individual Accounts not described in paragraph A of this section, upon account opening (or within 90 days after the end of the calendar year in which the account ceases to be described in paragraph A of this section), the Reporting Romanian Financial Institution must obtain a self-certification, which may be part of the account opening documentation, that allows the Reporting Romanian Financial Institution to determine whether the Account Holder is resident in the United States for tax purposes (for this purpose, a U.S. citizen is considered to be resident in the United States for tax purposes, even if the Account Holder is also a tax resident of another jurisdiction) and confirm the reasonableness of such self-certification based on the information obtained by the Reporting Romanian Financial Institution in connection with the opening of the account, including any documentation collected pursuant to AML/KYC Procedures.

1. If the self-certification establishes that the Account Holder is resident in the United States for tax purposes, the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account and obtain a self-certification that includes the Account Holder's U.S. TIN (which may be an IRS Form W-9 or other similar agreed form).



2. If there is a change of circumstances with respect to a New Individual Account that causes the Reporting Romanian Financial Institution to know, or have reason to know, that the original self-certification is incorrect or unreliable, the Reporting Romanian Financial Institution cannot rely on the original self-certification and must obtain a valid self-certification that establishes whether the Account Holder is a U.S. citizen or resident for U.S. tax purposes. If the Reporting Romanian Financial Institution is unable to obtain a valid self-certification, the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account.

IV. Preexisting Entity Accounts. The following rules and procedures apply for purposes of identifying U.S. Reportable Accounts and accounts held by Nonparticipating Financial Institutions among Preexisting Accounts held by Entities (“Preexisting Entity Accounts”).

A. Entity Accounts Not Required to Be Reviewed, Identified or Reported.

Unless the Reporting Romanian Financial Institution elects otherwise, either with respect to all Preexisting Entity Accounts or, separately, with respect to any clearly identified group of such accounts, where the implementing rules in Romania provide for such an election, a Preexisting Entity Account with an account balance or value that does not exceed \$250,000 as of June 30, 2014 is not required to be reviewed, identified, or reported as a U.S. Reportable Account until the account balance or value exceeds \$1,000,000.

B. Entity Accounts Subject to Review. A Preexisting Entity Account that has an account balance or value that exceeds \$250,000 as of June 30, 2014 and a Preexisting Entity Account that does not exceed \$250,000 as of June 30, 2014 but the account balance or value of which exceeds \$1,000,000 as of the last day of 2015 or any subsequent calendar year, must be reviewed in accordance with the procedures set forth in paragraph D of this section.

C. Entity Accounts With Respect to Which Reporting Is Required. With respect to Preexisting Entity Accounts described in paragraph B of this section, only accounts that are held by one or more Entities that are Specified U.S. Persons, or by Passive NFFEs with one or more Controlling Persons who are U.S. citizens or residents, shall be treated as U.S. Reportable Accounts. In addition, accounts held by Nonparticipating Financial Institutions shall be treated as accounts for which aggregate payments as described in subparagraph 1(b) of Article 4 of the Agreement are reported to the Romanian Competent Authority.

D. Review Procedures for Identifying Entity Accounts With Respect to Which Reporting Is Required. For Preexisting Entity Accounts described in paragraph B of this section, the Reporting Romanian Financial Institution must apply the following review procedures to determine whether the account is held by one or more Specified U.S. Persons, by Passive NFFEs with one or more Controlling Persons who are U.S. citizens or residents, or by Nonparticipating Financial Institutions:

1. Determine Whether the Entity Is a Specified U.S. Person.

- a) Review information maintained for regulatory or customer relationship purposes (including information collected pursuant to AML/KYC Procedures) to determine whether the information indicates that the Account Holder is a U.S. Person. For this purpose, information indicating that the Account Holder is a U.S. Person includes a U.S. place of incorporation or organization, or a U.S. address.
- b) If the information indicates that the Account Holder is a U.S. Person, the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account unless it obtains a self-certification from the Account Holder (which may be on an IRS Form W-8 or W-9, or a similar agreed form), or reasonably determines based on information in its possession or that is publicly available, that the Account Holder is not a Specified U.S. Person.

2. **Determine Whether a Non-U.S. Entity Is a Financial Institution.**

- a) Review information maintained for regulatory or customer relationship purposes (including information collected pursuant to AML/KYC Procedures) to determine whether the information indicates that the Account Holder is a Financial Institution.
- b) If the information indicates that the Account Holder is a Financial Institution, or the Reporting Romanian Financial Institution verifies the Account Holder's Global Intermediary Identification Number on the published IRS FFI list, then the account is not a U.S. Reportable Account.

3. **Determine Whether a Financial Institution Is a Nonparticipating Financial Institution Payments to Which Are Subject to Aggregate Reporting Under Subparagraph 1(b) of Article 4 of the Agreement.**

- a) Subject to subparagraph D(3)(b) of this section, a Reporting Romanian Financial Institution may determine that the Account Holder is a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction Financial Institution if the Reporting Romanian Financial Institution reasonably determines that the Account Holder has such status on the basis of the Account Holder's Global Intermediary Identification Number on the published IRS FFI list or other information that is publicly available or in the possession of the Reporting Romanian Financial Institution, as applicable. In such case, no further review, identification, or reporting is required with respect to the account.
- b) If the Account Holder is a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction Financial Institution treated by the IRS as a Nonparticipating Financial Institution, then the account is not a U.S. Reportable Account, but payments to the Account Holder must be

reported as contemplated in subparagraph 1(b) of Article 4 of the Agreement.

c) If the Account Holder is not a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction Financial Institution, then the Reporting Romanian Financial Institution must treat the Account Holder as a Nonparticipating Financial Institution payments to which are reportable under subparagraph 1(b) of Article 4 of the Agreement, unless the Reporting Romanian Financial Institution:

(1) Obtains a self-certification (which may be on an IRS Form W-8 or similar agreed form) from the Account Holder that it is a certified deemed-compliant FFI, or an exempt beneficial owner, as those terms are defined in relevant U.S. Treasury Regulations; *or*

(2) In the case of a participating FFI or registered deemed-compliant FFI, verifies the Account Holder's Global Intermediary Identification Number on the published IRS FFI list.

4. Determine Whether an Account Held by an NFFE Is a U.S.

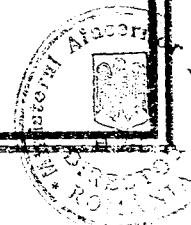
Reportable Account. With respect to an Account Holder of a Preexisting Entity Account that is not identified as either a U.S. Person or a Financial Institution, the Reporting Romanian Financial Institution must identify (i) whether the Account Holder has Controlling Persons, (ii) whether the Account Holder is a Passive NFFE, and (iii) whether any of the Controlling Persons of the Account Holder is a U.S. citizen or resident. In making these determinations the Reporting Romanian Financial Institution must follow the guidance in subparagraphs D(4)(a) through D(4)(d) of this section in the order most appropriate under the circumstances.

a) For purposes of determining the Controlling Persons of an Account Holder, a Reporting Romanian Financial Institution may rely on information collected and maintained pursuant to AML/KYC Procedures.

b) For purposes of determining whether the Account Holder is a Passive NFFE, the Reporting Romanian Financial Institution must obtain a self-certification (which may be on an IRS Form W-8 or W-9, or on a similar agreed form) from the Account Holder to establish its status, unless it has information in its possession or that is publicly available, based on which it can reasonably determine that the Account Holder is an Active NFFE.

c) For purposes of determining whether a Controlling Person of a Passive NFFE is a U.S. citizen or resident for tax purposes, a Reporting Romanian Financial Institution may rely on:

(1) Information collected and maintained pursuant to



AML/KYC Procedures in the case of a Preexisting Entity Account held by one or more NFFE's with an account balance or value that does not exceed \$1,000,000; *or*

- (2) A self-certification (which may be on an IRS Form W-8 or W-9, or on a similar agreed form) from the Account Holder or such Controlling Person in the case of a Preexisting Entity Account held by one or more NFFE's with an account balance or value that exceeds \$1,000,000.
- d) If any Controlling Person of a Passive NFFE is a U.S. citizen or resident, the account shall be treated as a U.S. Reportable Account.

E. Timing of Review and Additional Procedures Applicable to Preexisting Entity Accounts.

1. Review of Preexisting Entity Accounts with an account balance or value that exceeds \$250,000 as of June 30, 2014 must be completed by June 30, 2016.
2. Review of Preexisting Entity Accounts with an account balance or value that does not exceed \$250,000 as of June 30, 2014, but exceeds \$1,000,000 as of December 31 of 2015 or any subsequent year, must be completed within six months after the last day of the calendar year in which the account balance or value exceeds \$1,000,000.
3. If there is a change of circumstances with respect to a Preexisting Entity Account that causes the Reporting Romanian Financial Institution to know, or have reason to know, that the self-certification or other documentation associated with an account is incorrect or unreliable, the Reporting Romanian Financial Institution must redetermine the status of the account in accordance with the procedures set forth in paragraph D of this section.

V. New Entity Accounts. The following rules and procedures apply for purposes of identifying U.S. Reportable Accounts and accounts held by Nonparticipating Financial Institutions among Financial Accounts held by Entities and opened on or after July 1, 2014 ("New Entity Accounts").

A. Entity Accounts Not Required to Be Reviewed, Identified or Reported.

Unless the Reporting Romanian Financial Institution elects otherwise, either with respect to all New Entity Accounts or, separately, with respect to any clearly identified group of such accounts, where the implementing rules in Romania provide for such election, a credit card account or a revolving credit facility treated as a New Entity Account is not required to be reviewed, identified, or reported, provided that the Reporting Romanian Financial Institution maintaining such account implements policies and procedures to prevent an account balance owed to the Account Holder that exceeds \$50,000.

B. Other New Entity Accounts. With respect to New Entity Accounts not

described in paragraph A of this section, the Reporting Romanian Financial Institution must determine whether the Account Holder is: (i) a Specified U.S. Person; (ii) a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction Financial Institution; (iii) a participating FFI, a deemed-compliant FFI, or an exempt beneficial owner, as those terms are defined in relevant U.S. Treasury Regulations; or (iv) an Active NFFE or Passive NFFE.

1. Subject to subparagraph B(2) of this section, a Reporting Romanian Financial Institution may determine that the Account Holder is an Active NFFE, a Romanian Financial Institution, or other Partner Jurisdiction Financial Institution if the Reporting Romanian Financial Institution reasonably determines that the Account Holder has such status on the basis of the Account Holder's Global Intermediary Identification Number or other information that is publicly available or in the possession of the Reporting Romanian Financial Institution, as applicable.
2. If the Account Holder is a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction Financial Institution treated by the IRS as a Nonparticipating Financial Institution, then the account is not a U.S. Reportable Account, but payments to the Account Holder must be reported as contemplated in subparagraph 1(b) of Article 4 of the Agreement.
3. In all other cases, a Reporting Romanian Financial Institution must obtain a self-certification from the Account Holder to establish the Account Holder's status. Based on the self-certification, the following rules apply:
 - a) If the Account Holder is a **Specified U.S. Person**, the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account.
 - b) If the Account Holder is a **Passive NFFE**, the Reporting Romanian Financial Institution must identify the Controlling Persons as determined under AML/KYC Procedures, and must determine whether any such person is a U.S. citizen or resident on the basis of a self-certification from the Account Holder or such person. If any such person is a U.S. citizen or resident, the Reporting Romanian Financial Institution must treat the account as a U.S. Reportable Account.
 - c) If the Account Holder is: (i) a U.S. Person that is not a Specified U.S. Person; (ii) subject to subparagraph B(3)(d) of this section, a Romanian Financial Institution or other Partner Jurisdiction Financial Institution; (iii) a participating FFI, a deemed-compliant FFI, or an exempt beneficial owner, as those terms are defined in relevant U.S. Treasury Regulations; (iv) an Active NFFE; or (v) a Passive NFFE none of the Controlling Persons of which is a U.S. citizen or resident, then the account is not a U.S. Reportable Account, and no reporting is required with respect to the account.
 - d) If the Account Holder is a Nonparticipating Financial Institution (including a Romanian Financial Institution or other



Partner Jurisdiction Financial Institution treated by the IRS as a Nonparticipating Financial Institution), then the account is not a U.S. Reportable Account, but payments to the Account Holder must be reported as contemplated in subparagraph 1(b) of Article 4 of the Agreement.

VI. **Special Rules and Definitions**. The following additional rules and definitions apply in implementing the due diligence procedures described above:

A. **Reliance on Self-Certifications and Documentary Evidence**. A Reporting Romanian Financial Institution may not rely on a self-certification or documentary evidence if the Reporting Romanian Financial Institution knows or has reason to know that the self-certification or documentary evidence is incorrect or unreliable.

B. **Definitions**. The following definitions apply for purposes of this Annex I.

1. **AML/KYC Procedures**. “AML/KYC Procedures” means the customer due diligence procedures of a Reporting Romanian Financial Institution pursuant to the anti-money laundering or similar requirements of Romania to which such Reporting Romanian Financial Institution is subject.
2. **NFFE**. An “NFFE” means any Non-U.S. Entity that is not an FFI as defined in relevant U.S. Treasury Regulations or is an Entity described in subparagraph B(4)(j) of this section, and also includes any Non-U.S. Entity that is established in Romania or another Partner Jurisdiction and that is not a Financial Institution.
3. **Passive NFFE**. A “Passive NFFE” means any NFFE that is not (i) an Active NFFE, or (ii) a withholding foreign partnership or withholding foreign trust pursuant to relevant U.S. Treasury Regulations.
4. **Active NFFE**. An “Active NFFE” means any NFFE that meets any of the following criteria:
 - a) Less than 50 percent of the NFFE’s gross income for the preceding calendar year or other appropriate reporting period is passive income and less than 50 percent of the assets held by the NFFE during the preceding calendar year or other appropriate reporting period are assets that produce or are held for the production of passive income;
 - b) The stock of the NFFE is regularly traded on an established securities market or the NFFE is a Related Entity of an Entity the stock of which is regularly traded on an established securities market;
 - c) The NFFE is organized in a U.S. Territory and all of the owners of the payee are bona fide residents of that U.S. Territory;

- d) The NFFE is a government (other than the U.S. government), a political subdivision of such government (which, for the avoidance of doubt, includes a state, province, county, or municipality), or a public body performing a function of such government or a political subdivision thereof, a government of a U.S. Territory, an international organization, a non-U.S. central bank of issue, or an Entity wholly owned by one or more of the foregoing;
- e) Substantially all of the activities of the NFFE consist of holding (in whole or in part) the outstanding stock of, or providing financing and services to, one or more subsidiaries that engage in trades or businesses other than the business of a Financial Institution, except that an entity shall not qualify for NFFE status if the entity functions (or holds itself out) as an investment fund, such as a private equity fund, venture capital fund, leveraged buyout fund, or any investment vehicle whose purpose is to acquire or fund companies and then hold interests in those companies as capital assets for investment purposes;
- f) The NFFE is not yet operating a business and has no prior operating history, but is investing capital into assets with the intent to operate a business other than that of a Financial Institution, provided that the NFFE shall not qualify for this exception after the date that is 24 months after the date of the initial organization of the NFFE;
- g) The NFFE was not a Financial Institution in the past five years, and is in the process of liquidating its assets or is reorganizing with the intent to continue or recommence operations in a business other than that of a Financial Institution;
- h) The NFFE primarily engages in financing and hedging transactions with, or for, Related Entities that are not Financial Institutions, and does not provide financing or hedging services to any Entity that is not a Related Entity, provided that the group of any such Related Entities is primarily engaged in a business other than that of a Financial Institution;
- i) The NFFE is an “excepted NFFE” as described in relevant U.S. Treasury Regulations; *or*
- j) The NFFE meets all of the following requirements:
 - i. It is established and operated in its jurisdiction of residence exclusively for religious, charitable, scientific, artistic, cultural, athletic, or educational purposes; or it is established and operated in its jurisdiction of residence and it is a professional organization, business league, chamber of commerce, labor organization, agricultural or horticultural

organization, civic league or an organization operated exclusively for the promotion of social welfare;

- ii. It is exempt from income tax in its jurisdiction of residence;
- iii. It has no shareholders or members who have a proprietary or beneficial interest in its income or assets;
- iv. The applicable laws of the NFFE's jurisdiction of residence or the NFFE's formation documents do not permit any income or assets of the NFFE to be distributed to, or applied for the benefit of, a private person or non-charitable Entity other than pursuant to the conduct of the NFFE's charitable activities, or as payment of reasonable compensation for services rendered, or as payment representing the fair market value of property which the NFFE has purchased; *and*
- v. The applicable laws of the NFFE's jurisdiction of residence or the NFFE's formation documents require that, upon the NFFE's liquidation or dissolution, all of its assets be distributed to a governmental entity or other non-profit organization, or escheat to the government of the NFFE's jurisdiction of residence or any political subdivision thereof.

5. **Preexisting Account.** A "Preexisting Account" means a Financial Account maintained by a Reporting Financial Institution as of June 30, 2014.

C. **Account Balance Aggregation and Currency Translation Rules.**

1. **Aggregation of Individual Accounts.** For purposes of determining the aggregate balance or value of Financial Accounts held by an individual, a Reporting Romanian Financial Institution is required to aggregate all Financial Accounts maintained by the Reporting Romanian Financial Institution, or by a Related Entity, but only to the extent that the Reporting Romanian Financial Institution's computerized systems link the Financial Accounts by reference to a data element such as client number or taxpayer identification number, and allow account balances or values to be aggregated. Each holder of a jointly held Financial Account shall be attributed the entire balance or value of the jointly held Financial Account for purposes of applying the aggregation requirements described in this paragraph 1.

2. **Aggregation of Entity Accounts.** For purposes of determining the aggregate balance or value of Financial Accounts held by an Entity, a Reporting Romanian Financial Institution is required to take into account all Financial Accounts that are maintained by the Reporting Romanian Financial Institution, or by a Related Entity, but only to the extent that the Reporting Romanian Financial Institution's computerized systems link the Financial Accounts by reference to a data element such as client number or taxpayer identification number, and allow account balances or values to be aggregated.

3. Special Aggregation Rule Applicable to Relationship Managers.

For purposes of determining the aggregate balance or value of Financial Accounts held by a person to determine whether a Financial Account is a High Value Account, a Reporting Romanian Financial Institution is also required, in the case of any Financial Accounts that a relationship manager knows, or has reason to know, are directly or indirectly owned, controlled, or established (other than in a fiduciary capacity) by the same person, to aggregate all such accounts.

4. Currency Translation Rule. For purposes of determining the balance or value of Financial Accounts denominated in a currency other than the U.S. dollar, a Reporting Romanian Financial Institution must convert the U.S. dollar threshold amounts described in this Annex I into such currency using a published spot rate determined as of the last day of the calendar year preceding the year in which the Reporting Romanian Financial Institution is determining the balance or value.

D. Documentary Evidence. For purposes of this Annex I, acceptable documentary evidence includes any of the following:

1. A certificate of residence issued by an authorized government body (for example, a government or agency thereof, or a municipality) of the jurisdiction in which the payee claims to be a resident.

2. With respect to an individual, any valid identification issued by an authorized government body (for example, a government or agency thereof, or a municipality), that includes the individual's name and is typically used for identification purposes.

3. With respect to an Entity, any official documentation issued by an authorized government body (for example, a government or agency thereof, or a municipality) that includes the name of the Entity and either the address of its principal office in the jurisdiction (or U.S. Territory) in which it claims to be a resident or the jurisdiction (or U.S. Territory) in which the Entity was incorporated or organized.

4. With respect to a Financial Account maintained in a jurisdiction with anti-money laundering rules that have been approved by the IRS in connection with a QI agreement (as described in relevant U.S. Treasury Regulations), any of the documents, other than a Form W-8 or W-9, referenced in the jurisdiction's attachment to the QI agreement for identifying individuals or Entities.

5. Any financial statement, third-party credit report, bankruptcy filing, or U.S. Securities and Exchange Commission report.

E. Alternative Procedures for Financial Accounts Held by Individual Beneficiaries of a Cash Value Insurance Contract. A Reporting Romanian Financial Institution may presume that an individual beneficiary (other than the owner) of a Cash Value Insurance Contract receiving a death benefit is not a

Specified U.S. Person and may treat such Financial Account as other than a U.S. Reportable Account unless the Reporting Romanian Financial Institution has actual knowledge, or reason to know, that the beneficiary is a Specified U.S. Person. A Reporting Romanian Financial Institution has reason to know that a beneficiary of a Cash Value Insurance Contract is a Specified U.S. Person if the information collected by the Reporting Romanian Financial Institution and associated with the beneficiary contains U.S. indicia as described in subparagraph (B)(1) of section II of this Annex I. If a Reporting Romanian Financial Institution has actual knowledge, or reason to know, that the beneficiary is a Specified U.S. Person, the Reporting Romanian Financial Institution must follow the procedures in subparagraph B(3) of section II of this Annex I.

F. **Reliance on Third Parties.** Regardless of whether an election is made under paragraph C of section I of this Annex I, Romania may permit Reporting Romanian Financial Institutions to rely on due diligence procedures performed by third parties, to the extent provided in relevant U.S. Treasury Regulations.

G. **Alternative Procedures for New Accounts Opened Prior to Entry Into Force of this Agreement.**

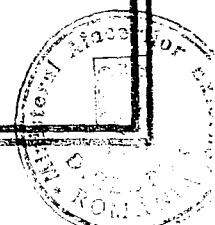
1. **Applicability.** If Romania has provided a written notice to the United States prior to entry into force of this Agreement that, as of July 1 2014, Romania lacked the legal authority to require Reporting Romanian Financial Institutions either: (i) to require Account Holders of New Individual Accounts to provide the self-certification specified in section III of this Annex I, or (ii) to perform all the due diligence procedures related to New Entity Accounts specified in section V of this Annex I, then Reporting Romanian Financial Institutions may apply the alternative procedures described in subparagraph G(2) of this section, as applicable, to such New Accounts, in lieu of the procedures otherwise required under this Annex I. The alternative procedures described in subparagraph G(2) of this section shall be available only for those New Individual Accounts or New Entity Accounts, as applicable, opened prior to the earlier of: (i) the date Romania has the ability to compel Reporting Romanian Financial Institutions to comply with the due diligence procedures described in section III or section V of this Annex I, as applicable, which date Romania shall inform the United States of in writing by the date of entry into force of this Agreement, or (ii) the date of entry into force of this Agreement. If the alternative procedures for New Entity Accounts opened on or after July 1 2014, and before January 1, 2015, described in paragraph H of this section are applied with respect to all New Entity Accounts or a clearly identified group of such accounts, the alternative procedures described in this paragraph G may not be applied with respect to such New Entity Accounts. For all other New Accounts, Reporting Romanian Financial Institutions must apply the due diligence procedures described in section III or section V of this Annex I, as applicable, to determine if the account is a U.S. Reportable Account or an account held by a Nonparticipating Financial Institution.

2. **Alternative Procedures.**

- a) Within one year after the date of entry into force of this Agreement, Reporting Romanian Financial Institutions must: (i) with respect to a New Individual Account described in subparagraph G(1) of this section, request the self-certification specified in section III of this Annex I and confirm the reasonableness of such self-certification consistent with the procedures described in section III of this Annex I, and (ii) with respect to a New Entity Account described in subparagraph G(1) of this section, perform the due diligence procedures specified in section V of this Annex I and request information as necessary to document the account, including any self-certification, required by section V of this Annex I.
- b) Romania must report on any New Account that is identified pursuant to subparagraph G(2)(a) of this section as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable, by the date that is the later of: (i) September 30 next following the date that the account is identified as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable, or (ii) 90 days after the account is identified as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable. The information required to be reported with respect to such a New Account is any information that would have been reportable under this Agreement if the New Account had been identified as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable, as of the date the account was opened.
- c) By the date that is one year after the date of entry into force of this Agreement, Reporting Romanian Financial Institutions must close any New Account described in subparagraph G(1) of this section for which it was unable to collect the required self-certification or other documentation pursuant to the procedures described in subparagraph G(2)(a) of this section. In addition, by the date that is one year after the date of entry into force of this Agreement, Reporting Romanian Financial Institutions must: (i) with respect to such closed accounts that prior to such closure were New Individual Accounts (without regard to whether such accounts were High Value Accounts), perform the due diligence procedures specified in paragraph D of section II of this Annex I, or (ii) with respect to such closed accounts that prior to such closure were New Entity Accounts, perform the due diligence procedures specified in section IV of this Annex I.
- d) Romania must report on any closed account that is identified pursuant to subparagraph G(2)(c) of this section as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable, by the date that is the later of: (i) September 30 next following the date that the account is identified as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable, or (ii) 90 days after the account is identified as a U.S. Reportable Account or as an account held by a

Nonparticipating Financial Institution, as applicable. The information required to be reported for such a closed account is any information that would have been reportable under this Agreement if the account had been identified as a U.S. Reportable Account or as an account held by a Nonparticipating Financial Institution, as applicable, as of the date the account was opened.

- H. **Alternative Procedures for New Entity Accounts Opened on or after July 1 2014, and before January 1, 2015.** For New Entity Accounts opened on or after July 1, 2014, and before January 1, 2015, either with respect to all New Entity Accounts or, separately, with respect to any clearly identified group of such accounts, Romania may permit Reporting Romanian Financial Institutions to treat such accounts as Preexisting Entity Accounts and apply the due diligence procedures related to Preexisting Entity Accounts specified in section IV of this Annex I in lieu of the due diligence procedures specified in section V of this Annex I. In this case, the due diligence procedures of section IV of this Annex I must be applied without regard to the account balance or value threshold specified in paragraph A of section IV of this Annex I.

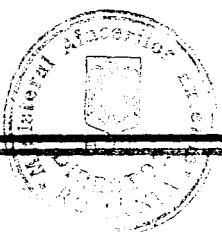


ANNEX II

The following Entities shall be treated as exempt beneficial owners or deemed-compliant FFIs, as the case may be, and the following accounts are excluded from the definition of Financial Accounts.

This Annex II may be modified by a mutual written decision entered into between the Competent Authorities of Romania and the United States: (1) to include additional Entities and accounts that present a low risk of being used by U.S. Persons to evade U.S. tax and that have similar characteristics to the Entities and accounts described in this Annex II as of the date of signature of the Agreement; or (2) to remove Entities and accounts that, due to changes in circumstances, no longer present a low risk of being used by U.S. Persons to evade U.S. tax. Any such addition or removal shall be effective on the date of signature of the mutual decision, unless otherwise provided therein. Procedures for reaching such a mutual decision may be included in the mutual agreement or arrangement described in paragraph 6 of Article 3 of the Agreement.

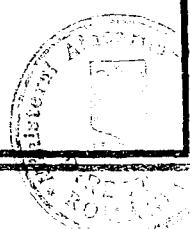
- I. **Exempt Beneficial Owners other than Funds.** The following Entities shall be treated as Non-Reporting Romanian Financial Institutions and as exempt beneficial owners for purposes of sections 1471 and 1472 of the U.S. Internal Revenue Code, *other than* with respect to a payment that is derived from an obligation held in connection with a commercial financial activity of a type engaged in by a Specified Insurance Company, Custodial Institution, or Depository Institution.
 - A. **Governmental Entity.** The government of Romania, any political subdivision of Romania (which, for the avoidance of doubt, includes a state, province, county, or municipality), or any wholly owned agency or instrumentality of Romania or any one or more of the foregoing (each, a "Romanian Governmental Entity"). This category is comprised of the integral parts, controlled entities, and political subdivisions of Romania.
 1. An integral part of Romania means any person, organization, agency, bureau, fund, instrumentality, or other body, however designated, that constitutes a governing authority of Romania. The net earnings of the governing authority must be credited to its own account or to other accounts of Romania, with no portion inuring to the benefit of any private person. An integral part does not include any individual who is a sovereign, official, or administrator acting in a private or personal capacity.
 2. A controlled entity means an Entity that is separate in form from Romania or that otherwise constitutes a separate juridical entity, provided that:
 - a) The Entity is wholly owned and controlled by one or more Romanian Governmental Entities directly or through one or more controlled entities;



- b) The Entity's net earnings are credited to its own account or to the accounts of one or more Romanian Governmental Entities, with no portion of its income inuring to the benefit of any private person; and
 - c) The Entity's assets vest in one or more Romanian Governmental Entities upon dissolution.
3. Income does not inure to the benefit of private persons if such persons are the intended beneficiaries of a governmental program, and the program activities are performed for the general public with respect to the common welfare or relate to the administration of some phase of government. Notwithstanding the foregoing, however, income is considered to inure to the benefit of private persons if the income is derived from the use of a governmental entity to conduct a commercial business, such as a commercial banking business, that provides financial services to private persons.
- B. **International Organization.** Any international organization or wholly owned agency or instrumentality thereof. This category includes any intergovernmental organization (including a supranational organization) (1) that is comprised primarily of non-U.S. governments; (2) that has in effect a headquarters agreement with Romania; and (3) the income of which does not inure to the benefit of private persons.
- C. **Central Bank.** An institution that is by law or government sanction the principal authority, other than the government of Romania itself, issuing instruments intended to circulate as currency. Such an institution may include an instrumentality that is separate from the government of Romania, whether or not owned in whole or in part by Romania.

II. **Funds that Qualify as Exempt Beneficial Owners.** The following Entities shall be treated as Non-Reporting Romanian Financial Institutions and as exempt beneficial owners for purposes of sections 1471 and 1472 of the U.S. Internal Revenue Code.

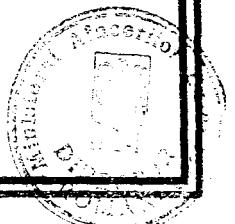
- A. **Treaty-Qualified Retirement Fund.** A fund established in Romania, provided that the fund is entitled to benefits under an income tax treaty between Romania and the United States on income that it derives from sources within the United States (or would be entitled to such benefits if it derived any such income) as a resident of Romania that satisfies any applicable limitation on benefits requirement, and is operated principally to administer or provide pension or retirement benefits.
- B. **Broad Participation Retirement Fund.** A fund established in Romania to provide retirement, disability, or death benefits, or any combination thereof, to beneficiaries that are current or former employees (or persons designated by such employees) of one or more employers in consideration for services rendered, provided that the fund:
1. Does not have a single beneficiary with a right to more than five percent of the fund's assets;



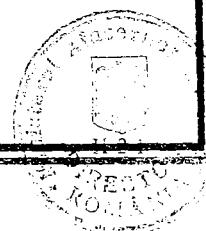
2. Is subject to government regulation and provides annual information reporting about its beneficiaries to the relevant authorities in Romania; and
3. Satisfies at least one of the following requirements:
 - a) The fund is generally exempt from tax in Romania on investment income under the laws of Romania due to its status as a retirement or pension plan;
 - b) The fund receives at least 50 percent of its total contributions (other than transfers of assets from other plans described in paragraphs A through D of this section or from retirement and pension accounts described in subparagraph A(1) of section V of this Annex II) from the sponsoring employers;
 - c) Distributions or withdrawals from the fund are allowed only upon the occurrence of specified events related to retirement, disability, or death (except rollover distributions to other retirement funds described in paragraphs A through D of this section or retirement and pension accounts described in subparagraph A(1) of section V of this Annex II), or penalties apply to distributions or withdrawals made before such specified events; or
 - d) Contributions (other than certain permitted make-up contributions) by employees to the fund are limited by reference to earned income of the employee or may not exceed \$50,000 annually, applying the rules set forth in Annex I for account aggregation and currency translation.

C. **Narrow Participation Retirement Fund.** A fund established in Romania to provide retirement, disability, or death benefits to beneficiaries that are current or former employees (or persons designated by such employees) of one or more employers in consideration for services rendered, provided that:

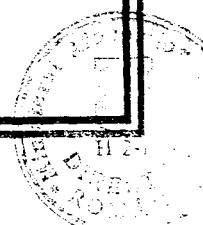
1. The fund has fewer than 50 participants;
2. The fund is sponsored by one or more employers that are not Investment Entities or Passive NFFEs;
3. The employee and employer contributions to the fund (other than transfers of assets from treaty-qualified retirement funds described in paragraph A of this section or retirement and pension accounts described in subparagraph A(1) of section V of this Annex II) are limited by reference to earned income and compensation of the employee, respectively;
4. Participants that are not residents of Romania are not entitled to more than 20 percent of the fund's assets; and



5. The fund is subject to government regulation and provides annual information reporting about its beneficiaries to the relevant authorities in Romania.
- D. **Pension Fund of an Exempt Beneficial Owner.** A fund established in Romania by an exempt beneficial owner to provide retirement, disability, or death benefits to beneficiaries or participants that are current or former employees of the exempt beneficial owner (or persons designated by such employees), or that are not current or former employees, if the benefits provided to such beneficiaries or participants are in consideration of personal services performed for the exempt beneficial owner.
- E. **Investment Entity Wholly Owned by Exempt Beneficial Owners.** An Entity that is a Romanian Financial Institution solely because it is an Investment Entity, provided that each direct holder of an Equity Interest in the Entity is an exempt beneficial owner, and each direct holder of a debt interest in such Entity is either a Depository Institution (with respect to a loan made to such Entity) or an exempt beneficial owner.
- III. **Small or Limited Scope Financial Institutions that Qualify as Deemed-Compliant FFIs.** The following Financial Institutions are Non-Reporting Romanian Financial Institutions that shall be treated as deemed-compliant FFIs for purposes of section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code.
- A. **Financial Institution with a Local Client Base.** A Financial Institution satisfying the following requirements:
1. The Financial Institution must be licensed and regulated as a financial institution under the laws of Romania;
 2. The Financial Institution must have no fixed place of business outside of Romania. For this purpose, a fixed place of business does not include a location that is not advertised to the public and from which the Financial Institution performs solely administrative support functions;
 3. The Financial Institution must not solicit customers or Account Holders outside Romania. For this purpose, a Financial Institution shall not be considered to have solicited customers or Account Holders outside Romania merely because the Financial Institution (a) operates a website, provided that the website does not specifically indicate that the Financial Institution provides Financial Accounts or services to nonresidents, and does not otherwise target or solicit U.S. customers or Account Holders, or (b) advertises in print media or on a radio or television station that is distributed or aired primarily within Romania but is also incidentally distributed or aired in other countries, provided that the advertisement does not specifically indicate that the Financial Institution provides Financial Accounts or services to nonresidents, and does not otherwise target or solicit U.S. customers or Account Holders;



4. The Financial Institution must be required under the laws of Romania to identify resident Account Holders for purposes of either information reporting or withholding of tax with respect to Financial Accounts held by residents or for purposes of satisfying Romania's AML due diligence requirements;
5. At least 98 percent of the Financial Accounts by value maintained by the Financial Institution must be held by residents (including residents that are Entities) of Romania or a Member State of the European Union;
6. Beginning on or before July 1, 2014, the Financial Institution must have policies and procedures, consistent with those set forth in Annex I, to prevent the Financial Institution from providing a Financial Account to any Nonparticipating Financial Institution and to monitor whether the Financial Institution opens or maintains a Financial Account for any Specified U.S. Person who is not a resident of Romania (including a U.S. Person that was a resident of Romania when the Financial Account was opened but subsequently ceases to be a resident of Romania) or any Passive NFFE with Controlling Persons who are U.S. residents or U.S. citizens who are not residents of Romania;
7. Such policies and procedures must provide that if any Financial Account held by a Specified U.S. Person who is not a resident of Romania or by a Passive NFFE with Controlling Persons who are U.S. residents or U.S. citizens who are not residents of Romania is identified, the Financial Institution must report such Financial Account as would be required if the Financial Institution were a Reporting Romanian Financial Institution (including by following the applicable registration requirements on the IRS FATCA registration website) or close such Financial Account;
8. With respect to a Preexisting Account held by an individual who is not a resident of Romania or by an Entity, the Financial Institution must review those Preexisting Accounts in accordance with the procedures set forth in Annex I applicable to Preexisting Accounts to identify any U.S. Reportable Account or Financial Account held by a Nonparticipating Financial Institution, and must report such Financial Account as would be required if the Financial Institution were a Reporting Romanian Financial Institution (including by following the applicable registration requirements on the IRS FATCA registration website) or close such Financial Account;
9. Each Related Entity of the Financial Institution that is a Financial Institution must be incorporated or organized in Romania and, with the exception of any Related Entity that is a retirement fund described in paragraphs A through D of section II of this Annex II, satisfy the requirements set forth in this paragraph A; and
10. The Financial Institution must not have policies or practices that discriminate against opening or maintaining Financial Accounts for individuals who are Specified U.S. Persons and residents of Romania.



B. Local Bank. A Financial Institution satisfying the following requirements:

1. The Financial Institution operates solely as (and is licensed and regulated under the laws of Romania as) (a) a bank or (b) a credit union or similar cooperative credit organization that is operated without profit;
2. The Financial Institution's business consists primarily of receiving deposits from and making loans to, with respect to a bank, unrelated retail customers and, with respect to a credit union or similar cooperative credit organization, members, provided that no member has a greater than five percent interest in such credit union or cooperative credit organization;
3. The Financial Institution satisfies the requirements set forth in subparagraphs A(2) and A(3) of this section, provided that, in addition to the limitations on the website described in subparagraph A(3) of this section, the website does not permit the opening of a Financial Account;
4. The Financial Institution does not have more than \$175 million in assets on its balance sheet, and the Financial Institution and any Related Entities, taken together, do not have more than \$500 million in total assets on their consolidated or combined balance sheets; and
5. Any Related Entity must be incorporated or organized in Romania, and any Related Entity that is a Financial Institution, with the exception of any Related Entity that is a retirement fund described in paragraphs A through D of section II of this Annex II or a Financial Institution with only low-value accounts described in paragraph C of this section, must satisfy the requirements set forth in this paragraph B.

C. Financial Institution with Only Low-Value Accounts. A Romanian Financial Institution satisfying the following requirements:

1. The Financial Institution is not an Investment Entity;
2. No Financial Account maintained by the Financial Institution or any Related Entity has a balance or value in excess of \$50,000, applying the rules set forth in Annex I for account aggregation and currency translation; and
3. The Financial Institution does not have more than \$50 million in assets on its balance sheet, and the Financial Institution and any Related Entities, taken together, do not have more than \$50 million in total assets on their consolidated or combined balance sheets.

D. Qualified Credit Card Issuer. A Romanian Financial Institution satisfying the following requirements:



1. The Financial Institution is a Financial Institution solely because it is an issuer of credit cards that accepts deposits only when a customer makes a payment in excess of a balance due with respect to the card and the overpayment is not immediately returned to the customer; and
2. Beginning on or before July 1, 2014, the Financial Institution implements policies and procedures to either prevent a customer deposit in excess of \$50,000, or to ensure that any customer deposit in excess of \$50,000, in each case applying the rules set forth in Annex I for account aggregation and currency translation, is refunded to the customer within 60 days. For this purpose, a customer deposit does not refer to credit balances to the extent of disputed charges but does include credit balances resulting from merchandise returns.

IV. **Investment Entities that Qualify as Deemed-Compliant FFIs and Other Special Rules.**

The Financial Institutions described in paragraphs A through E of this section are Non-Reporting Romanian Financial Institutions that shall be treated as deemed-compliant FFIs for purposes of section 1471 of the U.S. Internal Revenue Code. In addition, paragraph F of this section provides special rules applicable to an Investment Entity.

- A. **Trustee-Documented Trust.** A trust established under the laws of Romania to the extent that the trustee of the trust is a Reporting U.S. Financial Institution, Reporting Model 1 FFI, or Participating FFI and reports all information required to be reported pursuant to the Agreement with respect to all U.S. Reportable Accounts of the trust.
- B. **Sponsored Investment Entity and Controlled Foreign Corporation.** A Financial Institution described in subparagraph B(1) or B(2) of this section having a sponsoring entity that complies with the requirements of subparagraph B(3) of this section.
 1. A Financial Institution is a sponsored investment entity if (a) it is an Investment Entity established in Romania that is not a qualified intermediary, withholding foreign partnership, or withholding foreign trust pursuant to relevant U.S. Treasury Regulations; and (b) an Entity has agreed with the Financial Institution to act as a sponsoring entity for the Financial Institution.
 2. A Financial Institution is a sponsored controlled foreign corporation if (a) the Financial Institution is a controlled foreign corporation¹ organized under the laws of Romania that is not a qualified intermediary, withholding foreign partnership, or

¹ A "controlled foreign corporation" means any foreign corporation if more than 50 percent of the total combined voting power of all classes of stock of such corporation entitled to vote, or the total value of the stock of such corporation, is owned, or is considered as owned, by "United States shareholders" on any day during the taxable year of such foreign corporation. The term a "United States shareholder" means, with respect to any foreign corporation, a United States person who owns, or is considered as owning, 10 percent or more of the total combined voting power of all classes of stock entitled to vote of such foreign corporation.

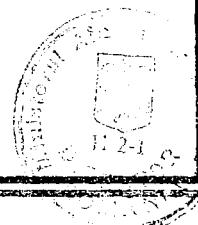
withholding foreign trust pursuant to relevant U.S. Treasury Regulations; (b) the Financial Institution is wholly owned, directly or indirectly, by a Reporting U.S. Financial Institution that agrees to act, or requires an affiliate of the Financial Institution to act, as a sponsoring entity for the Financial Institution; and (c) the Financial Institution shares a common electronic account system with the sponsoring entity that enables the sponsoring entity to identify all Account Holders and payees of the Financial Institution and to access all account and customer information maintained by the Financial Institution including, but not limited to, customer identification information, customer documentation, account balance, and all payments made to the Account Holder or payee.

3. The sponsoring entity complies with the following requirements:

- a) The sponsoring entity is authorized to act on behalf of the Financial Institution (such as a fund manager, trustee, corporate director, or managing partner) to fulfill applicable registration requirements on the IRS FATCA registration website;
- b) The sponsoring entity has registered as a sponsoring entity with the IRS on the IRS FATCA registration website;
- c) If the sponsoring entity identifies any U.S. Reportable Accounts with respect to the Financial Institution, the sponsoring entity registers the Financial Institution pursuant to applicable registration requirements on the IRS FATCA registration website on or before the later of December 31, 2015 and the date that is 90 days after such a U.S. Reportable Account is first identified;
- d) The sponsoring entity agrees to perform, on behalf of the Financial Institution, all due diligence, withholding, reporting, and other requirements that the Financial Institution would have been required to perform if it were a Reporting Romanian Financial Institution;
- e) The sponsoring entity identifies the Financial Institution and includes the identifying number of the Financial Institution (obtained by following applicable registration requirements on the IRS FATCA registration website) in all reporting completed on the Financial Institution's behalf; and
- f) The sponsoring entity has not had its status as a sponsor revoked.

C. **Sponsored, Closely Held Investment Vehicle.** A Romanian Financial Institution satisfying the following requirements:

1. The Financial Institution is a Financial Institution solely because it is an Investment Entity and is not a qualified intermediary, withholding foreign partnership, or withholding foreign trust pursuant to relevant U.S. Treasury Regulations;



2. The sponsoring entity is a Reporting U.S. Financial Institution, Reporting Model 1 FFI, or Participating FFI, is authorized to act on behalf of the Financial Institution (such as a professional manager, trustee, or managing partner), and agrees to perform, on behalf of the Financial Institution, all due diligence, withholding, reporting, and other requirements that the Financial Institution would have been required to perform if it were a Reporting Romanian Financial Institution;
 3. The Financial Institution does not hold itself out as an investment vehicle for unrelated parties;
 4. Twenty or fewer individuals own all of the debt interests and Equity Interests in the Financial Institution (disregarding debt interests owned by Participating FFIs and deemed-compliant FFIs and Equity Interests owned by an Entity if that Entity owns 100 percent of the Equity Interests in the Financial Institution and is itself a sponsored Financial Institution described in this paragraph C); and
 5. The sponsoring entity complies with the following requirements:
 - a) The sponsoring entity has registered as a sponsoring entity with the IRS on the IRS FATCA registration website;
 - b) The sponsoring entity agrees to perform, on behalf of the Financial Institution, all due diligence, withholding, reporting, and other requirements that the Financial Institution would have been required to perform if it were a Reporting Romanian Financial Institution and retains documentation collected with respect to the Financial Institution for a period of six years;
 - c) The sponsoring entity identifies the Financial Institution in all reporting completed on the Financial Institution's behalf; and
 - d) The sponsoring entity has not had its status as a sponsor revoked.
- D. **Investment Advisors and Investment Managers.** An Investment Entity established in Romania that is a Financial Institution solely because it (1) renders investment advice to, and acts on behalf of, or (2) manages portfolios for, and acts on behalf of, a customer for the purposes of investing, managing, or administering funds deposited in the name of the customer with a Financial Institution other than a Nonparticipating Financial Institution.
- E. **Collective Investment Vehicle.** An Investment Entity established in Romania that is regulated as a collective investment vehicle, provided that all of the interests in the collective investment vehicle (including debt interests in excess of \$50,000) are held by or through one or more exempt beneficial owners, Active NFFEs described in subparagraph B(4) of section VI of Annex I, U.S. Persons that are not Specified U.S. Persons, or Financial Institutions that are not Nonparticipating Financial Institutions.

F. **Special Rules.** The following rules apply to an Investment Entity:

1. With respect to interests in an Investment Entity that is a collective investment vehicle described in paragraph E of this section, the reporting obligations of any Investment Entity (other than a Financial Institution through which interests in the collective investment vehicle are held) shall be deemed fulfilled.
2. With respect to interests in:
 - a) An Investment Entity established in a Partner Jurisdiction that is regulated as a collective investment vehicle, all of the interests in which (including debt interests in excess of \$50,000) are held by or through one or more exempt beneficial owners, Active NFFEs described in subparagraph B(4) of section VI of Annex I, U.S. Persons that are not Specified U.S. Persons, or Financial Institutions that are not Nonparticipating Financial Institutions; or
 - b) An Investment Entity that is a qualified collective investment vehicle under relevant U.S. Treasury Regulations;
- the reporting obligations of any Investment Entity that is a Romanian Financial Institution (other than a Financial Institution through which interests in the collective investment vehicle are held) shall be deemed fulfilled.
3. With respect to interests in an Investment Entity established in Romania that is not described in paragraph E or subparagraph F(2) of this section, consistent with paragraph 3 of Article 5 of the Agreement, the reporting obligations of all other Investment Entities with respect to such interests shall be deemed fulfilled if the information required to be reported by the first-mentioned Investment Entity pursuant to the Agreement with respect to such interests is reported by such Investment Entity or another person.
4. An Investment Entity established in Romania that is regulated as a collective investment vehicle shall not fail to qualify under paragraph E or subparagraph F(2) of this section, or otherwise as a deemed-compliant FFI, solely because the collective investment vehicle has issued physical shares in bearer form, provided that:
 - a) The collective investment vehicle has not issued, and does not issue, any physical shares in bearer form after December 31, 2012;
 - b) The collective investment vehicle retires all such shares upon surrender;
 - c) The collective investment vehicle (or a Reporting Romanian Financial Institution) performs the due diligence procedures set forth in Annex I and



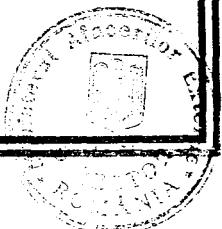
reports any information required to be reported with respect to any such shares when such shares are presented for redemption or other payment; and

- d) The collective investment vehicle has in place policies and procedures to ensure that such shares are redeemed or immobilized as soon as possible, and in any event prior to January 1, 2017.

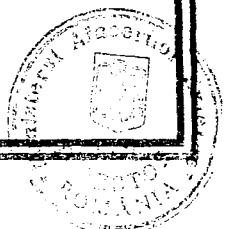
V. **Accounts Excluded from Financial Accounts.** The following accounts are excluded from the definition of Financial Accounts and therefore shall not be treated as U.S. Reportable Accounts.

A. **Certain Savings Accounts.**

- 1. **Retirement and Pension Account.** A retirement or pension account maintained in Romania that satisfies the following requirements under the laws of Romania.
 - a) The account is subject to regulation as a personal retirement account or is part of a registered or regulated retirement or pension plan for the provision of retirement or pension benefits (including disability or death benefits);
 - b) The account is tax-favored (*i.e.*, contributions to the account that would otherwise be subject to tax under the laws of Romania are deductible or excluded from the gross income of the account holder or taxed at a reduced rate, or taxation of investment income from the account is deferred or taxed at a reduced rate);
 - c) Annual information reporting is required to the tax authorities in Romania with respect to the account;
 - d) Withdrawals are conditioned on reaching a specified retirement age, disability, or death, or penalties apply to withdrawals made before such specified events; and
 - e) Either (i) annual contributions are limited to \$50,000 or less, or (ii) there is a maximum lifetime contribution limit to the account of \$1,000,000 or less, in each case applying the rules set forth in Annex I for account aggregation and currency translation.
- 2. **Non-Retirement Savings Accounts.** An account maintained in Romania (other than an insurance or Annuity Contract) that satisfies the following requirements under the laws of Romania.
 - a) The account is subject to regulation as a savings vehicle for purposes other than for retirement;



- b) The account is tax-favored (*i.e.*, contributions to the account that would otherwise be subject to tax under the laws of Romania are deductible or excluded from the gross income of the account holder or taxed at a reduced rate, or taxation of investment income from the account is deferred or taxed at a reduced rate);
 - c) Withdrawals are conditioned on meeting specific criteria related to the purpose of the savings account (for example, the provision of educational or medical benefits), or penalties apply to withdrawals made before such criteria are met; and
 - d) Annual contributions are limited to \$50,000 or less, applying the rules set forth in Annex I for account aggregation and currency translation.
3. **Savings Products** – National Bank of Romania (NBR) certified and supervised products, as entered into between Home Savings Banks licensed under the Romanian law, legally designed to serve as long term savings agreement, that are maintained in Romania by a Romanian Home Savings Bank licensed under relevant Romanian home savings banks legislation, if annual contributions to the account are \$ 50,000 or less, applying the rules set forth in Annex I for account aggregation and currency translation.
- B. **Certain Term Life Insurance Contracts.** A life insurance contract maintained in Romania with a coverage period that will end before the insured individual attains age 90, provided that the contract satisfies the following requirements:
- 1. Periodic premiums, which do not decrease over time, are payable at least annually during the period the contract is in existence or until the insured attains age 90, whichever is shorter;
 - 2. The contract has no contract value that any person can access (by withdrawal, loan, or otherwise) without terminating the contract;
 - 3. The amount (other than a death benefit) payable upon cancellation or termination of the contract cannot exceed the aggregate premiums paid for the contract, less the sum of mortality, morbidity, and expense charges (whether or not actually imposed) for the period or periods of the contract's existence and any amounts paid prior to the cancellation or termination of the contract; and
 - 4. The contract is not held by a transferee for value.
- C. **Account Held By an Estate.** An account maintained in Romania that is held solely by an estate if the documentation for such account includes a copy of the deceased's will or death certificate.

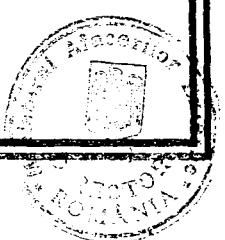


D. **Escrow Accounts.** An account maintained in Romania established in connection with any of the following:

1. A court order or judgment.
2. A sale, exchange, or lease of real or personal property, provided that the account satisfies the following requirements:
 - a) The account is funded solely with a down payment, earnest money, deposit in an amount appropriate to secure an obligation directly related to the transaction, or a similar payment, or is funded with a financial asset that is deposited in the account in connection with the sale, exchange, or lease of the property;
 - b) The account is established and used solely to secure the obligation of the purchaser to pay the purchase price for the property, the seller to pay any contingent liability, or the lessor or lessee to pay for any damages relating to the leased property as agreed under the lease;
 - c) The assets of the account, including the income earned thereon, will be paid or otherwise distributed for the benefit of the purchaser, seller, lessor, or lessee (including to satisfy such person's obligation) when the property is sold, exchanged, or surrendered, or the lease terminates;
 - d) The account is not a margin or similar account established in connection with a sale or exchange of a financial asset; and
 - e) The account is not associated with a credit card account.
3. An obligation of a Financial Institution servicing a loan secured by real property to set aside a portion of a payment solely to facilitate the payment of taxes or insurance related to the real property at a later time.
4. An obligation of a Financial Institution solely to facilitate the payment of taxes at a later time.

E. **Partner Jurisdiction Accounts.** An account maintained in Romania and excluded from the definition of Financial Account under an agreement between the United States and another Partner Jurisdiction to facilitate the implementation of FATCA, provided that such account is subject to the same requirements and oversight under the laws of such other Partner Jurisdiction as if such account were established in that Partner Jurisdiction and maintained by a Partner Jurisdiction Financial Institution in that Partner Jurisdiction.

VI. **Definitions.** The following additional definitions shall apply to the descriptions above:



- A. **Reporting Model 1 FFI.** The term Reporting Model 1 FFI means a Financial Institution with respect to which a non-U.S. government or agency thereof agrees to obtain and exchange information pursuant to a Model 1 IGA, other than a Financial Institution treated as a Nonparticipating Financial Institution under the Model 1 IGA. For purposes of this definition, the term Model 1 IGA means an arrangement between the United States or the Treasury Department and a non-U.S. government or one or more agencies thereof to implement FATCA through reporting by Financial Institutions to such non-U.S. government or agency thereof, followed by automatic exchange of such reported information with the IRS.
- B. **Participating FFI.** The term Participating FFI means a Financial Institution that has agreed to comply with the requirements of an FFI Agreement, including a Financial Institution described in a Model 2 IGA that has agreed to comply with the requirements of an FFI Agreement. The term Participating FFI also includes a qualified intermediary branch of a Reporting U.S. Financial Institution, unless such branch is a Reporting Model 1 FFI. For purposes of this definition, the term FFI Agreement means an agreement that sets forth the requirements for a Financial Institution to be treated as complying with the requirements of section 1471(b) of the U.S. Internal Revenue Code. In addition, for purposes of this definition, the term Model 2 IGA means an arrangement between the United States or the Treasury Department and a non-U.S. government or one or more agencies thereof to facilitate the implementation of FATCA through reporting by Financial Institutions directly to the IRS in accordance with the requirements of an FFI Agreement, supplemented by the exchange of information between such non-U.S. government or agency thereof and the IRS.

